

Todas las prendas de vestir y del hogar cuentan con un centro especializado en limpieza

TINTORERIA LUCENSE

Servicio de LAVANDERIA
Teñidos en toda clase de Fibras

Especialidad en ANTE y CUERO

¡LLAMENOS pasamos a recogerla!

Obispo Basulto, 3 • Teléfono 21 27 11

El Progreso

Fundado en 1908 por el Ilmo. Sr. D. Purificación de Cora y Más-Villafuerte

Director: PEDRO DE LLANO LOPEZ
Empresa: EL PROGRESO, de Lugo, S. L.

Redacción - Admón. y Talleres
JOSE ANTONIO, 12
Teléfonos 211055 - 212232 y 217 30
Apartado, 5 TELEX 86509



Año LXII

Depósito legal: LU 2 1553

PRECIO 9 PTAS.

Franqueo concertado 27-3

LUGO, Domingo, 7 de Septiembre de 1975

MARCA

"KOBRA"

Cuchillería AQUILINO

LUGO

- Próxima sesión extraordinaria de la Diputación
- Estudiará la aprobación del presupuesto de obras de interés turístico por más de 52 millones de pesetas
- Se va a celebrar un "Curso de formación de profesores de gallego"
- Mañana, apertura del "IX Curso de perfeccionamiento para secretarios de Ayuntamiento"

GALICIA AL DIA

- Declarada la existencia de peste porcina africana en Pontevedra
- En la Ciudad del Lérez, el agua no puede utilizarse para el consumo ni para la condimentación, ya que está contaminada por las cenizas de los incendios forestales

MADRID

- "Don Balón", nuevo semanario deportivo
- Estancia de la condesa de Barcelona

BILBAO

- Falleció el marqués de Bilbao-Eguía

VIGO

- Rusia compró un congelador construido en astilleros vigueses

DEPORTES

- Implantación de cotos de caza menor en Sarria-Incio, Puebla del Brollón y Triacastela

SE TEME QUE HAYAN PERECIDO MAS DE 2.000 PERSONAS EN TURQUIA A CAUSA DE LOS TERREMOTOS

EN SUCESOS

ESTALLA UN ARTEFACTO EN UNA LIBRERIA DE VALENCIA

- PRODUJO DESPERFECTOS DE CONSIDERACION

EN NACIONAL

PORTUGAL: Consultas para formar nuevo Gobierno

- Costa Gomes recibió a Mario Soares y a los dirigentes de otros partidos

● CONTINUA LA DIVISION DE LAS FUERZAS ARMADAS

EN INTERNACIONAL



Los compañeros de una refugiada de Angola la ayudan a salir de la sede del Banco que lleva dicho nombre, donde varios refugiados han intentado "sentadas" a causa de la negativa de dicho Banco a cambiar dinero angolés en portugués. — (Telefoto Cifra Gráfica)

Fidel Castro inaugura un campamento



Fidel Castro, jefe del Gobierno cubano, ha inaugurado el campamento de pioneros de Tarará, "José Martí". Asistieron más de diez mil niños de todo el país. El campamento es el mayor de Cuba. Durante el curso escolar funcionará como centro docente-recreativo. Aquí vemos a Fidel Castro, en lancha, recorriendo sus instalaciones. — (FOTOFIEL)

A CAUSA DE LA INTEGRACION ESCOLAR

DISTURBIOS RACIALES EN LOUISVILLE (EE. UU.)

- Numerosos heridos, entre ellos 15 policías
- Fue movilizada la guardia nacional

EN INTERNACIONAL

SOCIALISTAS EUROPEOS



Líderes socialistas de Europa, que se reunieron en Londres para discutir sobre la situación de Portugal. De izquierda a derecha, Olaf Pale, primer ministro de Suecia; Willy Brandt, Joop den Uyl, primer ministro de Holanda, Mario Soares y Harold Wilson. (Foto Cifra Gráfica - UPI)

COMENZO LA LIGA

El Lemos perdió con el Bilbao Athletic, por 2-1

— ESTA TARDE, C. D. LUGO-PONTEVEDRA EN EL VIEJO "ANGEL CARRO"

EN DEPORTES

Detenidos en Holanda cuatro sirios fuertemente armados

- LA POLICIA HA IMPEDIDO UN DESASTRE, DIJO EL PRIMER MINISTRO AL HABLAR DE SU DETENCION
- SE ESPECULA CON SECUESTROS POR RAZONES POLITICAS

EN INTERNACIONAL

Una gorra para cada empleo



El policía británico Colin White, de 36 años, tiene una colección de gorros, sombreros, etc., que utiliza diariamente en su atareada vida, bien como oficial de policía, organizador juvenil o como brigada de los exploradores o como miembro de una orquesta de gaiteros e integrante honorífico de dos bandas juveniles de música. Cada actividad requiere su sombrero o gorra y aquí lo vemos lucíendolos todos sobre su cabeza. — (FOTOFIEL)

LOS ARMADORES ASTURIANOS PIDEN LA CREACION DE UN MINISTERIO DE PESCA O LA INTEGRACION EN EL DE AGRICULTURA

EN NACIONAL

ORGANIZADAS POR IZQUIERDISTAS Ayer se registraron manifestaciones antiespañolas en Roma, Ginebra y París

EN INTERNACIONAL

PARROCO MALAGUEÑO

SANCIONADO CON MEDIO MILLON DE PESETAS

- Por haber redactado y difundido un escrito poniendo en entredicho decisiones de la autoridad relativas a terroristas

EN NACIONAL

EN CUBIERTAS PARA CAMIONES-TURISMOS
MAQUINARIA AGRICOLA Y MOVEDORAS DE TIERRA

Firestone
ARMANDO RODRIGUEZ CASTRO
SERVICIO VENTA Y MONTAJE - Dr. Gasalla, 18
Teléfono. 21 68 34 - LUGO

Gran liquidación de verano en

BODELON

En Almacenes BODELON de la Ronda de los Caídos, 72 (Frente a la Puerta de San Fernando), usted tiene las llaves de su economía, fabulosos descuentos en todos los artículos de

BODELON

Pantalones Tergal y tejanos de las mejores marcas, rebajadísimos, en

BODELON

Faldas, jerseys, vestidos niña, camisas, bañadores bikinis y miles de artículos más con descuentos muy interesantes, en

Almacenes BODELON

GRAN TEATRO
HOY: 5,45 - 8 y 11
DIVERTIDISIMO ESTRENO
MAYORES DE 18 AÑOS
**SEXO NO, POR FAVOR...
SOMOS BRITANICOS**
Ronnie CORBETT
Beryl REID
Arthur LOWE
La historia del "monstruo"
de depravación más infeliz de
Inglaterra.

CINE PAZ
HOY GRAN INFANTIL
A LAS 3,30
ZEPPELIN
COLOR
A LAS 5,45 - 8 - 11
ESTRENO
Mayores de 18 años
TECHNICOLOR
Warren BEATTY
Paula PRENTISS
EL ULTIMO TESTIGO
Una siniestra organización
dedicada al asesinato orga-
nizado de personalidades

CINE KURSAL
HOY: 5,45 - 8 y 11
DIVERTIDISIMO ESTRENO
¿Recuerda Vd. el fabuloso sus-
pense de «RIFIPI» y la desbor-
dante gracia de «RUFUFU»?
Pues preparese ahora a diver-
tirse como nunca en la pro-
ducción 20 Century Fox
**DE RIFIPI A RUFUFU,
PASANDO POR PARIS**
TECHNICOLOR
FRANCOISE ROSAY
DANY CARREL
TODOS LOS PUBLICOS

TV

- * PRIMERA CADENA
- 00,45 Carta de ajuste. «El som-
brero de tres picos», M.
Falla.
 - 01,00 Apertura y presentación.
 - 01,01 El Día del Señor. Santa
Misa.
 - 02,00 Concierto. «Los esclavos
felices» (obertura), J. C.
Arriaga.
 - 02,30 Moto-cross. Desde Palen-
cia.
 - 04,00 Crónica de siete días.
 - 05,00 Noticias del domingo.
La ley del revólver. «Con-
denado a muerte».
 - 06,00 Automovilismo. Fórmula 1
Desde Monza (Italia).
 - 07,00 Tiempo de magia.
 - 07,30 Voces a 45.
 - 08,15 El mundo de la TV.
 - 08,30 Una sombra en las calles.
Fútbol. Salamanca-Atléti-
co de Bilbao.
 - 22,00 Noticias del domingo.
 - 22,15 Estrenos TV. Faraday y
Compañía: «Un caso de
magia».
 - 23,45 Despedida y cierre.

REPRODUCCIONES
R. JOUVENCEL
Demos su original y
el número de copias.
Impresión en breves minutos.
NO ES FOTOCOPIA, ES
OTRO BUEN ORIGINAL.
Háganos una visita en
Doctor Castro, 15-1.
Tel. 215456 - LUGO

- * SEGUNDA CADENA
- 00,30 Carta de ajuste. The Ever-
ly Brothers.
 - 00,00 Presentación y avances.
 - 00,01 Disneylandia «El tigre de
Wahoo».
 - 20,00 Las calles de San Francis-
co. «Por el amor de Dios»
Ahora, Margaluz y Gru-
po 15.
 - 21,30 Noticias. Resumen infor-
mativo.
 - 21,35 Página del domingo. «Vis-
peras olímpicas».
 - 22,15 Tele-Show. Born To Swing.
 - 23,00 Cultura 2. «Número 40».
 - 23,30 Última imagen.

Repartidor
Carnet de 1.º
Necesita empresa para
reparto
Dirigirse a:
Río Navia, 15
De 6 a 8 de la tarde

EMPRESA LIDER
necesita
**AGENTE DE
VENTAS**
para Lugo
— Cultura nivel bachiller su-
perior.
— Con coche.
Informes: Tel. 214219

**COMPRO
FINCAS**
(CON O SIN VIVIENDA)
en cualquier punto de la pro-
vincia de Lugo
Escribir indicando situación,
dimensiones, características y
precio a doña Carmen J. Hi-
dalgo, 18 de Julio, 55-1.
LUGO

EMPRESA DE ESTA CAPITAL
necesita
CONTABLE
Jornada completa o tardes
(a convenir)
— Preferible titulado Perito o
Profesor Mercantil.
Informes:
PUBLICIDAD SAGON

GRAN TEATRO
MARTES, DIA 9 — 8 TARDE Y 11 NOCHE

¡SH! A las muchas peticiones formuladas por el respetable público
lucense, para la puesta en escena del espectáculo más ponderado
por la crítica de la prensa y de la radio de toda España
No parece necesario que hablemos de las bellezas de los poemas

**FUGIR Y MUERTE
DE JAQUIN MURIELA**
POEMA CANTADO DE
PABLO NERUDA
LA CRITICA DE MADRID HA DICHO:
• "Nunca podrán cantarse mejor estos versos" (PUEBLO);
• "Un prodigio de sensibilidad y dignidad musical" (INFORMA-
CIONES);
• "El rigor, la seriedad y la perfección formales encuadran el
perfil lejano del héroe" (ABC);
• "Han montado una obra impresionante" (ARRIBA);
• "La versión para canto y recitado de "Fugir y muerte..." es
un espectáculo de categoría poco común en nuestros esce-
narios" (YA).

de Neruda: El premio Nobel de 1971 y su popularidad en todo el
mundo, hace innecesario todo elogio
LOCALIDADES A LA VENTA

IMPORTANTE EMPRESA
Necesita
MECANICO
PARA MAQUINARIA DE CERAMICA
(Preferible con conocimientos de electricidad)
Interesados, presentarse en SAGON Publicidad

SE VENDE O ALQUILA
COMPLEJO HOTELERO
A ESTRENAR
en lo más céntrico de Lugo
con
• RESTAURANTE
• CAFETERIA en marcha
Amplios aparcamientos - Zonas ajardinadas
Para información llamar al teléfono 214192 de Lugo

¡No vista incómodo, amigo!
FELICIANO lo hará a su medida
LLEGO EL MOMENTO DE ENCARGAR SU GABAN, SEÑOR
(MAXIMA GARANTIA)
FELICIANO, su sastre
C/. JOSE ANTONIO, 33-1.º - LUGO

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL
Precisa
EJECUTIVO DE VENTAS
(Incorporación inmediata)
SE REQUIERE:
— Personalidad
— Espíritu de trabajo
— Formación a nivel de bachiller
— Libre servicio militar
— Dedicación absoluta
— Residir en Lugo.
SE OFRECE:
— Preparación inmediata por personal especializado
— Retribución fija más incentivos
— Seguridad Social.
Escribir a La Coruña, C/. Gregorio Hernández, 2-1.º Izda.
A la atención del Sr. García Borroguero
Oficina Colocación n.º LE 6.270

Lea **HOJA DEL LUNES**

LUGO: CAPITAL...

• **EXITO DE LA EXPOSICION "XXI TROFEO LUIS NAVARRO"**



Continúa abierta en la rotonda del Círculo de las Artes la exposición fotográfica "XXI Trofeo Luis Navarro", organiza-
da por la Agrupación Fotográfica de Cataluña y patroci-

• **HOY CONCLUYEN LAS FIESTAS EN EL BARRIO DE LA MILAGROSA**

EN el transcurso de la jornada de ayer se celebró en el Barrio de la Milagrosa el llamado «Día del Folklore». «Os Enxebres», grupo folklórico contratado por la animosa comisión de fiestas, recorrieron las calles acompañados de los gigantes y cabezudos.
A las 11 de la mañana, actuación por vez primera en el distrito de la Milagrosa de la Banda de tambores y cornetas de la OJE, Lugo.
A las cuatro de la tarde actuaron grupos regionales en la plaza central del barrio aunque en aquellos momentos el tiempo se estaba poniendo ya un poco al revés.
A las cinco, hubo partido de fútbol y a las siete de la tarde y hasta la entrada de la madrugada, debutaron las orquestas «Seikos», de Santiago de Compostela, y «Los Emperadores», de Lugo.
Y a las nueve de la noche, se quemó una lucida sesión de fuegos de artificio.
HOY, ULTIMO DIA DE LAS FIESTAS
Las fiestas que se celebran hoy, domingo, última jornada festera del distrito de la Milagrosa, están dedicadas a toda la ciudad. Su programa es el siguiente:
A las 8,30 horas, el grupo regional «Os Enxebres», de Lugo, y la actuación de gigantes y cabezudos serán los encargados de anunciar el día mayor de nuestras fiestas con unos alegres pasacalles al tiempo que serán disparados multitud de cohetes.
A las 11 horas, despedida con una alegre actuación de la Banda de cornetas y tambores de la O.J.E. de Lugo.
A las 11,45, la Banda Munici-

• **El día once, sesión extraordinaria de la Diputación**

LA Diputación Provincial convo-
ca sesión extraordinaria que ten-
drá lugar el próximo jueves, día
once, a las siete y media de la tar-
de, con el fin de proceder a la
aprobación, si procede, del presu-
puesto extraordinario de obras de
interés turístico provincial, por un

• **LA SANTINA, MAÑANA**

COMO ya hemos informado a
nuestros lectores, mañana, cele-
bran los asturianos la festi-
vidad de su patrona, la Virgen
de Covadonga.
Hoy, domingo, concluirá la
novena que la Junta de Damas
de la Colonia ha venido cele-

• **"Hay que meterse inmediatamente con el Plan de Infraestructura sanitaria". (Victor Manuel Basanta, alcalde)**

COMO les decíamos ayer, el al-
calde titular se ha hecho cargo
del despacho. E inmediatamente
ha empezado a interesarse por
los problemas de la ciudad. Ayer
charlamos con él.
—Por el momento, lo que me
tiene en ascuas es el Plan de In-
fraestructura Sanitaria.
—¿Por qué?
—Porque no sé nada de él.
—Hay un crédito de 175 millo-
nes otorgado ya por el Banco
de Crédito Local...
—Sí, ya lo sé, pero con eso
sólo la operación no está finan-
ciada. Faltan doscientos millones
más.
—Si se empieza a trabajar ahora
mismo estoy seguro que para
cuando precisáramos el resto del
dinero, todavía no se habría com-
pletado la inversión inicial.
—Puede ser y así lo creo tam-
bién. Además, mi intención es em-
pezar cuanto antes, con la mayor
urgencia, porque esto del sanea-
miento de Lugo es algo a lo que
hay que poner coto enseguida.
—¿Mal está el problema...?
—Y tan mal! No hay más que
darse una vuelta como yo me di
ayer por el río Miño, para tener

• **Curso de gallego patrocinado por la Caja de Ahorros de La Coruña-Lugo**

EN otro lugar de este número
publicamos la convocatoria de
un curso de formación de pro-
fesores de gallego, organizado
por el I.C.E. y el L.L.G. con el
patrocinio de la Caja de Ahorros
de La Coruña y Lugo y con la
colaboración de la Inspección
técnica de Enseñanza General
Básica.
Detrás de todo esto hay tres
maestros lucenses: Fernández
Fernández, Julio Simón Casal y
Paco Martín. Ellos nos hablan de
la cuestión:
—Hemos seguido recientemente
en Santiago el curso sobre la
especialidad impartido por el
I.C.E. y por el "Instituto de Lingua
Galega" y hemos creído que ha-
bía llegado la hora de impartir
a todos lo que allí aprendimos
y, al mismo tiempo, perfeccionar-
nos todavía más.
—¿Váis a ser vosotros los pro-
fesores?
—No, el curso estará a cargo
de Camilo Flores, Antón Santa-
marina y Guillermo Rojo, todos
ellos profesores de la Universi-
dad de Santiago.
—Tengo entendido que Gui-
llermo Rojo es un fuera de se-
rie...
—Sí, podemos asegurarte que
es uno de los mejores lingüistas
que hay en España.
—Bien, ¿quién podrá asistir a
este cursillo? ¿Sólo maestros na-
cionales?
—Todo el mundo que lo desee,
no hay limitaciones.
—¿De sexos?
—Tampoco.
—¿Qué os proponéis?
—Eso, que la gente aprenda
más y mejor el gallego pero, so-
bre todo, que también tome con-
ciencia del gallego como idio-
ma.
—¿Qué durará el cursillo?
—Cuarenta y dos horas en to-
tal y lo distribuiremos en tres ho-
ras diarias.
—¿A partir de qué hora?

• **Próxima exposición de Blas Lourés en Vigo**



El próximo día 16 de los cor-
rientes, el pintor lucense Blas
Lourés inaugurará una exposi-
ción de sus obras en la Sala de
Arte de la Caja de Ahorros Mu-
nicipal de Vigo. Veintitrés óleos
y dos dibujos serán los que Blas
Lourés presente ante el público
vigüés, precisamente en la mis-

• **El emplazamiento de las barracas en San Froilán**

TENEMOS referencias de que
en la próxima Permanente Mu-
nicipal que se celebrará el jue-
ves, día 11, la Comisión de
Fiestas, después de estudiar con
detenimiento los pros y los con-
tras de este y aquél sitio, lle-
vará una propuesta para el lu-
gar en donde este año deben
establecerse el ferrial.
Hemos de señalar que de
acuerdo con el pasado año, la



• **El gobernador de Salamanca, en Lugo**

(Pasa a cuarta página)
EL Gobernador Civil y Jefe
Provincial del Movimiento de Sala-
manca, Antonio Pol ha estado
ayer en Lugo camino de Sala-
manca.
—¿De dónde viene?
—Ahora de Salamanca, he ido
a Vivero a recoger a mi familia
y continúo hacia Salamanca aun-
que antes iremos a pasar unas
horas a Valdepeñas en donde es-
toy invitado, como antiguo resi-
dente que fui, a la fiesta de la
vendimia.
—¿Cómo te encuentras en Sa-
lamanca?
—Muy bien. Aquella es una
gente estupenda y yo creo que mi
labor va a poder desarrollarse sin
grandes problemas.
—Un gallego allí... ¿cómo ha
caído?

... Y PROVINCIA

MONFORTE

El ministro de Marina dio por terminada su estancia en la Ciudad Hoy nos visitará «Miss España», Olga Fernández Pérez

MONFORTE DE LEMOS.— De nuestra Corresponsalía.

Don Gabriel Pita da Veiga, ministro de Marina, ha abandonado ayer a las diez y media de la mañana nuestra ciudad, después de permanecer en Monforte durante todo el día 5, viernes.

La visita del ministro de Marina, como ya hemos informado se debió a motivos familiares. Se desplazó nuevamente a La Coruña donde actúa como ministro de jornada.

MISS ESPAÑA EN MONFORTE

Olga Fernández Pérez, Miss Galicia y Miss España, tiene anunciada su visita a Monforte en el día de hoy.

Está prevista para las ocho de la tarde su intervención en una rueda informativa con los representantes de los diversos medios informativos de nuestra ciudad, que tendrá lugar en los estudios de Radio Monforte.

LA RESIDENCIA DE ESTUDIANTES SE PREPARA

Como se sabe, desde el pasado año ha comenzado a funcionar en el Convento Beneditino de Monforte, en el monte de San Vicente del Pino una residencia para estudiantes, que ya en el curso anterior ha obtenido un notable éxito.

Cuenta con modernas instalaciones, toda clase de recursos de este tipo de residencias.

Con respecto al curso que se va a comenzar nos informan que se están haciendo los preparativos y que

ya se cuenta con diversas solicitudes.

SESION MUNICIPAL

Bajo la presidencia del alcalde se ha celebrado ayer sesión de la Comisión Municipal Permanente del Ayuntamiento de Monforte, de cuyos asuntos nos informa la Secretaría Municipal:

Se aprueba el borrador de la sesión anterior.

Se autoriza las siguientes obras municipales: A don Estrada González para construcción de cobertizo; don Fernando Fernández Otero, para reparaciones en casa de Plaza de España; a don José López Sánchez, para revocar fachada; a don Santos Alonso Rabenal, para construcción de cobertizo; a doña Ramona Quiroga Rodríguez, para pintura de fachada; a don Manuel López Iglesias, para construir azotea; a don José Rodríguez Cardenal, para pintar fachada; a don Manuel Figueiras Arias, para reparación de fachada; a don Cándido Navarro Betegon, para reparación de alero; a don José Soto Fernández, para cierre de finca; a don José Casanova Rodríguez, para retejar cubierta; a don Enrique Lago Losada, se le remite su petición al

Servicio del Plan de Accesos a Galicia; a don José Quiroga Rodríguez, para cambio de puerta; a don Benito Rodríguez Losada, para reparación de bajo; y a doña Asunción Illanes Pérez para arreglo de tejado.

CEMENTERIOS.— Se otorga concesión administrativa a doña Concepción Rodríguez.

ACOMETIDAS DE AGUA.— Se autoriza el traspaso de sastreía en la calle Dr. Casares.

Se acepta cambio en recibo de recogida de basuras de doña Rosa González Díaz.

Igualmente se aceptan para 1975 bajas de doña Josefa Rodríguez Meira por fachadas sin revoco y de don Manuel Novoa Rodríguez por solares sin vallar.

Se desestima recurso de reposición de doña María Rodríguez Rodríguez por plus valía.

En relación con contribuciones especiales se adoptan los siguientes acuerdos: Se desestima escrito de don Francisco Rodríguez Casanova y don Eloy Núñez Cabo.

Se acepta escrito de doña Rosa Pérez Somoza.

Se desestima recurso de doña Luisa Caballero Díaz. Se tiene en cuenta las reclamaciones siguientes acordándose a rectificación de las cuotas que corresponde en el momento de la liquidación definitiva de las obras: De don Antonio López Vázquez, don Avelino Fernández Rodríguez, don Antonio López Vázquez, don Manuel Páez Pérez, don Carlos López Vergara, don Manuel Doce Rodríguez y don José González Abella.

Se acepta lo solicitado y se aprueba nueva liquidación en relación con escrito de don Juan Díaz Villanueva.

CERTIFICACIONES DE OBRAS.— Se aprueba el número 1 de la calle del Conde después de rectificaciones de las cantidades.

TASAS.— Se adopta acuerdo sobre liquidación de obra de la Caja de Ahorros de La Coruña y Lugo.

Se autoriza a don José Rodríguez Vallina para cruzar camino público para abastecimiento de agua a su domicilio.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

Se informan favorablemente expedientes tramitados para instalación de un taller de imprenta en la calle Chantada, 78; instalación de un depósito de gas-oil y surtidor para la factoría de butano; taller mecánico en Chavaga y taller de reparación de bicicletas en traviesa de Reboredo.

FARMACIA DE GUARDIA

Don Carlos Martínez Andradre, farmacia de La Peña, calle Doctor Casares.

MEDICO DE GUARDIA

Don Francisco Cela López, calle Doctor Casares, 146.

VIDA MUNICIPAL

La lista de familias pobres con derecho a asistencia médico-farmacéutica gratuita, ha sido depurada previa información obtenida de la oficina local del Instituto Nacional de Previsión.

SARRIA

Se espera que entre en servicio el Polideportivo Municipal

CUESTACION PRO CARITAS Y CRUZ ROJA

SARRIA.—De nuestro corresponsal VILLARABID.—Bueno, una mayoría aplastante, por no decir todos y dejar la excepción que unos pocos, de los comerciantes sarríanos, optaron por el cierre de la tarde de los sábados, también en invierno.

Un asunto más solucionado y mucho más fácil que en principio se hacía suponer. Unos nuevos cartelitos están colocados en las puertas y escaparates de los comercios, pero ahora sin limitación de fechas. Buena la gestión de esa desinteresada comisión que por segunda vez visitó casi todo el comercio de la villa.

PRIMER DOMINGO

Como ya es de costumbre, hoy domingo, primero del mes, se celebrará en los templos de la villa la colecta para Cáritas Interparroquial. Una obra que con pocos alardes publicitarios, está consiguiendo en la villa verdaderos éxitos, no sólo por lo que aporta mensualmente a los menos pudientes sino por ciertas gestiones que está llevando a cabo socialmente. Se trata de sacar de la calle la mendicidad totalmente, comenzando por los casos más necesitados. Como quiera que de ello se empenó el presidente de la Asociación, seguros estamos de que se conseguirá totalmente y muy pronto. Algunos casos ya están solucionados.

Decimos todo esto a fin de que sepan, quienes tan ejemplarmente están colaborando en la obra, que se está trabajando muy en firme.

VILLALBA

Mañana finalizan las fiestas patronales

Próximo curso de «Chapa del automóvil»

VILLALBA.—De nuestro corresponsal ALFONSO RAMUDO).

Mañana, lunes, festividad de Santa María, Patrona de la villa, se dan por finalizadas las fiestas patronales del actual año.

En el día de ayer, sábado, se celebró la tradicional jira campestre al frondoso paraje denominado Chalet de Crespo y, pese a que la temperatura no estuvo la altura de los días anteriores, la animación fue extraordinaria.

Hoy, domingo, será también un día grande para Villalba, al coincidir las fiestas y feria mensual, a cuyo fin se han programado los actos siguientes:

Se iniciarán los festejos con el disparo de potentes bombas, dianas y alboradas con el grupo regional "Os Montes" de Lugo.

A la una de la tarde, en la iglesia parroquial de Santa María, solemne misa.

A continuación en el Parque Basanta Olano, sesión vermouth.

A las cinco y media de la tarde, en el Estadio Roca, primer encuentro del Campeonato Juvenil de las Rías Altas entre los equipos de Burela y Racing Club Villabés.

A las ocho de la tarde en el recinto deportivo "A Conxela" tendrá lugar una gran tirada al plato en disputa del trofeo "Comisión de Fiestas" y otros importantes premios.

En esta prueba solo podrán tomar parte tiradores de la comarca.

A las ocho de la tarde en el Parque Basanta Olano y Jardines de Basanta Silva, y como punto final de estos festejos dará comienzo una gran verbena que se prolongará hasta las tres de la madrugada e intervendrán las orquestas "Finisterre", de La Coruña y "Los Duendes", de Villagarcía de Arosa.

EL MARTES, SESION MUNICIPAL

El martes, día nueve, en el salón de actos de la Casa Consistorial, a las ocho de la tarde, y con arreglo al siguiente orden del día se celebrará sesión ordinaria correspondiente al mes de la fecha.

Lectura y aprobación del acta de la sesión anterior.

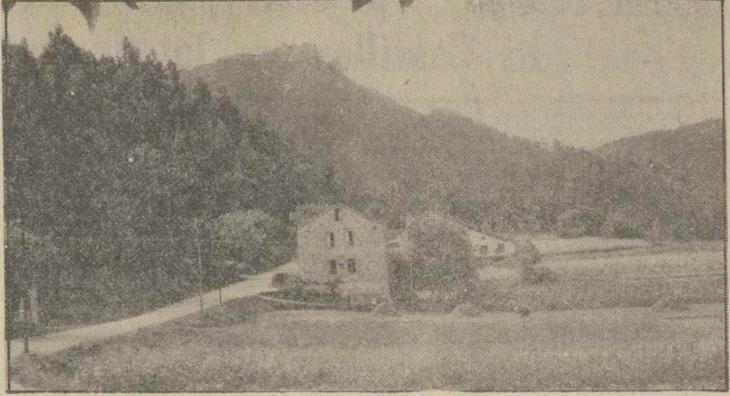
Dar cuenta de los contratos laborales con las mujeres que realizan la limpieza en los edificios escolares.

La Mutualidad Nacional de Empleados del Hogar radica en las Sedes Provinciales del Instituto Nacional de Previsión donde se podrá obtener toda clase de informaciones, así como en la Sección Femenina del Movimiento.

Informan las Delegaciones y Agencias del Instituto Nacional de Previsión y la Sección Femenina del Movimiento.

UN RINCON DE...

MONDOÑEDO



Por la carretera de Viveiro a Meira, en el término municipal de Mondoñedo, el viajero encuentra, como en una suave hondanada, la fértil campiña de "A Campa", limitada por las ondulaciones de las lomas cercanas. Algunas de ellas -como la que se dibuja al fondo- silbetea su eresta en aristas escarpadas. En todas, la fronda del bosque traza una espesa mancha verde que, en días como estos, se convierte, a veces, en pavorosa y voraz tea. Arriba, en primer plano, las hojas del "castiñeiro" asoman un hermoso dosel. — (CHAO DE ZARRIDO)

Se espera que entre en servicio el Polideportivo Municipal

CUESTACION PRO CARITAS Y CRUZ ROJA

SARRIA.—De nuestro corresponsal VILLARABID.—Bueno, una mayoría aplastante, por no decir todos y dejar la excepción que unos pocos, de los comerciantes sarríanos, optaron por el cierre de la tarde de los sábados, también en invierno.

Un asunto más solucionado y mucho más fácil que en principio se hacía suponer. Unos nuevos cartelitos están colocados en las puertas y escaparates de los comercios, pero ahora sin limitación de fechas. Buena la gestión de esa desinteresada comisión que por segunda vez visitó casi todo el comercio de la villa.

PRIMER DOMINGO
Como ya es de costumbre, hoy domingo, primero del mes, se celebrará en los templos de la villa la colecta para Cáritas Interparroquial. Una obra que con pocos alardes publicitarios, está consiguiendo en la villa verdaderos éxitos, no sólo por lo que aporta mensualmente a los menos pudientes sino por ciertas gestiones que está llevando a cabo socialmente.

CRUZ ROJA
Coincidiendo con la fecha, amanece nuestras calles con un buen número de mesas peñoneras, ya que se celebrará el Día de la Cruz Roja. También interesa mucho el colaborar en la campaña. De los fines de la misma, ya consideramos innecesario hablar.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Hoy permanecerá en este servicio el doctor don Alvaro López Rodríguez.

FARMACIA DE TURNO
Desde las dos de la tarde de ayer sábado y durante la próxima semana, estará de turno la farmacia de doña Florida Arufe Rieiro, carretera de Monforte.

PANADERIAS DE TURNO
Hoy permanecerán en el servicio al público las panaderías de los siguientes señores: don Manuel García Castro-Pallares y don Pedro Gudín López.

POLIDEPORTIVO
Está siendo noticia esta nueva instalación sarriana. Unos dicen que por qué no comienza a prestar servicio. Francamente no es la fecha más indicada para ponerlo en marcha, pues no son los polideportivos cubiertos muy propios para temporada veraniega. Por ello debe ser que aún no se haya nombrado, por parte del señor alcalde de la villa, la comisión o patronato, que lo va a administrar municipalmente hablando. No obstante creemos que en la mente de todos está la persona o personas que se les encargue el difícil cometido.

Por otra parte creo que ayer fue dicha obra entregada oficialmente, o sea, que tampoco era muy normal estar usándola antes de recibirla.

Pero es el polideportivo noticia también por otra cosa. Resulta que aparecieron varios cristales rotos. Ojo, que eso es grave. Lo decimos para llamar la atención a ciertos mozalvetos... Allí no llegan los niños con las piedras. No sea que se vaya demasiado a la fuente. Puede romper el cántaro amigos. Ya me entienden.

LUGO: CAPITAL Y PROVINCIA

FOZ

Charla con Roberto Junoy, campeón regional de Castillos en la Arena

FOZ.—(De nuestro corresponsal SUFER).—La familia Junoy Pin-



—¿No es así, Roberto?

—Bueno, tanto como acaparadores de premios, no. Ahora bien,

BOLETINES

EL DE LA PROVINCIA
Delegación de Industria.—Se so-

yo participé en el concurso de San Ciprián en el que llevé el primer premio.

—¿Tú crees que los Junoy tenéis una predisposición especial, unas dotes fuera de lo común para realizar estas figuras en la arena?

—Creo que no. Lo que ocurre es que empezamos desde muy pequeños, ensayamos mucho y mis padres viven con nosotros esta inquietud orientándonos mucho y ayudándonos a conseguir una mayor perfección y mejor acabado de la obra.

—Observamos que ha sido un buda sentido el que te ha proporcionado el campeonato regional, ¿realizaste siempre esta figura?

—No. Antes hice muchos castillos e incluso intenté una escena del niño y el perro, pero hubo de desistir de ella porque se me hundía con mucha facilidad.

—Los castillos y figuras en la arena las realizas naturalmente cada año en nuestra playa, en tu larga estancia en Foz y el resto del año, ¿haces algo en este sentido?

—Sí, en Madrid realizo figuras en arcilla para no perder la costumbre.

—¿Has realizado alguna figura en otros materiales, como madera, piedra, bronce, etc.?

—No, nunca lo hice.

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

Relación de destinos provisionales adjudicados a profesores de E. G. B. en sesión celebrada el día 5 de septiembre de 1975.

- Marina Bernárdez Bernárdez, Eschirón-Saviñao, Colegio Nacional. Dolores Sanjil Fernández, Robra-Otero de Rey. Isabel Vila Santos, Piedrafita-Corgo. Josefina Pombal Portela, Mosteiro-Guntín. Doslinda Camino Aceiro, Villarijón-Boveda. Olga Canela Fontela, Riodopoto-Negreira de Muñiz. Angeles Fernández Onega, Santo Tomé de Gayoso-Otero de Rey. Guadalupe Cruz Barreiro, Ribaras de Lea-Castro de Rey. Elisa Vázquez Real, Fonte Pisón-Villalba. Orfilia Goyanes Blanco Canabal-Sober (párvulos). María Angeles Arrojo Real, Montoroso-Colegio Nacional. Francisca Núñez González, Abadín-Colegio Nacional (párvulos). María Teresa Pérez González, Argonzón-Chantada. María Pilar Redondo Arias, Castelo-Sarria. María Eva Silveira Fernández, Riotorto-Colegio Nacional. María Romilda Cosenza Martínez, Fondo-Nois, Escuela Grad-Foz. Concepción Fraga Vázquez, Valneira de Jusá. María Victoria Fuentes Rojo, Blasa-Muras. Segunda Díaz Gómez, Vallo-Navia de Suarna. Enriqueta Otero Blanco, Fontarón-Becerra.

ENSEÑANZA

- Amalia Casas Fernández, Goncede-Friol. Isabel Mosquera Castro, Maceda-Palas de Rey. Pilar Romano Fernández, Seoane-Friol. Ana María Anido Hermida, Magazos-Vivero. María Olga Coucheiro García, Fondo-Nois, Foz. María Angeles Suárez García, San Ciprián-Cervo. Raquel Rodríguez Losada, Faro-Vivero. Luz Divina Fernández Fernández, Vieiro-Vivero. María Teresa Pérez Vázquez, Abegás-Pastoriza. Angelita González García, Sejosmil-Meira. María Lucía Areán García, Carballido-Chantada. María Teresa Rodríguez Regueiro, Vilar de Mondelo-Quiroga. María Carmen Gómez Folgueira, Carballal-Palas de Rey. Mercedes Losada López, Tortos-Armesto, Becerra. María Amanda Tellado Castro, Lagoa-Alfoz. Rosa María Valiño Neira, Vilar dos Adrios-Baleira. Alicia Martínez López, Santa Cruz de Vilelos-Saviñao. María Elisa González Alvarez, Vilar de Lamas-Sarria. Elena Gay Fernández, Cazón-Saviñao. María Rosa Folgueira Vázquez, Doncos-Los Nogales. Antonia Fernández López, Carballido-Fonsagrada.

Carmen Cardona Garrido, Broza-Saviñao. Carmen Castro Casabella, Lousda-Mondofedo. Manuel Gómez Queizán, Nadela-Lugo.

José María Díaz Piñeiro, Lugo, Colegio Nacional "Albeiros". Fabriciano González González, Rábade, Colegio Nacional. Esteban Andión Penelas, Riotorto, Colegio Nacional.

Curso de Formación de Profesores de Galego organizado polo I.C.E. e mailo I.L.G. coa colaboración da Inspección Técnica de E.X.B. de Lugo e patrocinado pola Caixa de Aforros da Coruña e Lugo

Materias: Lingua gallega: 24 horas (testos galego 2 e 3) Bilingüismo na escola: 10 horas Didáctica do galego: 8 horas. Horario: De 17 a 20 horas; sábados de 10 a 13. Inauguración: O día 15 de setembro as 17 horas nos locais do Colexio Sagrado Corazón, en Lugo. Inscripción: Nas oficinas da Caixa de Aforros da Coruña e Lugo na Plaza de España e Santo Domingo. Teléfono 21-61-67 e no Colexio Sagrado Corazón. Teléfono 22-29-74. Do 8 ó 13. Matrícula gratuita. Profesorado: Camilo Flores Antón Santamarina Guillermo Rojo Profesores da Universidade de Santiago Director: Guillermo Rojo. O I. C. E. e o I. L. G. darán os certificados correspondentes.

Fernando A. Sánchez Costa, Feiranova-Villalba. José Benito Costa Villamarín, Corgo-Corgo. José María Díaz Fernández, Gabor-Begonte. Luis A. Alonso González, Rábade, Colegio Nacional Educación Especial. Román Fernández Freire, Montoroso, Colegio Nacional. José Manuel Otero Trillo, Viveiro, Colegio Nacional "Pastor Díaz". Pedro Piñeiro Hermida, San Juan de Covas-Vivero. Salvador Carballal López, Villareda-Palas de Rey. Jesús Díaz Acebo, Cillero de Marfines-Barreiros. Ramón Tellado Vila, Salaya-Palas de Rey. Jesús Vázquez Varela, Paredes de Arriba-Paradela. Jesús R. Fontela Paleo, Santa Cruz de Vilelos-Saviñao. Celestino Varela Reimonde, Ferreiro-Fonsagrada. Ricardo Rodríguez López, Millareda-Saviñao. José Luis Lois Rodríguez, La Iglesia-Pantón. Manuel Cao Rodríguez, Folgoso de Caurel.

PROFESORAS DE ACCESO DIRECTO 5ª PROMOCION NOMBRADAS CON CARACTER DE INTERINAS Celia Alvarez Mazorra, Esamoriz-Chantada. María Carmen Lamas Anido, San Ciprián-Cervo. María Carmen Meiriño Vázquez, Abadín-Vivero. Pilar Pérez Silva, Trasvar-Cervo. María Luisa Varela García, Santa Cruz-Chantada. María Josefina Campo Falcón, Barral-Mondofedo. María Jesús Yáñez Casanova, Riobarba-Vicedo. María Guadalupe Enríquez Fraga, Triacastela-Triacastela. Marina Leticia Villamarín Díaz, Troya-Vicedo. Angeles Pérez Díaz, Cabana-Palas de Rey.

DESTINOS PROVISIONALES POR DERECHO DE CONSORTE: Fe Regueiro Pérez, Lugo, Colegio "Menéndez Pelayo", C. habilitada. María Isabel Pin Díaz, Lugo, Colegio "Menéndez Pelayo". María Luisa López Fernández, Lugo, Colegio Nacional "Albeiros". Sara López Tarseido, Recemil-Lugo. María Carmen Amado García, Cuiñas-Lugo. María Carmen García Castro, Rábade, Colegio Nacional Educación Especial. Sofía Bruzos Lama, Rábade, Colegio Nacional. Ana María González Rodríguez, Meirido-Palas de Rey. María Carmen Eijo López, Burela de Cabo-Cervo. María Carmen Seijas Ares, Fonsagrada, Colegio "Nacional" (párvulos). María Luisa Puente García, Montforte, Colegio "Sagrado Corazón". Camilo Sánchez de la Veda, Ferreiros-Folgoso de Caurel.

OPOSITORES DE 1975 Las señoras opositoras que se citan a continuación deberán personarse ante esta Delegación el próximo martes, día 9, provistas del correspondiente carnet de identidad para hacerles entrega de oficio destinándolas con carácter de interinidad a escuelas que han quedado vacantes en la sesión celebrada el pasado día 5.

Mª de las Paz Fernández Barreiro, Delia Rodríguez Núñez, Elisa Iglesias Nérega, M.ª Rosa Costeira Couso, Trinidad Alvarez González, M.ª del Pril Arves Novás, M.ª Margarita Pernas Pernas, Josefa Barata Díaz y Josefa Ramallal Bouso. PROFESORAS DE E. G. B. ACCESO DIRECTO QUINTA PROMOCION, PLAN 1967 Las señoras profesoras de Enseñanza General Básica de acceso directo, 5ª promoción que han elegido destino con carácter de interinidad el pasado día 5 de los corrientes, deberán personarse ante esta Delegación provistas del oportuno carnet de identidad el próximo lunes, a fin de recoger oficio para las Juntas Municipales a efectos de su posesión con fecha 10 del actual.

COLEGIO UNIVERSITARIO DE LUGO Examen de Latín, primer curso de Filología Románica: Día 10 de septiembre, a las 4, aula 1.7. Segundo curso: Día 11 de septiembre, a las 4, aula 1.7. Los exámenes de Historia tendrán lugar el día 18, a las 4, en el aula 1.7. COLEGIO NACIONAL MIXTO "EL PUENTE" (LUGO) A las diez de la mañana del próximo día 10 del actual, darán comienzo en este Centro los exámenes de 2ª etapa (6.º, 7.º y 8.º niveles de E. G. B.), para todos aquellos alumnos que en las pruebas de junio no hubiesen alcanzado la calificación de suficiente. A la misma hora, y para el día 15, se convoca a todos los alumnos matriculados para dar comienzo a las actividades del curso 1975-76. ESCUELA OFICIAL DE TURISMO Se hace público para general conocimiento haberse abierto un nuevo plazo de matrícula para exámenes de ingreso en esta Escuela durante los días 1 al 10 de septiembre próximo. Asimismo se ha señalado una nueva fecha para el comienzo de los exámenes, el 15 de septiembre, a las 16,30 horas.

Pasatiempos

Crucigramas: Horizontales y Verticales. Horizontales: 1. Copla popular de las islas Canarias. 2. Elogio. 3. Que osana gastos. 4. Repercusiones del sonido. Semilla del café. 5. Planeta. En sentido figurado, habita en una casa. 6. Título inglés. Preposición inseparable. 7. Especie de piedra preciosa. Establecimiento. 8. Antiguamente, ofrenda que se daba por los difuntos en el primer aniversario. Figura geométrica. 9. Alentada. 10. Prepara las cosas con anticipación para algún fin. 11. Metal precioso. Verticales: 1. Uhlitz. 2. Instrumento de cirugía. 3. Instrumento músico de viento. 4. Pez de la familia de los gádidos, que abunda en el mar del Norte. Antigua medida catalana, equivalente a dos varas. 5. Que no ha recibido lesión. Especie de flauta que usaban antiguamente los griegos. 6. Río gallego. Gran masa de agua. 7. Aproximadamente el sol. 8. Se atreven. Enlace matrimonial. 9. Laboratorio de farmacia. 10. Publicación por medio de la imprenta. 11. Tueste.

HUMOR Por DANIP



Mire, piense y... ¡Acierte!



LOS ANIMALES DOMESTICOS

¿Cuál es el amigo de cada uno de estos seis buenos hombres? Haced corresponder la letra de cada animal al número de su amo.

CRUCIGRAMA NUM. 11. Grid with letters and numbers for a crossword puzzle.

Horizontales: 1. Inquieta, sobresalta. 4. Lugar donde abundan los juncos. 5. Se atrevera. 6. Nombre romano de Tarrasa. Municipio valenciano. 7. Maderoso largo y grueso. Diáfana, transparente. 8. Localidad palentina. Ciudad gerundense. Solución al Num. 10. Horizontales: 1. Eva. Dos. 2. Del. Haro. 3. Alar. Tal. 4. Damisela. 5. Vos. 6. Cal. 7. Atelajes. 8. Sur. Rapé. 9. Item. Den. 10. Res. Eso. Verticales: 1. Edad. Asir. 2. Velar. Tute. 3. Alam. Ceres. 4. Rival. 5. Solar. 6. Dates. Jade. 7. Oral. Tepes. 8. Soía. Seno.

JEROGLIFICO



SOLUCION A LOS PASATIEMPOS EN LA PAGINA DECIMA

El gobernador de Salamanca, en Lugo

(Viene de segunda página) —Por mi parte, insisto, muy bien; por parte de Salamanca he de creer, por las muestras de cariño y de afecto que se me han brindado en los pocos días que allí he estado, que también. Es una provincia aquella muy noble, de mucha categoría y con mucha calidad también. El regirala es para mí un gran honor y además una experiencia muy interesante.

—¿Cuándo te vas definitivamente con tu familia? —Ahora, porque ahora empiezan ya los colejos para los niños y no pueden perder ni un día. —¿Qué tal la Jefatura? —Tengo una Jefatura formidable, con un sub-jefe muy en su puesto y con unos mandos entusiastas. Creo que también en esta faceta de mi quehacer oficial en Salamanca podré hacer mucho. —¿Te acuerdas de Lugo? —Lugo es mi pueblo, aquí en Lugo están mis padres y mi familia, aquí se hallan mis amigos... ¿cómo no voy a acordarme? Sin embargo espero que vayas con frecuencia a visitarme y yo vendré aquí cuantas veces me sea posible. —¿En San Froilán, por ejemplo? —Si no hay nada de nuevo, en San Froilán estaré aquí. El pulpo en las castas, la misa en la capilla, el jolgorio y la alegría de nuestras fiestas patronales es algo que no me pierdo por nada del mundo. Y quedamos con Antonio Pol hasta el San Froilán.— R.

ECOS DE SOCIEDAD

PETICION DE MANO Por don José Antonio Martínez Alvarez (apoderado del Banco de Bilbao) en esta plaza y esposa, y para su hijo, José Manuel, ha sido pedida a los señores Conde de Duval-Gayoso (don Sabino), la mano de su encantadora hija, María del Carmen. Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor, quedando concertada la boda para el día 27 del presente mes, en el altar del Buen Jesús, de la S. I. C. B., de esta capital. Enhorabuena.

VERBAS CRUCILLADAS Por L. VILANOVA

Crucigramas: Horizontales y Verticales. Horizontales: 1. Consistente repetida. 2. Lunar. 3. (Al rev.) Pulirse, desbastarse. 4. Número romano. Pierda nivel o volumen. 5. Dices del horno ya caliente. Contracción CON LA. 6. (Al rev.) Trampa para cazar pájaros. Jaco, rocin. 7. Olla. Nido. 8. Pongo rubio. 9. Lasa que cubre un dolmen, o el dolmen mismo. 10. Vocal repetida. Verticales: 1. Consistentes. 2. Piedra dura, cuarzo. 3. Hija. 4. Consoneantes. Oscila, se mueve acompasadamente. 5. Ventarrón del sur. (Al rev.) Período de tiempo. 6. Resabio, sabor desagradable. Vacila. 7. Calle. Hiera. 8. Colina. 9. Ahueco. 10. Contracción A LO.

HORIZONTALES.— 1: Onomatopeya del reloj. Nombre de mujer. 2: Doncella hindú enamorada de Buda. Ligerero, expedito. 3: Comparé una cantidad con su unidad. Oficial turco. 4: Acechar. 5: Aguardero. 6: Oficial turco. 7: Lo disfrutara. 8: Arco de un puente. Costa africana entre Etiopía y el golfo de Adén. 9: Maíz. Metal precioso. 10: Flanco de un ejército. Río canadiense. Verticales.— 1: Hurta con engaños. Disfruta. 2: Traidor. Abertura para el botón. 3: Juez turco.



UNA INDUSTRIA AL SERVICIO DEL PRODUCTOR Y CONSUMIDOR DE VINO EN GALICIA
COMPRAMOS LAS MEJORES UVAS PARA PRODUCIR EL MEJOR VINO
FIJAMOS PRECIO SEGUN CALIDAD
VINICOLA DE CHANTADA
C/. General Franco, 2 Teléfono 126
CHANTADA

El Progreso
Se vende en LA DEVEZA (Rábade), en el comercio de D. Celestino García García (Cartería)



7 DE SEPTIEMBRE DE 1975

Bajo la presidencia del alcalde accidental señor Sánchez Arrieta, celebró ayer sesión ordinaria la Comisión permanente del Ayuntamiento. En vista de la propuesta del tribunal que actuó en las oposiciones celebradas para proporcionar una plaza de escribiente del Ayuntamiento, se acordó nombrar en propiedad, para dicho cargo, al único opositor, don Francisco Gayoso Castro, que ya lo desempeñaba interinamente.

Con dirección a Bilbao y San Sebastián, pasó en el corral ascendente de ayer, el ilustrísimo señor Obispo de Plasencia, Dr. don Justo Rivas Fernández.

Estos días están ultimándose en Mondoñedo, los trabajos de construcción del campo de deportes, el cual será inaugurado con un partido amistoso entre los primeros concos de Vivero y Mondoñedo. A la inauguración del campo asistirá la banda militar, que amenizará las fiestas.

A pesar de la tenaz oposición de determinados elementos, las obras del cuartel de la Guardia Civil de Sastago, continúan prosperando día a día. Se ve con singular agrado la labor y actividad que el venerable y celoso párroco don Gerardo Anlio Verdés, realiza para que dichas obras se hagan lo antes posible.

Comunican de Guisano (La Coruña) que días pasados, fue agredido por los hermanos Eugenio y Domingo de la Fuente, el primero de ellos, somatenista, el vecino de aquella parroquia, don José Prado. La Guardia Civil, los puso a disposición del Juzgado correspondiente.

El sábado tuvo lugar en el campo de Coya, Vigo, el primer encuentro entre los equipos Morawiska, de Chicovelo, y el Celta. El partido resultó interesantísimo, terminando con la victoria del Celta, por cinco a uno. Se desarrolló un juego tan vivo

lento que el equipar del Celta, Correa, sufrió la rotura de una pierna. Y, momentos después, el checo Lika, tuvo que ser también retirado del campo, por haberse fracturado una pierna, a consecuencia de un encontronazo con el portero celta.

—El domingo, a las nueve de la mañana, llegó a Madrid, procedente de San Sebastián, S.M. el Rey, D. Alfonso pasó la tarde descansando. Al anochecer, celebró una conferencia telefónica con Tetuán.

En el Consejo celebrado en la tarde de ayer por los miembros del Directorio, se determinó, entre otras cosas, aprobar un expediente del Ministerio de la Guerra, comunicando, por la vía de destino, la pena impuesta a un oficial del Ejército.

El parte oficial de guerra de la campaña marroquí, dice que el día de ayer transcurrió sin novedad importante, como lo prueba el hecho de que en toda la zona del Protectorado no llegaron a una docena las bajas sufridas por nuestras tropas.

Comunican de Tetuán, que las escuadrillas de aviación volaron sobre el campo enemigo, arrojando un ultimátum, que el Alto Comisario, general Primo de Rivera, dirige a los moros rebeldes. Dicho ultimátum, que está escrito en lenguaje árabe, dice que el Ejército español está planeando convencido de que Abd-El-Krim, miente descaradamente, al decir que quiere la paz. Anuncia el general Primo de Rivera, que concede a los rebeldes un último plazo de tres días para que puedan librarse del feroz castigo que les espera. «Presentaos—agrega— con bandera blanca en los campamentos españoles, donde hallaréis cobido y seréis bien recibidos; si así no lo hacéis, tanto vosotros, como los elementos extranjeros que os ayuden en la rebelión, lloraréis vuestras lágrimas y causaréis la pérdida de vuestras familias».

MISION RESCATE (X) PINTURAS EN LA IGLESIA DE BANDE

Hace días, concretamente el 23 de agosto, dábamos la noticia, sin número de orden ni firma, del hallazgo en la iglesia de San Pedro de Bande de un retrato de Sor María de Agreda, consiguiera en lo espiritual y en lo político del Rey Felipe IV.

No nos extenderemos en la descripción del cuadro, pero sí diremos alguna cosa relacionada con el hallazgo, antes de hablar de un hermoso Cristo descubierto también en la misma iglesia. El siempre recordado don Francisco Vázquez Saco —nos lo ha dicho don Nicandro Ares Vázquez— dejó escrito en el Boletín de la Comisión Provincial de Monumentos del año 1941 lo que sigue: «Guarda esta iglesia una colección de óleos que merecen estudio. Hemos señalado principalmente uno que exhibe la figura del Salvador con las manos ligadas y que reputamos de buena firma. (Sigue nombrando cuadros y termina)... y el retrato de una religiosa, éste muy deteriorado».

Si recordamos a don Francisco Vázquez Seco, que se está refiriendo a la iglesia de Bande, lo hacemos como agradecimiento a su trabajo de investigador infatigable, verdadero modelo para cuantos nos dedicamos de alguna manera, sin su virtud y ciencia, a ganar partidas en defensa del arte y de la historia.

Ninguno de Misión Rescate conoció a don Francisco, y nadie sabía de la cita del boletín. Pero nos ha tocado compadecernos cariñosamente del insigne maestro por no haber descifrado quién era la religiosa. Decimos lo último con riesgo de provocar un pequeño escándalo aunque no hay por qué asustarse. No se trata de dejar a nadie en ridículo o de tener en poco el trabajo realizado. Todo lo contrario. Porque nos imaginamos que don Francisco no gozaba de los 16 años cuando el hallazgo del lienzo de cinco metros de altura, ni pudo hacerse con una luz potente. ¡Si él hubiera tenido todo esto! Porque los tres elementos—juventud, escalera y reflector—tuvieron que ponerse de acuerdo para llegar a la conclusión de que la religiosa retratada había sido figura principal de la vida española, política y religiosa, en la mitad del siglo XVII. Los éxitos de Misión Rescate, que se miden sobre todo por la satisfacción conseguida en los hallazgos, tienen su recompensa en Madrid. A juzgar por el trabajo invertido en la identificación del



personaje y en la determinación del origen del cuadro, esperamos que nuestros compañeros del Comando 56 merezcan un reconocimiento especial de la Comisión que entiende en los descubrimientos. Nosotros podemos responder de lo primero. Acerca de la recompensa deberán esperar hasta mediados de octubre.

Pero digamos algo del Cristo. No mucho, y ello por una razón. En el caso del gran lienzo de sor María de Agreda se puede considerar a la religiosa, a la consejera, a la defensora de la Immaculada Concepción de Nuestra Señora, y tener en cuenta, al mismo tiempo, los valores de la pintura como tal, que no son menguados, ni mucho menos. Refiriéndonos a este Jesús, más amor que sangre, no vale pensar en unos aspectos determinados. La representación ha logrado en equilibrio perfecto la síntesis Dios-Hombre. Es todo unidad.

Ya conocemos la objeción: «Esta pintura no responde a ningún momento de la vida de Cristo». De acuerdo si quisieramos identificarlo con un Ecce Homo. No de acuerdo si pensamos en el Jesús vivo, abogado ante el Padre, según dice San Juan en sus cartas, y del que nos asegura San Bernardo que está siempre presentando las llagas para lograr nuestro perdón.

Y cuánto de piedad cristiana no vertió el artista en cada uno de los hilos de pintura? Porque este Salvador Llagoado, de pintor ¿flamenco?, ¿español?, al que la familia de los Agrolazas había estimado ya como uno de los mejores cuadros de su valiosa colección antes de entregarlo a la iglesia, tiene mucho de «camino real de la santa cruz», según leemos en la Imitación de Cristo. De seguro, Tomás de Kempis pensó en una imagen como ésta cuando comenzó a escribir su famoso libro.

El cuadro merece restaurarse para continuar como imagen de devoción del pueblo cristiano; pues a nosotros nos parece que cualquier objeto de culto o de devoción debe quedar donde cumplesu propia finalidad.

Pero tendríamos que pedir a la iglesia de Bande—iglesia significativa reunión de cristianos—que cuide con esmero sus imágenes, el Salvador Llagoado y las demás, sean del siglo XVII o del siglo XX. Lo cual también queda dicho para quienes deban interesarse por la conservación de los monumentos artísticos de la provincia.

Concluimos con esta publicación la serie comenzada el 15 de febrero del presente año. Esto no quiere decir que Misión Rescate se despidió de sus actividades. Tampoco se ha de concluir que no seguiremos escribiendo en EL PROGRESO, a cuya dirección agradecemos la acogida dispensada a nuestros escarceos artísticos y arqueológicos. También debemos agradecer a cuantas personas se interesaron por nuestros escritos y nos han ayudado a poner a salvo el Patrimonio Cultural y Artístico de la provincia.

Comando 53

¡HACIENDO CAMPAÑA?



El senador norteamericano Huber Humphrey, saluda hacia la cámara cuando, junto con el jefe del Gobierno sueco, Olof Palme, da un paseo en barca. Ambos llevan chalecos salvavidas, se paseaban con dirigentes de otros países, lo hacía sin los chalecos de marras. Pero la noticia Humphrey inició, con este viaje a Europa, su campaña para la Presidencia de los Estados Unidos, cargo para el que ya optó, como candidato del Partido Demócrata, hace dos Legislaturas. En tal caso, lo del chaleco salvavidas, está muy indicado. (Teléfono Cifra Gráfica-UPI)



Se declara la existencia de peste porcina africana en Pontevedra

- Y el agua no puede utilizarse ni para el consumo ni la condimentación
- Está contaminada por las cenizas producidas por los incendios forestales

El Gobierno Civil de la provincia hizo pública una circular por la que se declara oficialmente la epizootia denominada «Peste Porcina Africana» en toda la provincia. Se declara zona infecta y sospechosa la comprendida entre los ayuntamientos de Cambados, Ribadumia, Meis, Poyo, Meaño, Sanxenxo y El Grove.

La circular señala también la prohibición terminante de la movilización del ganado porcino cualquiera que sea su clase y destino en dicha zona, sin previa autorización de la Jefatura Provincial de Producción Animal, de la Delegación de Agricultura.

El agua suministrada a Pontevedra, con una población del orden de los cincuenta mil habitantes, no puede utilizarse para consumo ni para la condimentación, según nota urgente facilitada ayer por el Servicio de Aguas del río Lérez. El agua que suministran a la población, llega totalmente negra a los domicilios particulares. En medios generalmente bien informados se señala que ello es consecuencia de que la lluvia arrastró al río la ceniza de los incendios forestales registrados en la zona. Se cree, en medios dignos de crédito, que el problema surgido en el abastecimiento de aguas a Pontevedra podrá estar solucionado lo más tarde mañana.

Por el momento, la población se surte con agua comercializada o bien de pozos o fuentes con manantial propio, bastante abundantes en los alrededores de la ciudad.

LA CORUNA Una repoblación de larvas de lubricantes, la primera a gran escala que se realiza en España, se ha llevado a cabo el pasado miércoles en aguas próximas a Mugia y Camariñas. Se depositaron 10.000 larvas, en los lugares denominados Penadragua, al norte de Cabo Villano, y Moedor, cerca de Punta da Barca. Las operaciones de suelta se realizaron por medio de una manguera especial, que se hizo llegar hasta el fondo del mar.

SANTIAGO DE COMPOSTELA Mañana, lunes, día 8, se iniciarán los trabajos de derribo del edificio «Castromil», ubicado en el lugar donde se levantará la Plaza Gelmeiz. El edificio «Castromil» de estilo modernista, fue construido en 1925 y es obra del arquitecto corunés, Rafael González Villar.

EL TIEMPO EN LUGO

Datos facilitados por el Observatorio Meteorológico de Punto Centro correspondientes al día de ayer: Presión, 725,4; temperatura máxima, 16,0; temperatura mínima, 13,0; humedad relativa del aire, 90%; dirección del viento, Nordeste; velocidad del mismo, 36 Km.h.; agua caída, 6 litros por metro cuadrado.

EN TODA ESPAÑA

Durante las últimas veinticuatro horas se han registrado chubascos en algunos puntos, tormentosos en el Cantábrico, Duero, Ebro y puntos del Centro, Galicia, litoral mediterráneo, Baleares y Canarias. Han destacado los 41 litros por metro cuadrado recogidos en Candanchú, 40 en el aeropuerto de Asturias, 29 en el de Navarra, 23 en León y Vitoria, 22 en Burgos, 21 en Fuenterrabía, 19 en Logroño y 18 en Bilbao. Temperaturas extremas peninsulares: Máxima de 32 grados en Murcia y mínima de 10 grados en León.

TIEMPO PROBABLE

El Servicio Meteorológico Nacional predice para hoy: En el norte de Galicia y Cantábrico, cielo nublado con algunos chubascos. Nublado, con algunas tormentas y chubascos en el Duero, Ebro, Centro, Levante, Cataluña y Baleares. En las demás regiones, nubosidad variable con posibilidad de algún chubasco ocasional aislado. Temperaturas en ligero descenso.

Lea EL PROGRESO

FRIGOLOURO MATADERO GENERAL FRIGORIFICO DE PORRINO

TELEFONOS 330100 - 330104 - 330108

Precios para ganado vacuno máximos por kilo canal que este matadero abonará durante la semana DEL 7 AL 13 DE SEPTIEMBRE DE 1974

VACAS Y NOVILLAS		TERNEROS	
Clasificación	Ptas. Kg. canal	Clasificación	Ptas. Kg. canal
Superiores de 86 a 92 Ptas. Máx.	126/130	131/140	160,00
	141/150	151/160	155,00
Extras de 78 a 81 " "	151/160	161/170	150,00
Primeras de 70 a 76 " "	161/170	171/180	147,00
	181/190	191/200	142,00
Segundas de 62 a 69 " "	191/200	201/220	139,00
	221/a		135,00

HEMBRAS CON SEBO EL PRECIO SERA A CONVENIR BUEYES: Máximo 91 TOROS: Máximo 90 NOVILLOS: Máximo 91

Se satisfará la prima de 8,00 Ptas. en bovinos jóvenes machos, de acuerdo con el Decreto 1.472/75 de fecha 1 de Julio de 1975. CAMPAÑA DE SACRIFICIO DE GANADO PARA EL F.O.R.P.P.A. Canales de 220 a 270 Kgs. canal a 142,50 Ptas. Kg./c. Canales de 270/arrriba Kgs. canal a 141,00 Ptas. Kg./c.

PRECIOS PARA CERDOS CEBADOS PRECOCES

ESPESOR TÓCINO	PESOS	PTAS. KG. CANAL
Hasta 30 mm.	60/80 Kg.	91,00
De 30/40 mm.	" "	85,00
De 40/45 mm.	" "	81,00

El precio para pesos en canal superiores a 80 Kg. e inferiores a 60 Kgs. será a convenir. Estos precios se entienden para ganado puesto en Matadero y provisto de Guía de Origen y Sanidad.

LA OPINION AJENA

Los arrivistas y la corrupción

«Me preocupa muchísimo nuestro futuro como pueblo... hay que admitir que hubo muchos arrivistas y aprovechados... los que a los cargos llegaron pobres y salieron millonarios. Hoy se trata—dice mi amigo M. P. desde alguna de las salas de la costa gerundense—, de que todo funcionario público o agente del poder se dé cuenta de que está al servicio de la comunidad, y que es un gestor del bien común que en cualquier momento puede verse obligado a rendir cuentas de sus actos. Hay que dejar que la reciente his-

toria lave y aclare toda la roña sucia que haya podido acumularse en muchos años, para que en el futuro la libertad no se convierta en una turbina puesta en la salida de una cloaca. Habrá que ir aflojando la válvula de escape, y saber qué políticos entrarán en el poder pobres de solemnidad y saldrán muy ricos, haciendo granjería de sus cargos. Hace pocos años hubo algunos que rieron ante un político que anunció, al despedirse del poder—y ahora ha vuelto—, que tenía en cuenta corriente sesenta mil pesetas y toda su

vida por delante. Aquel ejemplo de pobreza—en el que creo como en toda palabra de honor no desmentida—en el servicio me convirtió en su constante amigo y partidario. La honradez por sí sola es una mediocre virtud obligatoria, pero si la honradez falta, todas las demás virtudes quedan manchadas. ¿Quién no recuerda el tiempo de los cupos, de los permisos de importación, del estraperlo organizado a lo grande? ¿Qué español honesto no ha tenido que comprar en el mercado negro el pan para su casa? Cierta es que los «Watergates» corren a raudales en tiempos de conmoción revolucionaria, máxime cuando se sale de una guerra interior y otra mundial apenas permite a nadie saber si va a estar vivo en la siguiente mañana. Jamás hubo más corrupción en Francia que entre la Revolución y el Consulado, y basta leer a Curzio Malaparte para saber lo que la Italia postmosoliniana. Hay etapas ejemplares—Mussolini murió pobre y Salazar no ha dejado más que la casa de sus padres—, mientras un Trujillo, un Batista y un Marcos Pérez Jiménez salieron de la escena política habiendo hecho propiedad privada la nación que gobernaron. El strujillismo ha quedado como una técnica de convertir en privado lo público, y en enriquecerse a costa de los gobernados. En nuestro siglo pasado se dijo algo muy semejante de la esposa del general Serrano. Espartaco, que pedía a su mujer «que vendiese hasta el piano», es el caso contrario del general que gasta en la política su fortuna privada.

“Triunfo” y el centro de Fraga

La revista “Triunfo” publica unas precisiones a una frase vertida en un artículo del embajador en Londres y que publicó “Ya” el pasado 31 de julio. Decía Fraga: “Ningún país ha hecho unas experiencias tan completas como el nuestro, ni en el explotar los límites de la anarquía ni en el imposible intento de restaurar el orden espiritual y social del Medievo. Ahora tenemos que enfrentarnos con la realidad. Y hablemos claro: Ni “Fuerza Nueva” ni “Triunfo” nos dan la respuesta”.

A esto matiza “Triunfo”: «Una frase desdichada. Peligrosa por su esquematismo, por su absolutismo. Una frase que ha sido ya reproducida y comentada más de una vez desde que se publicó, lo cual nos obliga a explicar un poco sus errores, después de que en un principio pensamos que no valía la pena detenerse en ella.

“Triunfo” niega pertenecer o aproximarse al otro extremo o a cualquiera de los extremos que podrían formar los radios de una esfera política. Creemos encontrar en la simetría establecida por Fraga Iribarne algo más que un simple error de apreciación: una conveniencia política para figurar su propio “centro”. Está claro que se fija uno de los extremos en “Triunfo”, su centro estará mucho más cerca de la derecha que de la izquierda. Allí el con sus habilidades: pero, por favor, que no nos mezcle. Adentrándonos más en la frase, vemos como Manuel Fraga Iribarne niega que “Triunfo” pueda ser en “Fuerza Nueva” o en “Triunfo”. Si “Fuerza Nueva” parece muy segura de las respuestas a todos los desafíos del mundo y de la sociedad, “Triunfo” no ofrece ninguna clase de respuesta ni ello está en su proyecto. Alguna vez hemos citado como nuestros propósitos los de “libre examen” de las cuestiones. Un libre examen excluye de antemano toda respuesta premeditada o prefijada, excluye las verdades absolutas, las normas inalterables. Podría ocurrir que no hubiésemos acertado siempre en esta libertad de prejuicios, o que el equilibrio que buscamos en nuestros colaboradores no estuviese conseguido. Pero está claro que no nos proponemos dar respuesta a nada, sino ayudar al lector a encontrarlas o a tener la suficiente información sobre los temas que tratamos como para configurar por sí mismos su propia opinión. Y ejercería con la responsabilidad y madurez que imaginamos en todos aquellos a quienes nos dirigimos.

La frase en sí, absolutista, es disparatada. Nuestro país no ha llegado jamás a los límites de la anarquía, ni a la restauración medieval. Sigue siendo una afición del ex ministro la de fijar extremos a su conveniencia para definir su centro.

Pero no es nuestro propósito detenernos en el examen del artículo, “Las trompetas de Jericó”, ni en las opiniones de Manuel Fraga Iribarne. Apenas merece la pena. Unicamente queremos salir al paso de aquello que nos concierne para señalar lo abultado del error y lo peligroso de la forma en que está expuesto. Podemos, solamente de paso, señalar lo grave que es para una persona que ha ejercido un puesto de gran responsabilidad—el Ministerio de Información y Turismo—, que ejerce un cargo importante como el de embajador de España en Gran Bretaña y que suele circular entre los más abundantes rumores como “el hombre del futuro” hacer esas apreciaciones sumarias, rápidas, desprovistas de fondo, ajenas a la realidad política y a lo simplemente visible».

Si, querido M. P., mi amable comunicante desde la Costa Brava, habrá un día una historia económica, turbia y triste, que contrastará con la realidad pública de una nación que salió de la miseria dejando en el camino jirones de ilusión, porque no se crece y llega a la madurez sin grandes desengaños. Pero, ¡adelante!, porque este país, pese a todos los defectos acumulados, ha cambiado. Aunque un día se ponga la turbina en la cloaca y nos manche a todos con muy conocidas codicias que están en la punta de la pluma, y que por respeto se celan y se guardan. Pero los historiadores del futuro, ¿quién podrá impedir que tiren de la maneta?

(De J. R. Alonso en «Sábado Gráfico».)

NACIONAL

Mañana se iniciará el "IX Curso de Perfeccionamiento para Secretarios de Ayuntamiento"

El lunes darán comienzo en nuestra ciudad las actividades del IX Curso de Perfeccionamiento para Secretarios de segunda categoría de Administración Local, segundo grupo. A las nueve y media de la mañana los asistentes serán recibidos en el salón de sesiones del Palacio Provincial, donde se desarrollarán las clases, conferencias - coloquio y seminarios. En este segundo grupo están integrados unos treinta funcionarios procedentes de toda la geografía nacional, que asistirán al curso desde el 8 de septiembre corriente al 3 de octubre próximo. Las tareas docentes se iniciarán mañana, lunes, a las 10 horas y el profesorado, conferenciantes y directores de seminario serán los mismos que con tanto éxito actuaron entre el 3

y el 27 de junio último en el grupo primero. El acto oficial de apertura tendrá lugar el próximo martes, a las 8 de la tarde, en el Palacio de San Marcos, bajo la presidencia de autoridades provinciales y con la intervención del Subdirector de la Escuela Nacional de Administración Local, don Manuel Delgado - Tribarren y Negro, quien pronunciará una conferencia sobre el tema "El planeamiento comarcal en la reforma de la Ley del Suelo". Diremos finalmente que este curso en Lugo se debe a la acción coordinada del Instituto de Estudios de Administración Local y de la Diputación Provincial, que han hecho posible la actuación desconcentrada de la Escuela Nacional de Administración Local en nuestra ciudad.

"El love feroz", de García Sánchez, premio a la mejor película

EN EL III CERTAMEN DE CINE DE HUMOR "CIUDAD DE LA CORUÑA"

LA CORUÑA, 6. — (CIFRA). — "El love feroz", de José Luis García Sánchez obtuvo el premio a la mejor película del III Certamen de Cine de Humor "Ciudad de La Coruña", clausurado hoy. También consiguió el premio al mejor guión. El filme "Oh Jonathan", alemán, obtuvo los premios a la mejor dirección y al mejor intérprete masculino. Dirigió la película Franz Peter Wirth y la interpreta en su principal papel masculino, Heinz Ruhmann. "Pais, S.A." consiguió tres pre-

VIGO: EMBARGO PREVENTIVO DE LOS LOCALES DE LA EMPRESA DE CONSTRUCCION "BENITO MALVAR"

Atendiendo a las demandas de nueve obreros que reclaman más de trescientas mil pesetas

VIGO, 6. — (CIFRA). — La Magistratura de Trabajo de Vigo atendiendo las demandas de nueve obreros de la empresa de construcción "Benito Malvar", procedió al embargo preventivo de los locales de la ciudad firma en esta ciudad. El importe total de las reclamaciones presentadas por los obreros demandantes asciende a \$26.013 pesetas, a las que hay que añadir 98.000 pesetas más de gastos e intereses.

La Magistratura de Trabajo de Vigo ha dictado sentencia sobre la demanda en reclamación de despido que había presentado María Inés Linares Cuerpo, profesora de Gallejo en la Escuela de Formación del Profesorado de Enseñanza General Básica de la Iglesia. El fallo del magistrado declara improcedente el despido y condena a la empresa a que readmita a Inés Linares o la indemnice en 40.000 pesetas.

POSIBLE CIERRE DE LA AGENCIA DE CAMPSA EN EL FERROL

EL FERROL DEL CAUDILLO, 6. — (CIFRA). — El alcalde de El Ferrol del Caudillo ha enviado un telegrama al presidente del consejo de administración de "CAMPSA", en el cual deja patente la preocupación ferrolana ante el supuesto cierre de la agencia comercial del monopolio del petróleo en El Ferrol. Señala el alcalde que esto acarrearía los consiguientes trastornos, ya que toda la amplia zona ahora dependiente de la agencia de El Ferrol pasaría a depender de la central de La Coruña. En la actualidad, la agencia ferrolana extiende sus servicios hasta el litoral de la costa lucense.

En 44 millones de pesetas

La URSS compró un congelador construido en astilleros vigueses

De su resultado pudieran derivarse nuevos encargos

VIGO, 6. — (CIFRA). — Un congelador de rampa por popa, el "Panxón 1" construido en astilleros vigueses, ha sido el primer pesquero adquirido en España por la Unión Soviética. El pesquero, ahora denominado "Sovhispan uno" había concurrido a la exposición internacional de la industria pesquera celebrada en Leningrado. El "Sovhispan uno" construido por la empresa "Construcciones Navales Santo Domingo" ha sido vendido en 44 millones de pesetas y se destinará a la captura de pulpo y marisco en las costas de Mauritania, inicialmente bajo la supervisión de especialistas españoles. Del resultado del pesquero en sus faenas pueden derivarse nuevos encargos por parte de la Unión Soviética que proyecta, al parecer, renovar 350 pequeños pesqueros, que podrían construirse en Astilleros Españoles.

El rey Constantino, regresa a Londres

PALMA DE MALLORCA, 6. — (CIFRA). — Ha regresado este mediodía a Londres, por vía aérea, el rey Constantino de Grecia, que durante dos semanas ha sido huésped de los Príncipes de España en el Palacio de Marivent. El Príncipe don Juan Carlos acudió personalmente al aeropuerto para despedirlo afectuosamente. La reina, Ana María y sus hijos continuarán su estancia en Mallorca, si bien se cree que también regresarán dentro de pocos días.

EL PROGRESO SE VENDE EN BARALLA
desde las primeras horas de la mañana
en COMERCIO DE MOURIN

CAUREL: HOMENAJE A BERIO QUIROGA



Recogen las fotografías tres aspectos diferentes de otros tantos momentos, con motivo del homenaje ofrecido por el pueblo a don Berio Quiroga Gallejo, Maestro Nacional y Alcalde, correspondiendo dichos grabados al acto de entrega por un niño, de un pergamino de plata de ley, el homenajeado pronunciando unas emotivas palabras, y finalmente, haciendo entrega de un trofeo a un participante ganador de una competición deportiva. Los actos resultaron muy brillantes y reinó a lo largo de su duración, una continuada emoción en todos los asistentes y en el propio homenajeado y señora. (Foto VICENTE)

La Mutualidad de Empleadas del Hogar concede a sus afiliados y a los beneficiarios de éstos una completa protección en la Seguridad Social. Informan las Delegaciones y Agencias del Instituto Nacional de Previsión y la Sección Feminina del Movimiento.

VALENCIA: Explota un artefacto en la librería "Dau al Set"

LOS DEFENSORES DE LOS SACERDOTES AMURIZA Y ARANDO, PROCESADOS POR SUPUESTA PARTICIPACION EN EL SECUESTRO DEL SEÑOR ZABALA, SOLICITAN LA NULIDAD DEL PROCEDIMIENTO

PARROCO MALAGUEÑO SANCIONADO CON MEDIO MILLON DE PESETAS

VALENCIA, 6. — (CIFRA). — Un artefacto hizo explosión a las dos y veinte de la pasada madrugada, en la librería "Dau al Set", sita en la calle del Mar, número 52. La onda expansiva produjo daños de consideración, aunque sin desgracias personales. Los bomberos giraron visita al local, sin ser necesaria su actuación.

Abasolo, alias «Txomin». Además condujo el coche de su propiedad «Seat-600», BI-158.963, para transportar a los activistas y al secuestrado hasta las proximidades del puerto de Urquiola, donde este último fue abandonado. En cuanto a la presunta participación de don Luis Amiano Erando, se concreta en conducir el automóvil de su propiedad, «Dyanec-6», matrícula BI-173.573 para recoger a los mencionados secuestradores y al señor Zabala, en Yurreta-Orovios, y trasladarlos hasta la casa rural de Ibarriuri.

El industrial señor Zabala, fue secuestrado el 19 de enero de 1972, y puesto en libertad el 22 de enero del mismo año.

MULTA A UN PARROCO MALAGA, 6. — (CIFRA). — Por el Gobernador Civil de la provincia se ha impuesto una sanción de 500.000 pesetas al párroco de la localidad malagueña de Casabermeja, Andrés Alfambra Torcello.

SACERDOTES PROCESADOS

BILBAO, 6. — (CIFRA). — Los abogados defensores de los sacerdotes don Domingo Arteche Amuriza y don Luis Amiano Arando, procesados por su supuesta participación en el secuestro del industrial eibarés Lorenzo Zabala, en enero de 1972, han solicitado al Juzgado de Instrucción la nulidad del procesamiento, por estar pendiente el pronunciamiento de la Nunciatura y del Gobierno.

DIMITE UN CONCEJAL DEL AYUNTAMIENTO DE ZARAGOZA

Al declarar el Consejo Superior de Arquitectos que esta profesión es incompatible con tal cargo

ZARAGOZA, 6. — (CIFRA). — El concejal del Ayuntamiento de Zaragoza, Julio Descartín, de profesión arquitecto, ha presentado su dimisión al alcalde de la ciudad, como consecuencia del acuerdo del Consejo Superior de Arquitectos en el que se declara incompatible el ejercicio de dicha profesión con el cargo de alcalde o concejal. El Colegio de Arquitectos de Aragón y Rioja no le aprueba ningún proyecto desde hace un mes aproximadamente. En el mismo caso se encuentran, dentro de dicho Colegio, un concejal de Huesca, uno de Jaca y uno de Logroño. El señor Descartín piensa recurrir contra este acuerdo, ya que estima que atenta contra las Leyes Fundamentales que protegen el libre ejercicio profesional.

En una nota facilitada al respecto por el Gobierno Civil se dice que la sanción ha sido impuesta «por haber dado ostensible publicidad y difusión a un escrito redactado personalmente por dicho sacerdote, de cuyo texto se evidencia la intención de poner en entredicho determinadas decisiones emanadas de la autoridad competente en relación con el comportamiento de individuos terroristas, lo que constituye una infracción a la vigente Ley de Orden Público, ya que con ello se atenta a la pacífica convivencia social de España».

Independientemente —termina la nota del Gobierno Civil— las diligencias instruidas han sido remitidas al órgano jurisdiccional correspondiente para su conocimiento y a los efectos de posibles responsabilidades que dicho sacerdote pueda haber contraído en el aspecto judicial.

BB BANCO DE BILBAO

LOTERIA NACIONAL

RELACION DE NUMEROS PREMIADOS EN EL SORTEO CELEBRADO AYER

PREMIO DE 6.000.000 DE PESETAS
Número 09.600 que ha correspondido a: Madrid, Avilés, Sevilla, Zaragoza, Nerja, Hoyos, Behobia, Almansa y La Felguera.

APROXIMACIONES DE 200.000 PESETAS
Número 09.599 y
Número 09.601 anterior y posterior, respectivamente.
CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL

Número 09.501 al
Número 09.600 excepto el
Número 09.600 Primer Premio.

PREMIOS DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
00

REINTEGROS DE 1.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
0

PREMIO DE 3.000.000 DE PESETAS
Número 78.580 a: Madrid, Murcia, Puerto del Rosario, Talavera de la Reina, Barcelona, Burgos, Huelva y Vigo.

APROXIMACIONES DE 75.000 PESETAS
Número 78.579 y
Número 78.581 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL
Número 78.501 al
Número 78.600 excepto el
Número 78.580 Segundo Premio.

PREMIO DE 1.000.000 DE PESETAS
Número 77.587 a: Madrid, Málaga, Teide, Gijón, Ceuta, Barcelona, León, Cartagena y Marbella.

APROXIMACIONES DE 45.500 PESETAS
Número 77.586 y
Número 77.588 anterior y posterior, respectivamente.

CENTENAS DE 10.000 PESETAS A LOS COMPRENDIDOS ENTRE EL
Número 77.501 al
Número 77.600 excepto el
Número 77.587 Tercer Premio.

PREMIOS DE 100.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN
9.590
3.950

PREMIOS DE 10.000 PESETAS A LOS NUMEROS TERMINADOS EN

050	165	378	523	613	725
053	204	465	552	634	847
085	219	467	557	659	857
123	373	478	563	680	894
131	374	512	566	698	901
					921

FRIGORIFICOS INDUSTRIALES DE GALICIA SA.

NOTA DE PRECIOS
Los precios de compra de canales que regirán para la próxima semana del 8 al 13 de septiembre de 1975 incluidos despojos y caldos serán los siguientes:

Terneros entre 126 y 130 Kgs. 162,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros entre 131 y 140 Kgs. 158,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros entre 141 y 150 Kgs. 155,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros entre 151 y 160 Kgs. 150,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros entre 161 y 180 Kgs. 147,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros entre 181 y 190 Kgs. 144,00 Ptas. Kg. máximo
Terneros que excedan de 190 Kgs., precio a convenir.

TOROS
Entre 90,00 y 98,00 Ptas./Kg., según clase.

BUEYES
Entre 75,00 y 94,00 Ptas./Kg., según calidad

VACAS
Extra superior sin sebo hasta 94,00 Ptas./Kg.
Extra. De 70,00 a 84,00 Ptas./Kg.
1.ª De 62,00 a 69,00 Ptas./Kg.
2.ª De 56,00 a 61,00 Ptas./Kg.
3.ª De 52,00 a 55,00 Ptas./Kg.

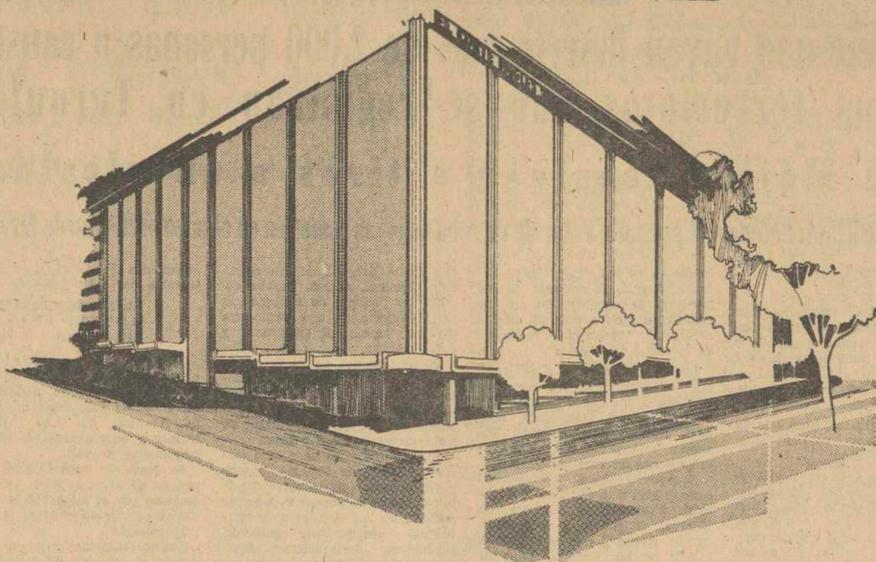
RECOGIDA DE GANADO EN RECORRIDOS Y FECHAS HABITUALES
Se pagará la PRIMA única de 8 Ptas. establecida por Decreto 1.472/1975, de 26 de junio p.p.d. (B. O. n.º 161 de 7-7-1975), a los animales machos que, sin haber completado su segunda muda dentaria alcancen el peso de 220 Kgs. canal.

Campaña de compra vacunos machos para el F.O.R.P.P.A.
Siendo esta Empresa Matadero Colaborador, los precios que se pagarán, incluidos despojos, cuero y prima, serán los siguientes:
Canales de 220 a 270 kgs. a 142,50 ptas. kgs. canal
Canales de más de 270 kgs. a 141,00 ptas. kgs. canal
SE RECIBEN OFERTAS

SACRIFICIO DE GANADO PORCINO
CONSULTAR PRECIOS
Se recuerda a los vendedores la obligación de que todas las reses han de venir amparadas por la correspondiente Guía de Origen y Sanidad.

Consultas al teléfono 211840 - LUGO

Desde el día 12



COMPRE A GUSTO.

**Pasee por 200 Tiendas a la vez,
disfrutando de una temperatura
ideal y rodeado de música y color.**

Pronto, podrá comprar de todo, a plena
satisfacción, en un Centro acogedor, dotado de
las máximas comodidades.

Diez Plantas de Aparcamiento, situadas junto a
las Plantas de Venta.

Aire acondicionado, Carta de compras, Envíos,
Guardería Infantil, Cafetería y Restaurante (abierto a
mediodía), Peluquerías, Supermercado.

Todo, ha sido pensado para su comodidad.

**Desde el día 12,
podrá ver y vivir
el fascinante mundo de**



Gran Vía - VIGO.

El "grande" de los Grandes Almacenes.

NACIONAL

Los armadores asturianos piden la creación de un Ministerio de Pesca o que sus actividades se integren en el Ministerio de Agricultura

AVILES, 6.— (CIFRA).— La creación de un Ministerio de Pesca, o que sus actividades se integren en el Ministerio de Agricultura u otro organismo oficial, región siempre por personas profesionales del sector, es una de las peticiones que han sido acordadas en la reunión celebrada hoy por representantes de los armadores de buques de pesca de arrastre de Asturias que ha presidido el titular del grupo sindical.

También se solicita que se dicte una Ley de Pesca que beneficie al sector socio-económico para que éste recobre su rentabilidad que se estudie la posibilidad de crear una comercialización a nivel nacional dado que el sistema habitual de subasta a la baja no se ajusta a la coyuntura actual, que se establezcan las normas necesarias para la eliminación de la contaminación de las aguas marinas, que no se destruyan los vegetales marinos que son los que protegen a la fauna, y que por las autoridades de Marina, se realice una vigilancia, tanto en las costas como en los mercados para hacer respetar lo establecido sobre la veda y que, siempre que se convoque una reunión de pesca, tanto a nivel nacional como provincial se cite a una representación de los armadores de buques de pesca de arrastre en fresco.

la situación de la pesca capturada, por el sistema de arrastre en fresco.

Se hizo patente por parte de los reunidos su preocupación por la situación de la pesca capturada, por el sistema de arrastre debido al encarecimiento desproporcionado de los gastos de explotación, que aumentaron en 55,82 por ciento, en el período 1973-75, mientras que la revalorización de la pesca sólo lo fue, en el mismo período, del 9,10 por ciento.

"Don Balón", nuevo semanario deportivo

MADRID, 6.— (CIFRA).— Ha sido solicitado en el Registro de Empresas Periodísticas el ingreso de la empresa "Gráficas Deportivas, S. A." (GRADESA), para publicar un semanario con el título de "Don Balón", según ha publicado el Ministerio de Información y Turismo a través del "Boletín Oficial del Estado" de hoy.

Como presidente de la sociedad figura Laura Berger Bahillo y el capital social declarado se eleva a 2.500.000 pesetas. Lugar de aparición del semanario: Barcelona, cuarenta y ocho páginas, cincuenta mil ejemplares de tirada y precio treinta pesetas.

Se teme que hayan muerto más de 2.000 personas a causa de los terremotos que se registran en Turquía

En Méjico asesinan a tiros a un alcalde

LA CORUÑA: Detenido el presunto autor de un robo de joyas cometido en el pazo orensano de Eiroas

EXTRANJERO

ANKARA, 6.— (EFE).— Han continuado durante la noche de hoy pequeños temblores en Lice y se teme que el número de muertos por la catástrofe llegue a unos 2.000, según ha informado la agencia de noticias Anatolia.

La agencia ha añadido que 32 aldeas, próximas a Lice, han quedado destruídas. El gobernador de la provincia de Diyarbakis, Nazim Kemal Dinciz ha manifestado que "han quedado destruídos la mayoría de los edificios del gobierno, escuela mezquitas y el colegio de secundaria" de Lice.

Al contemplar la escena, se calcula que un 75 por ciento de las casas de la ciudad han quedado reducidas a escombros.

Lice, una ciudad de 9.000 habitantes, situada a unos 75 kilómetros al norte de Diyarbakis, ha sido el lugar más afectado por el terremoto.

Unos momentos después del

mediodía (a las 12.20 hora española), cuando la mayoría de las personas se encontraban en sus casas comiendo o rezando en las mezquitas, fueron los instantes de la secunda telúrica.

Las autoridades han señalado que el terremoto ha afectado también a las áreas provinciales de Urfa, Maras, Gaziantep, Hakkari, Adana, Van, Kayseri, Erzurum y Ercisurum. Los daños en estas zonas no revisten gravedad.

Equipos militares y civiles de rescate han sido enviados a Diyarbakis y el primer ministro de Turquía, Süleiman, y el general, Semih Sancar, jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Armadas han manifestado en Ankara que mañana harán un viaje aéreo a Diyarbakis.

ASESINARON A TIROS A UN ALCALDE

ZAMORA (Michoacán, Méjico), 6.— (EFE).— El presidente municipal de los Reyes, Francisco Medina Ochoa, fue asesinado a tiros en pleno centro de la población, por tres individuos que huyeron en un automóvil.

Los hechos se registraron hoy cuando el alcalde se encontraba en la plaza principal de la localidad.

SECUESTRAN A CINCO PERSONAS

CULLIACAN (Sinaloa, Méjico), 6.— (EFE).— Cinco personas fueron secuestradas del vehículo en que viajaban, después de que este fue interceptado por una camioneta con seis hombres jóvenes armados de metralletas y rifles de alta potencia, quienes obligaron a sus víctimas a seguirlos.

NACIONAL

DETENIDO EL PRESUNTO AUTOR DE UN ROBO DE JOYAS

LA CORUÑA, 6.— (CIFRA).— Enrique Rodríguez Pazos, de 61 años, fue detenido por funciona-

La condesa de Barcelona, en Madrid

MADRID, 6.— (CIFRA).— La condesa de Barcelona, doña Mercedes de Borbón, ha llegado esta tarde al aeropuerto de Barajas procedente de Niza, en vuelo regular.

Fue recibida en el aeropuerto de Madrid, por sus hijos, la infanta doña Margarita y su marido el doctor Zurita y sus sobrinos los duques de Cádiz.

A los 95 años

Falleció el marqués de Bilbao-Eguía

BILBAO, 6.— (CIFRA).— A los 95 años de edad, ha fallecido en esta capital Hilario Bilbao Eguía, marqués de Bilbao Eguía. Hilario Bilbao era hermano del que fue primer presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, Esteban Bilbao Eguía, primer marqués de Bilbao Eguía, fallecido hace unos años en su casa solariega de Durango.

Asimismo, Hilario Bilbao fue vicepresidente de la Diputación de Vizcaya.

rios de la Brigada de Investigación Criminal, cuando llevaba encima un paquete de alhajas, un reloj despertador, una dentadura postiza, piezas de bisutería y 7.800 pesetas.

Posteriormente se pudo averiguar que las joyas eran producto de un robo cometido el pasado día 24 de julio en el pazo orensano de Eiroas, valoradas en unas doscientas mil pesetas.

El detenido salió hace diez meses del penal de Almería, viviendo al principio de la caridad pública. Luego se dedicó a comprar pasteles en las confiterías y venderlos a los turistas, ganando, según sus declaraciones, unas veintidós mil pesetas, por ese medio.

En relación con las joyas, el detenido afirma que se las efren-

cieron dos desconocidos en Fuenterribera por 9.600 pesetas.

EL DIRECTOR DE UN HOTEL APARECE AHORCADO

MADRID, 6.— (CIFRA).— A primeras horas de hoy apareció ahorcado el director gerente de un hotel de esta capital, sito en la Avenida de José Antonio treinta y uno, en una de las dependencias de este.

Se trata de José Cuesta García, de 65 años de edad. Se desconocen por el momento las causas que pudieron motivar tan fatal decisión.

Mediatamente instruyó diligencia el juzgado de instrucción de guardia, procediéndose al traslado del cadáver al instituto anatómico forense.

SUCEDIO EN 1881

ASESINATO DEL PRESIDENTE JAMES A. GARFIELD

Cometido por Charles J. Guiteau, que fue ahorcado

Por Rómulo HORCAJADA



James Abraham Garfield, víctima del mortal atentado de un lunático. — (Foto Efe-Fiel)

James Abraham Garfield nació el 19 de noviembre de 1831, en Orange, una aldea del Estado de Ohio, y allí se hizo maestro. En 1851, ingresaba en el Instituto de Electricidad de Hiram y, más tarde, en 1854, en el colegio Williams, gracias a la generosidad de un amigo, y luego obtiene plaza en el colegio de Hiram del que llega a ser rector.

En 1859, es elegido diputado en el Estado de Ohio, y en los momentos en que estalla la Guerra de Secesión, él tiene plena confianza en la victoria del Norte, por lo que predicando con el ejemplo, se incorpora a la lucha como simple soldado, en 1861. Al año siguiente, su comportamiento le hace merecedor del grado de brigada de voluntarios, y es nombrado mayor general, después de la batalla de Chicamanga, aunque, al terminar la guerra, renuncia a su empleo militar y es elegido para que represente al Estado de Ohio en el Congreso federal de Washington.

En la Convención republicana para elegir el candidato en las elecciones presidenciales de 1880, los dos grupos del partido pusieron candidatos distintos y, después de treinta y cinco votaciones sin resultado positivo, la mayoría de compromisarios, para terminar de una vez con las diferencias, eligió candidato a Garfield, aunque esta elección desagradó a los "duros", que eran partidarios de que todos los funcionarios nombrados durante el mandato de un presidente republicano pertenecieran al partido, y la Convención, para apaciguarlos, otorgó la vicepresidencia a uno de ellos, y en las elecciones presidenciales de 1880, Garfield fue elegido presidente de Estados Unidos, y se inclinó hacia los moderados, que empezaron a acaparar los principales cargos públicos.

El día 5 de marzo de 1881, Garfield tomaba posesión del cargo, pero no llegó a terminar su mandato, ya que, pocos meses después, fue asesinado por el lunático Charles Julius Guiteau, quien, cuando Garfield ganó las elecciones, afirmaba que el hecho se debía a la ayuda que él le había prestado, y así se presentó al nuevo presidente, pidiéndole una recompensa consistente en que le nombrara embajador en Austria y, ante la negativa, rebujó sus ambiciosas pretensiones, hasta alegar a exigir solamente el puesto de cónsul en París, lo que tampoco le fue concedido, y desde entonces odiaba a Garfield, concibiendo la siniestra idea de arrancarle la vida, por lo que, el día 6 de junio, adquirió un revólver, con el que realizaría su infame propósito.

Unos minutos después de las nueve de la mañana del sábado 2 de julio, James A. Garfield se hallaba en la estación de Baltimore-Potomac, donde se disponía a tomar el tren, con objeto de dirigirse a Long-Branch, donde lo esperaba su esposa.

De súbito, apareció Guiteau, disparando dos veces contra el presidente, que cayó al suelo, gravemente herido en el brazo derecho y cañera del mismo lado, en tanto el agresor, detenido inmediatamente, gritaba:

— ¡Ya es Arthur presidente! La víctima fue trasladada a la Casa Blanca, donde los médicos apreciaron que las heridas no eran mortales, pero, al día siguiente, cundió el rumor de que Garfield había fallecido, lo que no se confirmó, si bien era cierto que su estado había empeorado y se temía un fatal desenlace, lo que produjo gran sensación en todo el mundo. Por lo que a España se

refiere, diremos que el marqués de la Vega de Armijo, Ministro de Estado — así se llamaba entonces el actual de Asuntos Exteriores —, envió un telegrama, en nombre del rey, a la familia de Garfield, expresando el sentimiento de indignación que le había producido el atentado.

Aunque parecía estar fuera de peligro, Garfield sufrió varias recaídas, con el temor de una hemorragia interna, que le causara la muerte. Al fin, los médicos que le asistían recomendaron su traslado a la casa campestre que poseía en Long Branch, por considerar este lugar como el más propicio para una pronta y total convalecencia, lo que se efectuó el día 6 de septiembre, con grandes esperanzas de recuperación.

A pesar de ello, el presidente seguía padeciendo grandes molestias, hasta que el día 19, cerca de las once de la noche, exhalaba el último suspiro. El cadáver fue llevado a Washington, entre sinceras muestras de dolor por parte de la población, siendo muchas las coronas de flores que se depositaron en el Capitolio, así como las personas que asistieron al entierro del fallecido estadista.

Charles J. Guiteau era un hombre de baja estatura, ya que medía escasamente metro y medio, y había nacido en 1841, en Freeport (Illinois) y era hijo de un tal Luther Guiteau, un visionario que creía firmemente en la misión divina del reverendo John Noyes, fundador de la Comunidad Oneida que practicaba el amor libre, y Luther Guiteau estaba asimismo convencido de que no moriría jamás. La Comunidad era dueña de varios negocios que le permitían cierto desahogo, y Charles Julius Guiteau se incorporó a ella, cuando contaba 16 años de edad, permaneciendo allí durante cinco años, ya que se cansó de la vida comunal y se trasladó a Nueva York, concibiendo una idea que creyó le haría rico, consistente en la creación de una cadena de periódicos que se publicarían "bajo el poder e inspiración de Dios", con el nombre de "El Teócrata" y que desplazarían a todos los demás periódicos. La aventura, clara está, no dio resultado y Guiteau volvió al seno de la Comunidad Oneida, presa de gran abatimiento, convencido de que el mundo

LUGO: Por fin se han extinguido todos los incendios forestales de la provincia

La lluvia, que ayer descargó por casi toda la provincia, hizo el milagro: en este momento todos los incendios forestales han sido sofocados, según noticias que nos facilitaron los servicios de información del ICONA.

El último que se extinguió — a la una de la madrugada del sábado — fue el del monte Ligonde, en Monterroso, donde arrieron 38 hectáreas de repoblación con pinos de veinticuatro años, así como una hectárea de abedules y doce de monte raso, participando en los trabajos de control del fuego fuerzas de la Guardia Civil, personal del ICONA, grupo de Pronto Auxilio de Monterroso y vecindario.

Esperemos que esta calma se prolongue lo suficiente como para que la riqueza forestal de la provincia no se resentía más todavía de lo que se ha resentido.

ASISTIDO EN LA CASA DE SOCORRO

En la Casa Municipal de Socorro ha sido asistido José Polín Ro-

dríguez, de 18 años, vecino de Castroverde, que casualmente se produjo herida inciso-contusa en pierna derecha. Su estado fue calificado de leve.

DETENIDO EL PRESUNTO AUTOR DE UN INCENDIO VIVERO.— (De nuestra Correspondencia, por PABLO MATEOS CHAO).— Se declaró un incendio forestal en los montes de Lerin-Buyo, propiedad del Ayuntamiento de Vivero y repoblados en consorcio con ICONA.

Fue sofocado por los vecinos, Guardia Civil y personal de ICONA. Los daños se calculan en seis mil pesetas, pero no es la cifra material sino el hecho de que ha sido provocado en seis puntos diferentes detectados por la Guardia Civil e ICONA, y que no prendieron por la humedad de la neblina existente, sino sería de mayores consecuencias. Ha sido detenido como presunto autor Manuel Rey Rodríguez, de 72 años, vecino de San Andrés de Boimonte.

Intervino la Guardia Civil de Vivero.

EL PROGRESO

En FOZ. Reserve su ejemplar en: Librerías Bahía, Calles Generalísimo Franco y Diputación o en el Kiosco "Mini-Bahía" (Playa). Y en el Bar "Cantera", Avda. de Lugo n.º 6, donde está a la venta desde las 7 de la mañana

NOVENARIO DE MISAS

Dará comienzo el día 9, martes, a las OCHO de la tarde en el Altar del Buen Jesús de la S.I.C.B. (los sábados a las NUEVE de la tarde y domingos a las SIETE de la tarde), aplicado por el alma de

EL SEÑOR

+ DON LUIS FERNANDEZ SANJURJO

(De Cuchillería Aquilino)

Que falleció el día 17 de septiembre de 1972

D. E. P.

Su esposa, Nieves González Alvarez; hijos, José Luis, Gonzalo, Alberto y Oscar Fernández González; padres, Antonio Fernández e Isabel Sanjurjo; padres políticos, Aquilino González y Angelina Alvarez; hermanos, hermanos políticos y demás familia.

AGRADECEN la asistencia a alguna de las misas de dicho Novenario.

Lugo, 7 de septiembre de 1975.

+

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

DOÑA MANUELA DONCOS BALBOA

Que falleció el día 7 de septiembre de 1974, en esta ciudad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposo, Indalecio Blás Ramos; hijos, Manuel, Marina, Aurora, Isabel y María del Carmen Blás Doncos; hijo político, César Rodríguez García; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por el alma de la finada y la asistencia al funeral de primer aniversario, que se celebrará mañana, lunes, día 8 de septiembre, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de San Antonio de Padua; favores que agradecerán.

Lugo, 7 de septiembre de 1975

PRIMER ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

+ Doña María Benigna Rodríguez Martínez

Que falleció el día 8 de septiembre de 1974, a los 66 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposo, José Antonio Fernández Rodríguez (O Pocerio); hijo, Angel-Manuel Fernández Rodríguez (Lito-Empleado de Imprenta Celta); hija política, María Esther Leiras López; hermanos, Baldomero, Angel y Cándido; hermanos políticos, Domingo, Daniel, María, Carmen y Dolores Fernández Rodríguez; Manuela Ferro, Manuela Lage, Dorinda Arias, Francisca Fernández, Dolores, Jesús, Josefa Prado y Angel Garrido; nietos, José-Angel y Juan-Carlos Fernández Leiras; sobrinos, primos y demás familia.

Al recordar tan sensible pérdida, les suplican una oración por su alma y se dignen asistir a la función de aniversario que por su eterno descanso se celebrará en la iglesia parroquial de la Milagrosa, el día 8 de septiembre, a las once de la mañana; por cuyos favores les quedarán muy agradecidos.

Lugo, 7 de septiembre de 1975

+

LA SEÑORA

DOÑA ANTONIA PITA FREIRE

Que falleció el día 6 de los corrientes, a los 75 años de edad, después de haber recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Su esposo, José Rubias Carballo (Jardinerio); hijas, Josefa, María del Carmen y Antonia Rubias Pita; hijos políticos, Demetrio López Pérez (De Suministros "La GUARDIA"), Hipólito Lombao Cbarrio y José Requeiro Paños (De calzados Doval); hermanos, Antonio y Genevieve Pita Freire; hermanos políticos, Amparo López, Román (Vda. de Marcelo Pita), Baltina Rodríguez, Aquilino Balbelleira, Estrella Díaz (Vda. de Manuel Rubias); nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades y demás personas piadosas la asistencia a los funerales el día 8, lunes, a las CUATRO de la tarde, en la iglesia parroquial de La Nova y seguidamente a la conducción del cadáver al cementerio de San Froilán; favores que agradecerán.

Lugo, 7 de septiembre de 1975

NO SE RECIBE DUELO

+

EL SEÑOR

DON BLAS FERREIRO LOSADA

(Viudo de Purificación Rodríguez Valiña)

Falleció en su casa de Escarón, el día seis de septiembre, a los 91 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

Sus hijas, Elisa y María Ferreiro Rodríguez; hijos políticos, don Manuel Fernández González (Amador-Industrial) y don José García Rodríguez (Vilarín-Industrial); sus nietos, Manuel Fernández Ferreiro, Purificación, María y Beatriz García; sobrinos y demás familia.

RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver y funerales, actos que tendrán lugar mañana, lunes, a las CINCO de la tarde, en la iglesia parroquial de Estarón; favores que agradecerán.

NO SE RECIBE DUELO

Escarón, 7 de septiembre de 1975

SOBRE LA MARCHA

(Viene de última página)

—Yo creo que me tratan igual porque pretendo ser lo mismo. Quizás en el ambiente piragüístico te tratan con más respeto, pero en la vida normal no.

—¿Qué prueba te resultó más difícil?

—Los 10.000 metros, porque al llegar a la ciaboga de los 5.000 un ruso partió la pala, un compañero Herminio. Hasta ese momento íbamos de primeros, pero después quedamos quintos. ¿Qué si nadie lo vio? Nadie lo vio y en la ciaboga muchas veces se permite agarrar.

—¿Cuándo dejarás el piragüismo?

—No lo sé. Tenía intención de dejarlo en la Olimpiada, pero con la marcha que lleva el equipo nacional procurará aguantar hasta la próxima, no por mi interés, sino el de todos.

—Bueno, ¿dónde tienes la medalla de oro?

—La tengo todavía en la maleta porque no he ido a casa, pero ten la seguridad de que la colocaré en un lugar destacado.

Díaz Fior dejó Lugo, a donde vino a descansar tras los esfuerzos de muchos días de concentración. Trece años separaban la última visita de la actual. Se marchó junto con Misioné a Zaragoza, donde se les iba a tributar un homenaje.

—Creo que si, porque hay una cantera muy buena.

—¿Una anecdota?

—Tengo muchas, pero a nivel nacional, siempre me preguntan si soy extranjero en la selección, por mi acento.

—¿Te traían mejor desde que eres campeón del mundo?

—Yo creo que me tratan igual porque pretendo ser lo mismo. Quizás en el ambiente piragüístico te tratan con más respeto, pero en la vida normal no.

—¿Qué prueba te resultó más difícil?

—Los 10.000 metros, porque al llegar a la ciaboga de los 5.000 un ruso partió la pala, un compañero Herminio. Hasta ese momento íbamos de primeros, pero después quedamos quintos. ¿Qué si nadie lo vio? Nadie lo vio y en la ciaboga muchas veces se permite agarrar.

—¿Cuándo dejarás el piragüismo?

—No lo sé. Tenía intención de dejarlo en la Olimpiada, pero con la marcha que lleva el equipo nacional procurará aguantar hasta la próxima, no por mi interés, sino el de todos.

—Bueno, ¿dónde tienes la medalla de oro?

—La tengo todavía en la maleta porque no he ido a casa, pero ten la seguridad de que la colocaré en un lugar destacado.

Díaz Fior dejó Lugo, a donde vino a descansar tras los esfuerzos de muchos días de concentración. Trece años separaban la última visita de la actual. Se marchó junto con Misioné a Zaragoza, donde se les iba a tributar un homenaje.

—Creo que si, porque hay una cantera muy buena.

—¿Una anecdota?

—Tengo muchas, pero a nivel nacional, siempre me preguntan si soy extranjero en la selección, por mi acento.

—¿Te traían mejor desde que eres campeón del mundo?

ERNESTO S. POMBO

INTERNACIONAL

LISBOA: Mario Soares recibido por Costa Gomes a fin de iniciar conversaciones para formar nuevo Gobierno

- Los dirigentes de los seis principales partidos, invitados a celebrar consultas con el mismo objeto
A PARTIR DEL LUNES, LOS MINISTROS DE VASCO GONCALVES NO ASUMIRAN SUS FUNCIONES

LISBOA, 6.— (EFE).— El presidente Costa Gomes y el designado primer ministro Pinheiro de Azevedo mantuvieron hoy conversaciones con representantes de algunos partidos políticos menores como el MDP-CDE (comunista), MES (cristiano-marxista), y CDS (conservador), para la formación del sexto Gobierno provisional.

co Gonçalves, que han sido mantenidos en sus puestos tras el nombramiento del nuevo primer ministro, almirante Pinheiro de Azevedo, han decidido no volver a asumir sus funciones a partir del próximo lunes, según informa la agencia France-Press, que señala haber tomado la información de fuentes dignas de crédito al término de un Consejo de Ministros celebrado hoy en el Palacio de San Bento.

Estas conversaciones siguen a la derrota sufrida ayer por los comunistas cuando su aliado en el Gobierno, general Vasco Gonçalves fue constreñido a abandonar su intento de ocupar la jefatura de las Fuerzas Armadas ante la oposición del Ejército de Tierra y las Fuerzas Aéreas.

MANIFESTACION CONTRA SPINOLA
PARIS, 6.— (EFE).— Una manifestación organizada por las juventudes comunistas contra la presencia del ex-general Spínola en París tuvo lugar esta tarde en las proximidades del hotel Sheraton, donde se hospeda el ex-jefe de Estado de Portugal.

Mientras tanto, el quinto Gobierno provisional, todavía en funciones bajo la presidencia de Vasco Gonçalves hasta que se dé a conocer el nuevo Gobierno, prosigue sus reuniones en el Palacio de San Bento para la resolución de asuntos rutinarios.

SOARES, RECIBIDO POR EL PRESIDENTE
El dirigente socialista portugués Mario Soares fue recibido hoy por el presidente, Francisco da Costa Gomes, con el fin de iniciar las conversaciones encaminadas a formar un nuevo Gobierno en Portugal.

CORTADAS LAS COMUNICACIONES CON ULTRAMAR
Una huelga, ocurrida en la compañía Radio Marconi, ha cortado hoy la mayoría de las comunicaciones por telegrafo, teléfono y telex de Portugal con los países de ultramar, según informa la agencia REUTER.

LA DIVISION DEL EJERCITO SE MANTIENE
LISBOA, 6.— (EFE).— La decisión que adopte el Consejo de la Revolución sobre los comandantes Melo Antunes y Vitor Alves, separados de ese alto organismo, puede ser motivo de profundas divisiones en el seno de las Fuerzas Armadas, indicaron hoy en Lisboa fuentes bien informadas.

EL PRESIDENTE GERALD FORD REGRESO A LA CASA BLANCA

No existe ninguna prueba que asegure que el incidente de Sacramento forme parte de una conspiración

LA PISTOLA QUE EMPUÑABA ALICE FROMME NO PODIA SER DISPARADA

WASHINGTON, 6.— (EFE).— El presidente Ford regresó anoche a la Casa Blanca siendo recibido por su esposa que le dio un fuerte abrazo y negó que fuese un «mero incidente» el atentado de que fue objeto su marido.

dijo Ford, «Tuvimos dos acontecimientos molestos, pero todo marchó bien».
El jefe de la investigación del atentado perpetrado ayer contra el presidente Ford declaró hoy que no existe ninguna prueba en estos momentos que asegure que el incidente forme parte de una conspiración.

que el atentado fue obra exclusiva de la secudora de la familia «Charles Manson», Lynette Fromme.
«No existe ninguna prueba en este momento que indique la existencia de una conspiración en este intento en particular», dijo Keyes.

NO PODIA SER DISPARADA
La pistola que Lynette Alice Fromme empuñaba ayer cuando intentó asesinar al presidente Ford no llevaba ninguna bala en la recámara y, por lo tanto, no podía ser disparada, según reveló hoy un portavoz del servicio secreto.

Asesinato del presidente James...

(Viene de la página anterior)
Fue condenado a muerte, y al escuchar la terrible sentencia, exclamó:
«Dios vengará esta afrenta!»
Y decía que el nuevo presidente, Charles A. Arthur, le indultaría, ya que a él debía ocupar tal alto cargo. Tras haber perdido toda esperanza de aplazamiento de la ejecución, el reo recibió al reverendo W. Hicks, su consejero espiritual, así como a su abogado defensor, Mr. Reed, dictando a éste una especie de testamento político, en el que manifestaba:
«Si me adelanta, alguna o algunas personas desean honrar mis restos mortales, podrán hacerlo»

erigiéndose un monumento en el cual se grabará la siguiente inscripción: Aquí yace el cuerpo de Charles Guiteau, patriota y cristiano; su alma está en el cielo».
Al mediodía del 30 de junio de 1882, el magnicidio fue conducido al cadalso. Estaba muy pálido, pero, aparte de cierta contracción en la boca, no aparentaba decaimiento alguno. Ya en el patíbulo, leyó un poema, compuesto por él mismo, que terminaba con la siguiente frase: «He salvado a mi partido y a mi país ¡Aleluya!».
Un instante después, Guiteau fue ahorcado.

El presidente y el jefe del Gobierno designado, José Pinheiro de Azevedo, han invitado a los dirigentes de los seis principales partidos —que van desde los comunistas a los demócratas centristas del C.D.S.— a celebrar consultas por separado con el citado objeto en el Palacio de Belem.

FRILUSA FRIGORIFICOS LUCENSES S.A.
Precios de compra de canales para los días comprendidos entre el 7 y el 14 de Septiembre de 1975.
VACUNO
MAYOR Ptas. Kg./c. MENOR Ptas. Kg./c.
Vacas superiores hasta 94,00
Extras de 79,00 a 87,00
Primeras de 69,00 a 78,00
Segundas de 63,00 a 68,00
Terceras de 55,00 a 62,00
BUEYES hasta 95,00
TOROS hasta 99,00
NOVILLOS hasta 100,00

A NUESTROS SUSCRIPTORES
CAMBIO DE DOMICILIO, POR VACACIONES
Con e objeto de causarle las minimas molestias, si en el periodo de vacaciones Ud desea recibir EL PROGRESO fuera de su domicilio habitual, RELLENE este boletín y ENVÍENOSLO para que OBRE en nuestra Administración con CUARENTA Y OCHO HORAS de anticipación, como mínimo, a la fecha del cambio.
SEÑAS EN DONDE LO RECIBE ACTUALMENTE
BAJA
Nombre ...
Calle ...
N.º ... Piso ... Teléfono ...
Ciudad ... (N.º suscriptor ...)

Londres: Conferencia Interparlamentaria

- ENMIENDA ESPAÑOLA PARA INCLUIR EL TEMA DE LOS EMIGRANTES
Madrid del Cacho reafirmó la sujeción del Gobierno español a las resoluciones de la ONU sobre el Sahara

LONDRES, 6.— (EFE).— España presentó hoy ante la Conferencia Interparlamentaria una enmienda para incluir el tema de los emigrantes en el proyecto de resolución sobre el desarrollo y la cooperación económica mundial.

mero recurso económico y que al mismo tiempo fomenta la cooperación internacional sin pretensiones de poder o invasión ideológica.

La moción, anunciada al plenario de la Conferencia por el procurador Licinio de la Fuente, pide la creación de puestos de trabajo en los países en vías de desarrollo, y la equiparación de los derechos sociales de los emigrantes con los trabajadores nacionales.

SAHARA
La delegación española en la Conferencia Interparlamentaria reafirmó hoy en nombre del Gobierno Español «la estricta sujeción» a las resoluciones de la ONU de la política de éste con respecto al Sahara Occidental.

Asistían a ella algunos diputados comunistas, consejeros municipales del mismo partido y sindicalistas.

El procurador Manuel Madrid del Cacho contestó de este modo —a las afirmaciones hechas por los delegados de Túnez y Senegal— acusando a España de retrasar el proceso descolonizador en su propio interés.

El parlamentario español propugnó la búsqueda de un resarreglo que acerque más a los pueblos, que no reduzca al hombre a un

FRAGA
El embajador de España en Londres, Manuel Fraga Iribarne, ofreció hoy un almuerzo a los procuradores en Cortes que componen la delegación española en la 62 Conferencia Interparlamentaria.

EN HOLANDA
Detenidos cuatro posibles secuestradores de nacionalidad siria

LA HAYA (Holanda), 6.— (EFE).— Cuatro sirios fuertemente armados, detenidos ayer en Amsterdam, pudieron estar planeando la captura de rehenes por razones políticas en Holanda, según ha declarado el primer ministro holandés Joop Denuyl.

Los cuatro hombres que no han sido acusados todavía, fueron aprehendidos anoche en un hotel por inspectores de policía armados que descubrieron metrallas y pistolas en las carteras de mano de los sirios.

El jefe de Gobierno holandés dijo anoche a los periodistas que los cuatro hombres, cuyos documentos sugieren una relación con algún tipo de organización guerrillera palestina, pudieran haber planeado capturar rehenes a «nivel político».

El primer ministro holandés ha dicho que el grupo produjo sospechas a la policía al ir uno de ellos a hacerse cargo de un coche que había sido recogido por la grúa por mal aparcamiento.

Tres de los cuatro hombres se identificaron sólo por sus iniciales como Z. H. de 27 años, A. S. de 34 años y A. A. de 32. No se han facilitado más detalles.

El sorteo se llevó a cabo, como estaba anunciado, públicamente en las instalaciones del Club Fluvial. El W.O. se aplicará a los diez minutos de retraso de uno de los jugadores. Se ruega a los jugadores dejen el resultado en la portería del Club.

MANIFESTACIONES ANTIESPAÑOLAS EN ROMA, GINEBRA Y PARIS

Los actos fueron organizados por grupos de la extrema izquierda

ROMA, 6.— (EFE).— Una manifestación tuvo lugar anoche en la Plaza de España de esta capital en la que está situada la Embajada española.

HOY EN LA CORUÑA: S. D. HIPICA - CLUB FLUVIAL
A las 10 de esta mañana jugará el Club Fluvial en La Coruña con el equipo de la S. D. Hipica de aquella ciudad. Se jugarán cinco encuentros, de los que tres corresponden a individualidades. El encuentro corresponde al VI Trofeo Interprovincial de Tenis de aquella sociedad herculina.

El acto, que había sido organizado por grupos comunistas y de extrema izquierda, transcurrió sin incidentes y durante su transcurso hicieron uso de la palabra varios oradores pertenecientes a los citados grupos revolucionarios.

ATENTADO CONTRA EL BANCO DE BILBAO
GNAPE (Francia), 6.— (EFE).— Un artefacto explosivo de escasa importancia estalló anoche en la Sucursal del Banco de Bilbao en esta ciudad.

El artefacto fue lanzado por unos desconocidos que no dejaron ningún prospecto ni inscripción en las proximidades del establecimiento. La explosión provocó la rotura de la puerta de vidrio y un conato de incendio que fue rápidamente extinguido.

El conjunto amarillo que dirige en su parte técnica Francisco Labandiera contará para la temporada 1975-76 con un aceptable plantel de jugadores; a la factible renovación de licencia federativa de los componentes de la plantilla en el pasado curso competitivo, hemos de añadir la incorporación de otros destacados jugadores. Momentáneamente no hacemos público la exacta composición del equipo Sant-Yago, para no dificultar la estampación de la firma de los jugadores considerados como alta en el club.

Disturbios raciales en Louisville (EE.UU.)

SE REGISTRARON NUMEROSOS HERIDOS Y FUE MOVILIZADA LA GUARDIA NACIONAL

LOUISVILLE, 6.— (EFE).— El gobernador de Kentucky ha movilizado a 800 miembros de la guardia nacional para mantener el orden en la región de Louisville, donde se produjeron ayer graves disturbios. La alteración del orden ha proseguido durante la noche.

El número de detenidos hasta el momento se eleva a más de 230. En los disturbios se han registrado muchos heridos, entre ellos quince policías.

Los incidentes han sido provocados por las nuevas normas para el transporte de autocares de los estudiantes blancos y negros que ayer entraron en efecto.

En los disturbios ocurridos en la otra escuela, la multitud destruyó dos autobuses y produjo daños en otros treinta.

Campeonato Regional de Segunda Categoría Juvenil

Table with columns for dates (Septiembre, Octubre, Noviembre) and teams (Sarrriana, Taboada, Descansa, Calasancio, Lemos, Arenas, Chantada, Sarrriana, Taboada, Descansa, Calasancio, Lemos, Arenas, Chantada).

DEPORTES

“LIFTADOS” Por J S

RECORD DE INSCRIPCIONES EN EL CAMPEONATO PROVINCIAL

Hoy en La Coruña: S.D. Hipica-Club Fluvial

Todo un record la participación en los campeonatos provinciales que se celebrarán en el Club Fluvial. Participan treinta tenistas, tanto en individuales como en dobles.

Los partidos comenzarán mañana y se jugarán al mejor de tres sets. En los sets, a partir del seis iguales, habrá muerte repentina, ganando el set el jugador que primero consiga 7 puntos.

- A las 11: Juan Fernández Fernández - Javier Fernández Fernández. Ángel R. Cameselle - Fernando López Sepane.
A las 12: Julián Mayor Couceiro - Jesús Maseda Pérez. César Alvarez Congost - Victor Manuel Bermúdez.
A las 5: Antonio Gandoy Vázquez - Francisco Javier Martínez Feijóo. Francisco Yáñez Pena - Jesús Paredes Abella.
A las 6: Argimiro Pérez Salvador - Javier Alvarez Garcia. José L. Mayor Couceiro - José Daniel Yáñez.
A las 7: Antonio Prado - Antonio Aldariz Prado.
A las 7:30: Carlos López Nogueira - José Lobelle Novo.

El sorteo se llevó a cabo, como estaba anunciado, públicamente en las instalaciones del Club Fluvial. El W.O. se aplicará a los diez minutos de retraso de uno de los jugadores. Se ruega a los jugadores dejen el resultado en la portería del Club.

IMPLANTACION DE COTOS DE CAZA MENOR EN SARRIA-INCIO, PUEBLA DEL BROLLON Y TRIACASTELA

Ante el ICONA y por don Jaime Pérez Sánchez, vecino de Castelo de Loureiro (Sarría), se ha solicitado permiso para la constitución de un coto privado de caza menor que comprende los terrenos de los pueblos de Castelo y Vilar da Torre, ambos de la parroquia de San Martín de Loureiro (Sarría), así como Quesomario Pacios y Vileas, de la parroquia de Pacios, del término municipal de Incio. La superficie que se pretende acotar es de 620 hectáreas.

Por don Ramón Armento Saeco, como titular del coto privado de caza LU-10.011 del municipio de Puebla del Brollón, se ha solicitado ampliación del mismo en una superficie de 500 hectáreas y que comprende terrenos del pueblo de Outara, de la parroquia del mismo nombre.

También por don Luis Corral García, como presidente del Club de Cazadores de Triacastela se ha solicitado la constitución de un coto privado de caza menor que comprende terrenos de las parroquias de Triacastela, Lamas, Toldaos, Vilabelle, Cancejo, Santa María del Monte, Balsa y Santa Eulalia de Afior, todas del término de Triacastela, con una superficie de 3.645 hectáreas.

VOLEIBOL
EL CLUB SANT-YAGO OJE INICIO LOS ENTRENAMIENTOS

Con vistas al debut liguero, previsto para el próximo día 12 de octubre, el club Sant-Yago, uno de los representantes lucenses en la segunda categoría nacional, ha dado comienzo a su preparación.

El conjunto amarillo que dirige en su parte técnica Francisco Labandiera contará para la temporada 1975-76 con un aceptable plantel de jugadores; a la factible renovación de licencia federativa de los componentes de la plantilla en el pasado curso competitivo, hemos de añadir la incorporación de otros destacados jugadores. Momentáneamente no hacemos público la exacta composición del equipo Sant-Yago, para no dificultar la estampación de la firma de los jugadores considerados como alta en el club.

Además el conjunto Sant-Yago formará nuevamente equipo juvenil, que le servirá de vivero de jugadores para acceder al equipo absoluto, a la vez que facilitará la incrustación de determinados valores en los encuentros de Segunda División, cuando sea necesario.

Este equipo también efectuó la inscripción en la Liga de Segunda, más hasta los primeros días de octubre nada en concreto de su actividad sabremos. Si, hemos de avanzar que el delegado del equipo colegial, Gabriel Castro.

CONTENGA SU HERNIA

Con el moderno aparato HERNIUS AUTOMATICO, minúsculo, cómodo y sin tirantes que se lleva sin notarse. Consulte a su Médico. (C.P.S. 1.389).
VISITA EN LUGO: el martes día 9 del cte. de 10 a 12 en el consultorio del Médico D. Fernando de la Fuente López, Calle Reina, 12.
GABINETE ORTOPEDICO HERNIUS
Rambla de Cataluña, 34 - Barcelona Montera, 32 - Madrid
Diciembre, 7: Chantada - Taboada
Sarrriana - Independiente
Diciembre, 8: Lemos - Calasancio
Descansa: Arenas
Diciembre, 14: Calasancio - Arenas
Taboada - Lemos
Independiente - Chantada
Descansa: Sarrriana
Horas de comienzo par-tidos:
Mes de septiembre: 30 tarde.
Mes de octubre: 4:30 tarde.
Mes de noviembre: 4:15 tarde.

ANOSA XENTE
Fuerte, pero sensible.
Hecha de inteligencia y de trabajo.
Nuestra gente es sincera y recta.
Recia e importante.
Banco Pastor
A. B. E. n.º 10707/5

COTIZACIONES DE BOLSA FACILITADAS POR EL BANCO DE BILBAO

Table with columns for NOMINAL, ACCIONES, BOLSA DE MADRID, BOLSA DE BARCELONA, and BOLSA DE BILBAO. It lists various stocks and their prices and weekly differences.

DEPORTES

PRIMERA DIVISION EL BARCELONA GANO EN ELCHE (2-3) Y EL GRANADA EMPATO EN GIJON (0-0)

SPORTING, 0; GRANADA, 0. GIJON, 6.— (ALFIL).— En el encuentro inaugural de Liga, celebrado esta noche en el estadio de El Molinón, el Sporting ha cedido su primer punto positivo, al empatar a cero goles con el Granada. Dirigió el partido Sánchez Rios. Bien. Alineaciones: GRANADA: Izcoa, Calera, Castellanos, Garcia Blanco; Santi, Ederas; Liz, Orueabal, Parits, Milar. Quijas. GIJON: Castro; Fabian, Redondo, Quiller; Ciraco, José Manuel, Churrua, Quini, De Diego, Cundi y Ferrer. Decepcionó el Sporting. REAL SOCIEDAD, 3; BETIS, 2. SAN SEBASTIAN, 6.— (ALFIL).— Por 3-2 venció la Real Sociedad al Betis, en partido de fútbol de Primera División, inauguración de temporada. Alineaciones: R. SOCIEDAD: Urtuicochea; Gorrii, Martínez, Olaizola; Urreisti, Cortabarría; Gaztelu, Murillo, Satustegui, Zamora e Idigoras. R. BETIS: Esnaola; Bizcocho, Sabate, Cobo; Biosca, Blanco; Garcia Soriano, Alabanda, Laviszki, Cardoña y Anzarda. Por la Real Sociedad marcaron Zamora, Satrustegui y Gaztelu. Por el Betis, los autores de los tantos fueron Alabanda y Cortabarría en su propia meta. Buen partido en líneas generales. VALENCIA, 2; OVIEDO, 0. EL VALERIO HA VENCIDO POR DOS GOLES A CERO AL OVIEDO, EN PARTIDO DE LIGA JUGADO ESTA NOCHE EN EL LUIS CASANOVA. Alineaciones: OVIEDO: Dufkovic; Carrete, Laguna, Jaquet; Tensi, Vicente; Javier, Iriarte, Ball-Llovera, Maxi y Alarcón. VALENCIA: Marro; Cervero, Barranchina, Cordero; Domingo, Tirapu; Claramut, Planelles, Rep, Quino y Valdez. Los autores de los goles fueron Valdez y Teca, que había sustituido a Quino. Encuentro flojo, en línea general. ESPANOL, 3; HERCULES, 1. BARCELONA, 6.— (ALFIL).— El Español ha iniciado la Liga en Sarriá con una victoria bastante fácil, por 3-1, sobre a Hércules que fue inferior en juego y eficacia. Alineaciones: ESPANOL: Borja; Ramos, Verdugo, Osorio; Ferer, Ortiz Aquino; Cuesta, Solsona, Amiano, Jeremias y José María. HERCULES: Santoro; José Antonio, Quique, Jiménez, Carbonell, Rivera; Juan Carlos, Baena, Barrios, Sacardi y Carreño. Los goles del Español fueron obra de Ferrer, Cuesta y Amiano. Por el Hércules marcó Barrios. SEVILLA, 3; LAS PALMAS, 0. SEVILLA, 6.— (ALFIL).— Por tres goles a cero ha vencido el Sevilla a la U.D. Las Palmas, en partido inaugural de temporada. Alineaciones: ESPANOL: Dufkovic; Carrete, Laguna, Jaquet; Tensi, Vicente; Javier, Iriarte, Ball-Llovera, Maxi y Alarcón. VALENCIA: Marro; Cervero, Barranchina, Cordero; Domingo, Tirapu; Claramut, Planelles, Rep, Quino y Valdez. Los goles del Elche fueron obra de Gómez Voglino (penalty) y Al-fonsa, mientras que los del Barcelona los consiguieron Rexach y Sotil (2). Partido muy disputado. SEVILLA: Paco; Hita, Pulido, Sanjosé; Jaén, Gallego; Biri, Blanco, Cantudo, Rubio y Plaza. LAS PALMAS: Catalá; Noly, Hernández, Esteve; Castellano, Roque; Pepe Juan, Wolf, Morete, Germán y Félix. Los goles fueron conseguidos por Gallego, Cantudo y Sanjosé. Dominio del Sevilla abrumador, sobre todo en el primer tiempo. ELCHE, 2; BARCELONA, 3. ELCHE, 6.— (ALFIL).— El Elche ha perdido en su terreno de Altabix ante el Barcelona por tres goles a dos. Alineaciones: ELCHE: Esteban; Indio; González, Canos; Montero, Llompard; Alfonseda, Jaime Cano, Ruben Cano, Gómez Voglino y Oblitas. BARCELONA: Mora; De la Cruz, Mariño, Corominas; Marcial, Miguell; Rexach, Neeskens (Clares), Cruyff, Sotil y Asensi. Los goles del Elche fueron obra de Gómez Voglino (penalty) y Alfonsa, mientras que los del Barcelona los consiguieron Rexach y Sotil (2). Partido muy disputado.



CICLISMO

El italiano Gavazzi ganó la III etapa de la Vuelta a Cataluña

CAMPRODÓN (Gerona), 6.— (ALFIL).— El italiano Gavazzi ha logrado su segundo triunfo en la Vuelta Ciclista a Cataluña al imponerse al Sprint en la meta de Camprodón, final de la tercera etapa, Artesa de Segre-Camprodón, de 208 kilómetros. LA ETAPA Clasificación de la tercera etapa Artesa de Segre - Camprodón, de la Vuelta Ciclista a Cataluña, 208 kilómetros, promedio 34,516 kilómetros por hora. 1.—Gavazzi "Jolly Cerámica", 6 horas, 01 minutos, 34 segundos. 2.—Perurena "Kas", m. t. 3.—Conti "Furzi", m. t. 4.—M. Bergamo, "Jolly Cerámica", m. t. 5.—Wesemel "Miko Gribaldy", m. t. 6.—Polladori "Furzi", m. t. 7.—Lasa "Kas", m. t. 8.—Oliv "Kas", m. t. 9.—Viejo "Super Ser", m. t. 10.—Bettagnol "Jolly Cerámica", m. t. LA GENERAL Clasificación general después de la tercera etapa de la Vuelta Ciclista a Cataluña, kilómetros recorridos 553, promedio general 35,049 kilómetros por hora. 1.—Perurena "Kas", 15 horas, 46 minutos, 40 segundos. 2.—Manzanque "Monteverde", 15-46-40. 3.—Laurent "Miko Gribaldy", 15-46-44. 4.—Torres "Super Ser", m. t. 5.—Conti "Furzi", 15-46-45. 6.—Lasa "Kas", 15-46-46. 7.—Polladori "Furzi", 15-46-48. 8.—Mathis "Miko Gribaldy", 15-46-48. 9.—Viejo "Super Ser", 15-46-50. 10.—Martins "Coelima", 15-46-50.

BALONCESTO EL REAL MADRID VENCIO (114-56) AL UNIVERSIDAD DE FLORIDA Y el Bregón perdió ante el Obradoiro (86-79)

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 6.— (ALFIL).— El Real Madrid al vencer por 114 a 56 al equipo de la Universidad de Florida de los Estados Unidos, se proclamó campeón del torneo de baloncesto disputado en Santiago de Compostela con motivo de la inauguración del pabellón polideportivo del C.A.B. Obradoiro. El acto inaugural de este pabellón deportivo se celebró hoy coincidiendo con el final del torneo y que fue presidido por el arzobispo de Santiago, monseñor Angel Suquia Goicoechea, quien bendijo las instalaciones y a quien acompañaban el gobernador civil de la provincia, Miguel Vaquer Salort; alcalde de Santiago, Antonio Castro García; presidente del Comité Nacional de Baloncesto, presidente de la Federación Coruñesa de Baloncesto y otras autoridades. Antes de iniciarse el encuentro final del torneo, el Obradoiro, de Santiago de Compostela y el Bregón de Lugo, disputaron el trofeo de consolación. Venció el Obradoiro por 86 a 79, en un magnífico encuentro y en el que los santiagués superaron imponerse a un rival teóricamente superior. La primera parte finalizó con victoria santiagués por 40 a 38. Arbitraron Llamas y Galerón, de Orense, que realizaron una buena labor. Alineaciones y anotadores: OBRADOIRO: Drake (2), Gil (30), Abejón (8), Salvo, Conde, Jhon (9), Thomas (2), Gaso, Tenecho (25), Motos (6) y Mark Wasley (4). BREGÓN: Elies (8), Fouz, Prieto, Serrano (6), Fullerton (31), Sánchez (2), A. Pérez (22), Aguado (3), Chao y Torres (7).

ESTA TARDE, A LAS CUATRO "XII Gran Premio Ciclista de la Milagrosa"

BLANCO: "Espero brindar una buena carrera a esta afición de la Milagrosa"

BRITES: "HARE TODO LO QUE ESTE A MI ALCANCE"

* BLANCO, VUELVE DESPUES DE TRES AÑOS Ramón Rois Blanco, fue —y pensamos que lo seguirá siendo— un bravo corredor ciclista, de los más destacados que dio nuestra capital y provincia en esta actividad deportiva. —Blanco había abandonado el ciclismo hace ya bastante tiempo, ¿cuánto? —Hace tres años. —¿A qué se debe esta vuelta al ciclismo? —A la afición, que se lleva dentro y que cuesta mucho perderla. —¿Qué esperas ahora de este deporte? —No decepcionar a la afición en las carreras en que participe. —¿Aquellos gritos de ¡Blanco!, ¡Blanco!, ¡Blanco!... todavía no los olvida el vecindario de la Milagrosa, porque fue este un auténtico líder, puesto de manifiesto con la consecución de sendos triunfos en los primeros premios ciclistas de estas fiestas. ¿Qué significó aquello para ti? —Mi comienzo en el ciclismo, pues ahí conseguí mis primeros triunfos. —¿Qué esperas de este XII Gran Premio? —Brindar una buena carrera a esta afición de la Milagrosa, que siempre se ha portado bien conmigo, y clasificarme en los primeros puestos. —¿Qué te parece este ligero cambio de circuito? —Lo veo bien, pues se hace un poco más largo, y así los corredores que quedan rezagados, no son doblados tan fácilmente, evitando confusiones en la clasificación. * BRITES, UNA JOVEN PROMESA Resurge ahora en el ciclismo lucense una gran promesa. Se trata del joven José Manuel Brites Medin, hace unos días el presidente del Club al que pertenece —el Milagrosa— nos hacía referencia al mismo como ganador recientemente de una importante prueba en Asturias, y es hoy uno de nuestros entrevistados. —¿Cuántos años tienes? 19. —¿Qué tiempo llevas metido en este deporte? —Sobre tres años. —¿Qué aspiraciones tienes dentro de este deporte? —Lo máximo. —¿Cuál ha sido tu mayor alegría como ciclista? —Ganar el premio ciclista de la Milagrosa del año 74. —¿Qué esperas de la presente edición, que hoy se celebra? —Pues hacer todo lo que esté a mi alcance. —¿Qué opinas del circuito? —Pienso que es muy rápido. Damos las gracias al igual que a su compañero y a Brites y deseamos que esas aspiraciones continúen por mucho tiempo, esperando que estas excelentes condiciones que apunta para este deporte del pedal, las ponga hoy de manifiesto en el Distrito de la Milagrosa.

Nota de la Comercial-Estudiantes La Comercial-Estudiantes cita hoy, a las once de la mañana, en las pistas de la Ciudad Cultural a sus jugadores, para celebrar un partido amistoso. FOTOGRAFADO BRITES



SOLUCION A LOS PASATIEMPOS VERBAS CRUCILLADAS (SOLUCION HORIZONTALES).- 1: SS. 2: Luar. 3: esriB. 4: CI. Abaña. 5: Roxado. Coa. 6: sioba. Facó. 7: Ola. Niño. 8: Alouro. 9: Anta. 10: AA. JEROGLIFICO —LE TRAERA YA DARIO— (letra e rayada; río) MIRE, PIENSE Y... ¡ACIERTE! 1 y A: (Cormorán) - 2 y D: (Elefante) - 3 y E: (Dromedario) - 4 y C: (Caballo) - 5 y F: (Reno) - 6 y B: (Llama).



Fotografía: BARREIRO (♦) Escribe: CORDIDO

DEPORTES

¡SE LEVANTA EL TELÓN!

El C. D. Lugo y el Pontevedra protagonizarán, a partir de las cinco y media de la tarde, el primer "round"

• Mientras Lalo tiene el equipo perfilado, Martín Esperanza no despejó todavía dos dudas

• ALVAREZ FIGURA ENTRE LOS JUGADORES CONVOCADOS

Bien, pues ha llegado el momento, la hora de la verdad. Hoy se inicia el campeonato nacional de Liga, hoy se levanta el telón en el viejo "Ángel Carro" con el encuentro que a partir de las cinco y media protagonizarán el C. D. Lugo y el Pontevedra.

Ayer ya les habíamos de la trascendencia del choque, de su importancia para el cuadro rojiblanco y de la peligrosidad del visitante de turno, porque los granates son en estos momentos unos rivales no muy adecuados para iniciar una competición. De todas formas hay que vérselas con todos y el C. D. Lugo está preparado para la contienda, contienda que ha levantado el máximo interés tanto en Lugo como en la ciudad del Lérez, de donde vienen varios autocares y un sinnúmero de coches particulares con seguidores, cuya presencia se hará notar en los viejos y destaralados graderos del antiguo recinto.

El pronóstico es de signo difícil. Nos decía Martín Esperanza que sus pupilos están con la moral alta, con ganas de brindar un primer triunfo a su parroquia, pero tampoco ignoran lo que significa el Pontevedra, cuyas pretensiones son las de no viajar en balde, porque sus aspiraciones son firmes de cara a la consecución de uno de los primeros puestos. Entonces el Lugo necesitará fortuna, suerte y apoyo de sus incondicionales para salvar este primer y difícil escollo.

ALVAREZ CONVOCADO

En efecto, Alvarez figura entre los jugadores que Martín Esperanza ha convocado para esta tarde. Y puede que tenga cabida en el "once" titular. Es una de las dudas del preparador. La otra se refiere al medio del campo, Martín Esperanza no fue explícito, pero los tiros deben de ir dirigidos a Iriarte o Miguel.

No facilitó, pues, alineación, aunque sí nos dijo que en esencia no va a diferir de la que presentó en Villalba, con estas dudas a que nos referimos. Por consiguiente el equipo puede ser: Moncho; Farina, Tapia, Iglesias; Castañeda o Alvarez, Miguel o Iriarte; Manolo Novo, Falin, Veiga, Devesa y Camuel. El resto de los convocados son: Oregui, como portero; Miculita y Maní.

"MISS ESPAÑA", SAQUE DE HONOR

Si la confrontación ofrece en sí alicientes, los prolegómenos

también tendrán su atractivo porque el saque de honor será realizado en el nuevo "Ángel Carro", la pantevedra —de Cangas de Morrazo— Olga Fernández Pérez, que a buen seguro vendrá a animar a los pupilos de Lalo. Pero no importa, lo que importa es que con su belleza y con su gracia dará un aire especial, un encanto más a este partido que será arbitrado por el colegiado castellano señor Santos Rubio.

LALO, CON EL EQUIPO DECIDIDO

Según noticias que nos llegan de la Ciudad del Lérez, la expedición del Pontevedra saldrá a las nueve con dirección a Lugo. Lalo, tras el entrenamiento de ayer, decidió el equipo que saldrá esta tarde. Es el siguiente: Sánchez; Santos, Norra, Canosa; Amutio, Gabriel; Sasiain, Barral, Rivas, Plaza e Hidalgo. Como suplentes figuran Cuco, portero; Cholo, Sergio y Tuto.

EL AÑO PASADO

Les recordamos que en la temporada anterior el Pontevedra jugó en el nuevo "Ángel Carro" el cinco de enero de este año. Había logrado empatar a un gol. Primero, a los trece minutos de juego, Domínguez se adelantó en el marcador. Y fue Vavá quien en la segunda mitad, minuto diez, obtuvo la igualdad.

El Lugo había jugado bien en el primer período, pero en el segundo dominara el cuadro pantevedrés.

MALOCA

NOTA DEL CLUB DEPORTIVO LUGO

Se advierte que los taquilleros estarán esta mañana, a partir de las once, en el local social. Asimismo, a partir de las cuatro de la tarde, en las taquillas del viejo "Ángel Carro" se despacharán entradas.

LLOVIO DURANTE TODO EL ENCUENTRO

El Lemos perdió en San Mamés ante el Bilbao Athletic por 2-1

RIOS MARCO DE PENALTY PARA EL EQUIPO MONFORTINO

BILBAO, 6.—(Crónica de "AL-FIL") especial para "EL PROGRESO".

El Bilbao Athletic se ha impuesto por 2-1 al Lemos en el encuentro de Liga correspondiente a la Tercera División disputado esta noche en el estadio de San Mamés. Al descanso se llegó con ventaja local de 1-0.

Poco público en los graderos y dificultades en el juego debido a la lluvia caída a lo largo de la confrontación.

BILBAO ATHLETIC.— Aguirre, Garay, Irueta, Aqueche; Bedialauneta, Alexanco; Chomín (Mediavilla), Badola I (Sagarzazu), Ortego, Sarabia y Argote.

LEMONS.— Vito; Castellanos, Eliseo, José; Cervera, Díaz; Mosquera, Ríos, Losada (Tatá), Tenorio y Miguel.

Dirigió el encuentro el colegiado catalán, señor Guítar, cuya labor dejó bastante que desear entre los seguidores rojiblanco. Enseñó tarjetas blancas a Tenorio, del Lemos, por fuerte entrada, y a Sarabia y Alexanco, del Bilbao Athletic, por juego peligroso.

EL PARTIDO

Inauguró el marcador el equipo local, cuando transcurra el minuto 40 del primer período. Avanzó Sarabia por la izquierda y pasó sobre puerta, pero el balón iba muy cerrado y se cuela en la línea de meta.

Con el resultado de 1-0 se llega al descanso. En la segunda mitad, a la media hora de juego bota Argote un córner que remata de cabeza Ortego y el balón traspasa la línea de puerta, aunque algunos jugadores del Lemos próximos a la jugada protestan la decisión arbitral de conceder el gol. Es el 2-0.

En el minuto 40 de este segundo período, el Lemos acorta dis-

tancias, cuando el señor Guítar sanciona con el máximo castigo el derribo de un delantero visitante por Alexanco. Lanza el penalty Ríos y establece el 2-1, resultado con el que concluyó la confrontación.

COMENTARIO

Realizado un balance de lo que ha sido el partido puede llegarse a la conclusión de que el Lemos en San Mamés no ha tenido suerte. Si bien es verdad que nada hay que objetar a la victoria rojiblanca, hay que decir que el equipo visitante causó muy buena impresión en Bilbao, por su entrega y entusiasmo puesto en el juego, aunque luego en el desarrollo de la confrontación no fructificó su labor, no ya para alzarse con el triunfo sino al menos para conseguir un empate.

Quizás hubo varios factores que perjudicaron al Lemos —también al Bilbao Athletic— el principal la lluvia, que entorpeció en muchas ocasiones jugadas que podían haber sido claves. Por su parte el árbitro no colaboró mucho para que fuesen bien las cosas, con una actuación que puede calificarse de deficiente.

En la primera parte el Bilbao Athletic creó más peligro ante la puerta de Vito, que su adversario en el área de Aguirre. Presión que se vio compensada con el 1 a 0 con que se llegó al descanso.

En el segundo período el Lemos salió con mucha fuerza, aunque en su empuje se vio algo frenado por la juventud de los bilbaínos, que a medida que iba transcurriendo el tiempo mantenían al marcador a su favor.

Luego, tras el segundo gol local, las ilusiones del Lemos se vinieron abajo, y cuando consiguió acortar distancias, en el mi-

nuto 40 ya era demasiado tarde para pensar en un empate. De todas formas su entrega en todo momento quedó patente, y este gesto ha sido muy agradecerlo por parte de la afición bilbaína.

En el capítulo de destacados hay que mencionar a las filas rojiblanco a Bedialauneta y Sarabia. En el Lemos destacaron Miguel, Vito y Cervera.

GUECHO, 1; SANTURCE, 0 GUECHO (Vizcaya), 6.— (AL-FIL).—En partido de fútbol del grupo primero de Tercera División, disputado esta tarde en el campo de Fadura, el Guecho ha vencido al Santurce por un gol a cero (1-0).

El primer tiempo concluyó con empate a cero.

Alineaciones: GUECHO.— Arsenio, Martínez, Elías, Echandía; Julián, Martín; Gonzalo, Epelde, Mancidior, Fernando y Ceñue. SANTURCE.— Elorza; Regidoro, Maixi, Fernández; Carlos.

BALONMANO

Próximo curso de Arbitros Provinciales

De inmediato dará comienzo un curso para la formación de árbitros de balonmano, de categoría Provincial, el cual está organizado por la Federación Lucense de Balonmano. El citado curso se celebrará en nuestra capital, y todos los que deseen tomar parte en él, deberán pasar por los locales de la Federación Lucense de Balonmano, sítos en la Casca de Balonmano, calle de la Reina 10-3, el próximo lunes día 8 a las 8 de la tarde, con el fin de realizar su inscripción.

OTE - PER

De manera persistente, en los últimos días se venía hablando y barajando la posibilidad de que Domínguez defendiese en esta temporada nuevamente la camiseta del Club Deportivo Lugo. La noticia nació a raíz de su aprobado en las oposiciones de Magisterio, imaginando los aficionados que le será más rentable al jugador quedarse en nuestra ciudad, por la proximidad que podría tener con el lugar donde le sea otorgada escuela. Pero claro, como siempre el menos entendido de todo este asunto es el jugador, que llegando a su conocimiento lo que se comentaba, no dudó en aclarar su situación. Ya no sólo por los aficionados lu-

genses, sino por que en Pontevedra podían quitar conclusiones poco favorables para él. Y precisamente del "Diario de Pontevedra" recogemos la siguiente entrevista con Domínguez:

"Ayer a las once de la noche recibimos en nuestra Redacción una llamada telefónica de Domínguez"—así empieza el diálogo con el jugador en el mencionado periódico.— Luego ya comienza hablando Domínguez. —"Quiero decirle, Sr. Larriba, de dónde salió ese rumor de que yo no quiero ir al Pontevedra y retirarme del fútbol? —Pues la verdad, no lo sé. Parece ser que desde Radio Popular de Lugo se dio la noticia de

SE DICE...

QUE una gran entrada es la que se registrará en el partido Lugo-Pontevedra.

QUE el Club Deportivo Lugo, aún con la ausencia de Luso y Unzueta, puede configurar un cuadro potente. Sólo falta que la suerte no le dé la espalda.

QUE más de doce ómnibus son los que se desplazan de la ciudad del Lérez para presenciar el encuentro.

QUE los aficionados lucenses deben de acudir de forma masiva al estadio, para que no cause la sensación de que los rojiblanco juegan fuera.

QUE Martín Esperanza, aunque un poco preocupado, tras observar al Pontevedra en Orense, tiene cierta confianza en sus jugadores.

QUE el Pontevedra, hoy por hoy una de las mejores plantillas del grupo, va a ser un difícil rival para los lucenses.

QUE entre los aficionados del equipo granate se confía en salir victoriosos del "Ángel Carro".

QUE a pesar de lo que se dijo por la ciudad, es más que probable que Alvarez vista nuevamente, en esta temporada, la camiseta rojiblanca.

QUE las diferencias entre la directiva "colchonera" y Falin, han quedado prácticamente solucionadas. De momento al jugador le conviene jugar.

QUE es una cosa importante para el Lugo la cesión de Oregui, aunque cuando se lesione algún portero del Deportivo, este jugador tendrá que reincorporarse a su Club.

QUE la directiva del Bregón sigue sin dar "firma" oficial a los fichajes que se dicen haber realizado.

QUE habrá que esperar a los comienzos de la competición para enterarse con certeza del plantel con que Prieto pase a formar parte del equipo bregonista.

QUE al parecer el jugador no tiene grandes pretensiones económicas.

QUE el primer enfrentamiento con el Pineda, puede resultar fundamental para la clasificación del equipo Lucense.

QUE se está notando en las fiestas de la Milagrosa la falta de manifestaciones deportivas.

MOURINO CASTRO

CAMPEONATOS GALLEGOS DE ATLETISMO EN PISTA

El Real Club Celta de Vigo dominó en las pruebas de la primera jornada

Floja actuación de los atletas lucenses

Ayer comenzaron a celebrarse en nuestra ciudad los Campeonatos Gallegos de Atletismo en Pista, Masculinos y Femeninos, organizados por la Federación Lucense de Atletismo. Las pruebas se desarrollaron en las pistas de la Ciudad Cultural.

RESULTADOS TÉCNICOS
400 m. vallas masc. 1.ª semifinal: 1.º Manuel Garza Lodeiro, senior (R. C.C.), 57"9.

2.º Carlos Cerviño Ogando, senior (Cisne), 59"7.
400 m. vallas masc. 2.ª semifinal: 1.º Victoriano Boé Austri, juveniles (U. Laboral), 1'04"2.

2.º María Isabel Guedé Acuña, senior (S. G. P.), Pontevedra, 1'06"9.
400 m. lisos fem. 2.ª semifinal: 1.º Gloria Guillán Lago, juveniles (R. C. D.), Coruña, 1'12"0.

2.º Esther Fernández Alonso, juveniles (R. C. D.), Coruña, 1'12"4.
1.500 m. lisos fem. Final: 1.º Flora Carrera Márquez, juveniles (R. C. C.), Pontevedra, 5'21"9.

2.º Pilar Sanmartín Ordóñez, senior (R. C. C.), Pontevedra, 5'21"9.
1.500 m. lisos masc. Final: 1.º Estanislao Durán Calvo, senior (R. C. C.), Pontevedra, 5'10"4.

2.º José A. Pardo Baños, senior (S. G. P.), Pontevedra, 5'19"3.
Disco femenino. Final: 1.º María José Fernández Vázquez, senior (R. C. C.), Pontevedra, 36m88.

2.º Saladina Lomoso Alonso, juveniles (R. C. C.), Pontevedra, 27m65.
5.000 m. masculinos. Final: 1.º Javier Alvarez Salgado, senior (R. C. C.), Pontevedra, 14'53"4.

2.º Rogelio Barragans Lorenzo, senior (S. G. P.), Pontevedra, 15'22"2.
Longitud masculino. Final: 1.º Ignacio de Coa Martín, juveniles (R. C. C.), Pontevedra, 7m07.

2.º Luis M. Navarro Vázquez, juveniles (Estudiantes), Lugo, 6m70.
4x100 m. femeninos. Final: 1.º Cerezo, Alvarez, Fernández y Pena (R. C. C.), Pontevedra, 54"8.

2.º Couceiro, Muñelo, Manteliga y Taboallo (R. C. D.), Coruña, 54"8.
4x100 m. masculinos. Final: 1.º Echave, Fernández, Pruno y Figueira (R. C. D.), Coruña, 45"0.

2.º Lorenzo, Corredera, Herro y de Coa (R. C. C.), Pontevedra, 45"3.
Disco masculino. Final: 1.º Santiago Ortega Sánchez, senior (R. C. C.), Pontevedra, 42m04.

2.º José L. Yáñez Castro, senior (R. C. D.), Coruña, 39m84.
Resultados de la 1.ª jornada: 1.º R. C. Celta de Vigo, 77,5 p.

2.º R. C. D. de La Coruña, 50,3.
3.º Gimn. de Pontevedra, 46.
4.º Estudiantes de Lugo, 14.
5.º C. Universitario, 9.

6.º C. C. de Pontevedra, 7.
7.º S. A. de Pontevedra, 7.
8.º S. M. del Mar de La C., 4.
9.º U. Laboral de La Coruña, 3.
10.º C. Marina de El Ferrol, 2.

PRUEBAS PARA HOY
A la mañana: 10.30.— 400 m. vallas (masculino), final.

10.30.— Altura (femenino), final.
10.30.— Peso 4 kilos (femenino), final.

10.45.— 100 m. lisos (femenino), final.
10.55.— 100 m. lisos (masculino), final.

11.05.— 3.000 m. lisos (femenino), final.
11.20.— 3.000 m. obstáculos (masculino), final.

11.20.— Altura (masculino), final.
11.20.— Peso 7,257 kilos (masculino), final.

11.35.— 400 m. lisos (femenino), final.
11.45.— 400 m. lisos (masculino), final.

11.55.— 800 m. lisos (femenino), semifinal.
12.05.— 800 m. lisos (masculino), semifinal.

12.20.— 200 m. lisos (femenino), semifinal.
12.30.— 200 m. lisos (masculino), semifinal.

12.50.— 100 m. vallas (femenino), semifinal.
13.30.— Pértiga (masculino), final.

13.30.— Jabalina 600 gramos (femenino), final.
13.30.— 100 m. vallas (femenino), final.

17.50.— 110 m. vallas (masculino), semifinal.
18.00.— 200 m. lisos (femenino), final.

18.10.— 200 m. lisos (masculino), final.
19.20.— 800 m. lisos (femenino), final.

18.30.— 300 m. lisos (masculino), final.
18.30.— Jabalina 800 gramos (masculino), final.

18.30.— Triple salto (masculino), final.
18.40.— 10.000 m. lisos (masculino), final.

19.20.— 110 m. vallas (masculino), final.
19.30.— 4x400 m. relevos (femenino), final.

19.40.— 4x400 m. relevos (masculino), final.

PIRAGÜISMO

Interesante prueba de fondo organizada por el Club Fluvial de Lugo para hoy

La sección de piragüismo del Club Fluvial de Lugo organizó para hoy una prueba de fondo que se llevará a cabo a partir de las once de la mañana en la parte del río Miño, aguas arriba del cauce de la Luz. La razón de no celebrarse en frente de las instalaciones sociales es que no hay agua suficiente en el río pues la pertinente sequía no permite, ni siquiera, practicar el deporte del remo.

SEGUNDA DIVISION

Por 1-0 (marcado en el último minuto), perdió el Coruña en Huelva

HUELVA, 6.— (ALFIL).— Por un gol a cero, marcado en el último minuto del partido, el Recreativo de Huelva ha vencido al Deportivo de La Coruña en el partido inaugural de la Liga de Segunda División.

RECREATIVO DE HUELVA:

Alonso; Sivianes, Toñanes, Isebe-lo; Gerolami, Flotta; Cruz Carrascosa, Torres, Morón, Jeromo y Lapi.

Las distancias que se correrán serán de 6.000 metros para todas las categorías de infantiles, cadetes, juveniles y senior. La razón de esta distancia radica en que es una prueba preparatoria de la ya tradicional competición «Jacinto Regueira» que se llevará a cabo próximamente y para la cual ya se está en contacto con los mejores clubs nacionales.

OTROS RESULTADOS

SEGUNDA DIVISION

Tenerife, 0; Castellón, 0.
CATEGORIA REGIONAL
Gran Peña de Vigo, 3; Sporting Guardés, 1.

AMISTOSOS
Paris Saint Germain, 2; Benfics, 0.

Categoría Regional
La Sarriana se desplaza hoy a Bueu

SARRIA. — (De nuestro correspondiente, VILLARABD). — A las 8,45 partirá hoy, domingo, la expedición de la S. D. Sarria hacia Bueu, a fin de iniciar la competición oficial de la Regional Preferente. Comenzará el equipo de Bolita las singladuras de una nueva temporada, la segunda en esta categoría.

El aficionado espera firme que no suceda lo de la anterior, el jugar contra reloj casi toda la temporada. Cree que con esos 6 refuerzos se debe conseguir un puesto más holgado desde un principio. Particularmente creo que al final, quedando en el mismo puesto, se cumplirá, seamos realistas y pensemos en los presupuestos de muchos oponentes en esta competición.

Claro que puede suceder que los chicos de Bolita se enfaden con este correspondiente y por dejarlo quedar mal, terminen entre los cuatro o cinco primeros, como en su día ha dicho el presidente del equipo. Todos lo agradeceríamos mucho, desde luego que sí, y yo encantado.

Gerardo no podrá jugar, ya que está sancionado por un encuentro por haber acumulado cuatro tarjetas blancas en la pasada temporada.

El delegado del desplazamiento será don Gerardo López Vázquez. En el equipo hay moral y buena preparación para conseguir en este primer desplazamiento algo positivo. Sería desde luego muy buen comienzo, y como desconocemos lo que pueden resultar los del Bueu, no damos pronóstico alguno. El equipo que ellos presentan no se diferenciará mucho de ser: Madrugal o José Ramón, en la puerta, luego, Campos, Castas, Gaspar, Chine, Lito II, Fernando, Barros, Nito, Jorge, Carballo y Portabales. Claro que también puede haber cambios con Villanueva y Verde. Buen viaje y buen comienzo.

Los jugadores convocados para el desplazamiento que hoy hace la Sarriana, son: Torres y Carlos, porteros; Aurelio Roberto, Mosquito, Folgueiras, Quintero, Castro, Villa, Siso, Carlos, Alberto, Neira, Félix, Nisio y Quíñones.

INSTITUTO NACIONAL PARA LA CONSERVACION DE LA NATURALEZA

Jefatura Provincial de Lugo

Para evitar aglomeraciones los días antes de iniciarse la próxima temporada, se ruega a los cazadores que comiencen a proveerse de la correspondiente licencia, que les será expedida en las oficinas del ICONA, sítos en la Ronda del General Primo de Rivera, 40-3, de 9 a 14.

EL INGENIERO JEFE PROVINCIAL,
Fd.º: Manuel Martínez Garrido

ONOSO TRABAJO

Nuestra mejor virtud y nuestra riqueza más grande. Eficaz y esforzado.

Banco Pastor

A. B. E. n.º 10707/7



Domínguez puntualiza en "Diario de Pontevedra"

"Estoy deseando incorporarme al Pontevedra"

"Tan pronto me licencie estaré ahí en un par de horas"

"No sé de donde salió el rumor de que prefiero quedarme en el C. D. Lugo o dejar el fútbol"

Dominguez puntualiza en "Diario de Pontevedra"

"Estoy deseando incorporarme al Pontevedra"

"Tan pronto me licencie estaré ahí en un par de horas"

"No sé de donde salió el rumor de que prefiero quedarme en el C. D. Lugo o dejar el fútbol"

no querías venir y también que el Pontevedra quería cambiarte por Tapia, defensa central lucense.

—Por favor, desmentí usted y diga también que estoy deseando incorporarme al Pontevedra definitivamente.

Y Domínguez añadió:
—Lo mío es jugar al fútbol. Se trata de mi verdadera vocación. Tan pronto como tenga en mi poder la licencia del Servicio Militar, en un par de horas me planto en Pontevedra.

—¿Qué tal de forma física? —Pues bien. No he descuidado los entrenamientos, porque el C. D. Lugo me ha dado todas las facilidades imaginables. Mañana a las nueve en punto, iré al "Ángel Carro" para entrenar. Martín Esperanza también se está portando estupidamente, dándome consejos incluso para mi mejor puesta a punto.

—¿Te insistió alguna vez el presidente del Lugo que te quedases en tu equipo? —Te dijo algo sobre un posible cambio por Tapia? —En plan de broma me dijo un día que era mejor que no fuese al Pontevedra. Pero no pasó de ahí la cosa. Ni siquiera se le ocurrió al señor García Peña tantear al señor Vázquez Pereira sobre el posible cambio porque sabía además de mi gran ilusión por vestir la camiseta granate.

Y Domínguez reaccionó: —Por favor, que quede todo bien claro. No quiero que la afición piense que no quiero ir al Pontevedra. —Esto es lo que dice Domínguez en el "Diario de Pontevedra" del día cuatro, y como hay cosas interesantes, es por lo que recogemos la entrevista en nuestro periódico.

MOURINO CASTRO



UN NOMBRE NO ALEMÁN PARA EL MEJOR COCHE ALEMÁN: EL MERCEDES

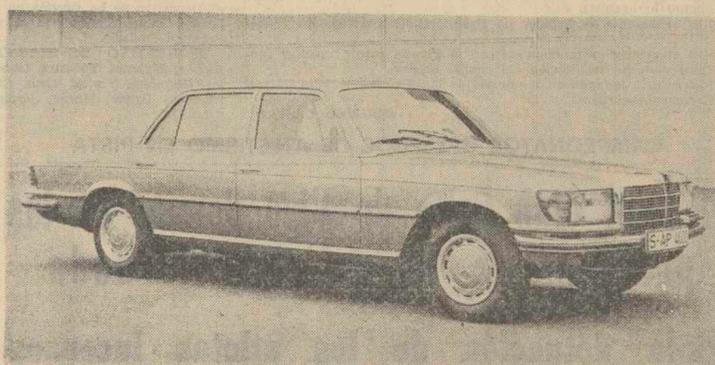
El origen de esta denominación: la hija del cónsul de Austria en Francia en 1897

MÁS DE LA MITAD DE LOS TAXIS DE LA REPUBLICA FEDERAL SON DE ESTA LUJOSA MARCA

Por Carlos DELGADO OLIVARES

En un artículo anterior nos referíamos a esa lucha desahogada, descomunal, en el momento presente, entre la economía de cada uno de los países europeos, por un lado y por otro, la inflación y el paro que por todas partes, por todos los países, atacan con furia desmen-

En un artículo anterior nos referíamos a esa lucha desahogada, descomunal, en el momento presente, entre la economía de cada uno de los países europeos, por un lado y por otro, la inflación y el paro que por todas partes, por todos los países, atacan con furia desmen-



servicios sanitarios asequibles. O sea que hemos ascendido a una sociedad en donde tantas cosas compramos y consumimos que el nombre que la define viene dado espontáneamente: "sociedad de consumo". Pero una vez saturado ese consumo, ¿a qué van a dedicarse las fábricas que antes producían a marchas forzadas, todas aquellas clases de utensilios? Las fábricas a despedir obreros, a ser enterradas en las filas de parados, el Estado a proporcionar ayuda a los parados. O sea desempleo y desajuste. Todo esto consiste en que si, por ejemplo, se compra una nevera, ese aparato

son más de la mitad es expresamente una verdad indudable. La prosperidad considerable de la Alemania occidental, se podría preciar en muchísimos detalles, pero bastaría este: las líneas de taxis Mercedes que esperan al viajero inmoderado.

UN COCHE PARA RICOS

En el Mercedes, como coche alemán, hay varias cosas curiosas, la primera el nombre. ¿Por qué se denomina con un nombre no alemán el mejor y más famoso auto de Alemania? Yo lo he sabido uno de estos días y es una anécdota curiosa.

La marca Mercedes procede del nombre de la señorita Mercedes Jellinek, una, en su juventud, bella señorita, que si todavía vive, tendrá en este momento 86 años. La señorita Jellinek nació exactamente en el mismo país y en el mismo año que Adolfo Hitler. Ambos nombres se han hecho famosos en Alemania, aunque una y otro sean austriacos.

En el año 1897, Emil Jellinek compró en la fábrica de Canstatt, cerca de Stuttgart, un automóvil Jellinek era entonces cónsul general de Austria en Francia, pero aquel verano vivía en Niza. El auto, naturalmente, causó sensación. Era un nuevo invento sensacional, un coche movido por sí mismo, ruido atronador, sorprendente velocidad, un chofer uniformado que conocía y manejaba todo aquel intrincado laberinto de palabras, botones y manivelas. El caso es que todos los amigos aristócratas y financieros del cónsul austriaco, que pululaban por la Costa Azul, se interesaron por el vehículo. Estaba acabando el siglo, Gottlieb Daimler el fundador de la fábrica ya había muerto, pero sus herederos tuvieron una idea oportuna: se dirigieron al cónsul austriaco: "¿Quiere usted ser nuestro representante para varios países de Europa?". Jellinek aceptó, pero puso una importante condición: que como signo distintivo de los coches que él representaba fuera puesto el nombre Mercedes, que era precisamente, el de su hija. Era el año 1902. Daimler se convirtió en Mercedes y cuando después esa firma se unió —en 1926—, a la Casa Benz, de Mannheim, la empresa quedó, convertida en Mercedes Benz y como abreviatura "Mercedes", o sea el nombre de aquella señorita de la que solo el nombre se conoce, aunque este conocimiento sea universal.

El Mercedes fue un coche para ricos, el automóvil, en aquellos años, era un lujo, quizá el más significativo y envidiable; luego en Alemania (se produjeron tantas cosas!

(Reportaje LOGOS)

ESTAMOS EN LA "CURVA DE LA MUERTE" ■ Aumentaron nuevamente los accidentes de circulación

La primera señal de alarma llegó estos días de Hesse: El diputado regional Karl Kronawitter insistió por que se reanite la discusión sobre la implantación de límites máximos de velocidad en las autopistas. El parlamentario apoyó su petición con las recientes cifras que indican que en el primer semestre de 1975 se han duplicado los accidentes mortales en las autopistas de Hesse. Tampoco los otros Estados federales —con la excepción de Baviera— pueden presentar un balance más esperanzador de sus autopistas "las carreteras más seguras de Alemania". Desde que el 15 de marzo de 1974 se levantaron los límites máximos de velocidad implantados a causa de la crisis energética y la escasez de gasolina, y se los reemplazase por velocidades recomendadas y, en trayectos experimentales, por límites de velocidad, se ha incrementado la cifra de muertos y heridos en las carreteras, especialmente en las zonas de grandes aglomeraciones urbanas. Hemos vuelto (casi) a la situación que imperaba anteriormente e incluso aquellos que no querían admitirlo antes, se muestran ahora sorprendidos.

Siempre se producen intentos de distraer la atención sobre el problema. Así, el gerente del Consejo alemán Seguridad de Tráfico —financiado en gran parte con fondos del presupuesto de transportes— Werner Mackenroth afirmaba en mayo pasado refiriéndose a las estadísticas de accidentes que la velocidad recomendada había sido "un pleno éxito". Hay que saber que Mackenroth se encuentra en estrecha unión personal con la Liga Alemana de Carreteras, el cabildo de los constructores de carreteras, y que el presidente del Consejo de Tráfico, Hermann Pütz, uno de los enemigos acérrimos de los límites de velocidad, algo que está en crasa contradicción con las metas del consejo. Para tranquilizar la conciencia, el consejo va a iniciar una campaña para recordar a los olvidadizos automovilistas que existen velocidades recomendadas. Empero ha llegado el momento de hacer algo en serio ya que "vuelve a imperar nuevamente el antiguo terror", según ha destacado un experto del Instituto Federal de Carreteras, con sede en Colonia. Incluso aquellos automovilistas que a causa del "shock" que provocó el aumento del precio de la gasolina levantaron un tanto el pie del acelerador, vuelven a pisarlo a fondo, se dedican a ver quién corre más y a empujar la señal de los faros como el arma del más fuerte. Casi la mitad de los 15 millones de propietarios de automóviles marchan a más velocidad de los 130 kms/h recomendados —una velocidad muy rápida, como afirma el cabildo del ramo— para no "verse embotellados. No hay nadie que dude de que el "cambio del clima en el tráfico", como consecuencia de la escasez de gasolina y de los domingos con prohibición de circular, tuvo un efecto tranquilizador sobre el tráfico; empero entonces se condujo mucho menos para ahorrar gasolina, tendencia que hoy día se ha invertido. La policía y los expertos profesionales del tráfico hacen referencia al sistemático comportamiento en las autopistas, que recomienda en realidad la limitación de la velocidad máxima: —Un incremento "meteorico"

de los accidentes en cadena con consecuencias mortales, porque los automovilistas no guardan la distancia adecuada o porque no tienen en cuenta circunstancias ajenas a las previstas por el tiempo (como el tándem cataplán) así como colisiones catastróficas en los tramos en obra, debidas a velocidades excesivas.

Incluso en las carreteras que impera el "límite 100", en las que reina una situación más favorable, se conduce también muy deprisa por supervolar los conocimientos del automovilista. Por este motivo, el informe sobre la experiencia que se realiza desde octubre de 1972 con el "límite 100", que se mantiene por ahora en secreto contiene "recomendaciones todavía más severas". Así, se recomienda "urgentemente" al ministro de Transportes que en una serie de trayectos se reduzca todavía a menos de 100 la velocidad permitida.

—El "shock" del petróleo no se mantuvo largo tiempo y el cambio decisivo en la curva de accidentes —de esto se está seguro ya ahora— se interrumpió más pronto de lo que se había admitido generalmente. Y aquellos que —como el ADAC— no deseaban sobrestimar la cifra de accidentes mortales en las autopistas, porque se encontraban "en el campo de las cifras pequeñas" o porque "bastaba ya un accidente de autobús para alterar la estadística", se les puede presentar un contracálculo igualmente frío: Con una limitación de las velocidades podrían salvarse anualmente 200 vidas.

Todos son conscientes de que la mayoría de las muertes en accidentes de tráfico no ocurren en las autopistas, sino "dentro de pueblos y ciudades". Año tras año ocurren aquí el 70 por ciento de todos los accidentes y hay que lamentar más del 40 por ciento de los accidentes mortales. A fin de examinar detenidamente el comportamiento en las zonas urbanas, se está realizando ahora en Hesse una encuesta demoscópica gigante.

—En lo que al sector de altas velocidades, se refiere, expertos independientes han desautorizado la velocidad máxima: —Un incremento "meteorico"

(Pasa a la página 16)

COMPRA DE NUEVOS UTENSILIOS

En fin, para la inflación, cuando se estanca la producción, es obra de titanes. Y con el paro obrero pasa cosa parecida. Hemos vivido uno cuantos años desde poco después de que acabara la guerra hasta empezar a década de los setenta—, dedicados a la compra de nuevos utensilios, en especial de electrodomésticos; no se sabe si porque hay muchos electrodomésticos las mujeres abandonan el hogar o es al revés. Primero, esas seis cosas desconocidas antes y que hoy consideramos como imprescindibles, que son: Radio (transistor), nevera, aspirador del polvo, lavadora, cámara fotográfica y televisión. Esos recientes aparatos están en un elevadísimo tanto por ciento de los hogares europeos. Después, vienen otros no tan difundidos, como teléfono, lavaplatos, tocadiscos, prestadores de pequeños films y sobre todo automóviles. Por otro lado existen también las posibilidades de vacaciones, turismo, sanatorios y

FOTOGRAFADO



directo Linea color

Los precios de los vehículos industriales

Desde que en el pasado mes de enero fue autorizada una subida del 4,2 por 100 para los vehículos industriales pesados, y del 4,8 por 100 para los ligeros, las empresas encuadradas en el sector vienen soportando el constante incremento de los costes de producción sin poder repercutirlos en los precios.

sus precios, según la autorización concedida por el Consejo de Ministros en su reunión del pasado 24 de julio.

frecuentes alzas. En Inglaterra subieron un total del 74,5 por 100, y en Italia el 65,7 mientras que en España, incluida esta última subida del 10 por 100, aumentaron solo el 41 por 100.

Patrocinan y colaboran en esta sección las siguientes firmas comerciales

GESTORIA Dina AUTO-ESCUELA
Clase el último número de matrícula expedido por la Jefatura Provincial de Tráfico
LU-7699-B
Plaza de El Ferrol, 2 y 3
Teléfonos 213725 y 214155 LUGO

AUTO-GUIA
PRIMERA ESCUELA DE CONDUCTORES LUGO
GARANTIZA UN PERFECTO APRENDIZAJE
c/ Muñoz Grandes, 75 • Teléfono 220242 LUGO

CITROËN
Su concesionario oficial "ANDRÉS YANER ARES" le ofrece la más seria preparación del coche usado.
Garantía total de hasta 6 meses
2 C.V., C-1, Dyane, furgonetas y otros modelos y marcas
Avenida de La Coruña, 166 • Tel. 214106

AUTO LUGO S. L. MERCEDES BENZ
DKW
Av. de La Coruña-Km. 514 (Alto de Garabolos)
Teléfonos 2116 57 y 2187 44

Autolusa
Servicio Oficial SEAT
Exposición, venta y servicios:
Avenida de La Coruña, 402-406
Teléfonos 216120-21-22 • LUGO

VEHICULOS USADOS
Totalmente revisados
MOSA
FACILIDADES DE PAGO
Exposición y venta: Germán Alonso, 32 - LUGO

mercado nacional de ocasión
El coche de ocasión que Vd. busca está en
HIPOLITO LOPEZ GOMEZ
C/ Dr. Casares, 197
MONFORTE DE LEMOS RENAULT

Venta y montaje de neumáticos
Equilibrado, estético y dinámico
SERVICIO FIRESTONE
Armando Rodríguez Castro
C/ Doctor Casalla, 18 - Teléfono 216834 - LUGO

ESCUELA DE CONDUCTORES
San Cristobal
Los más modernos métodos didácticos al servicio del futuro conductor
San Marcos, 1 • Tel. 2125 12 • LUGO

GARAJE VILLARES
Servicio Oficial SEAT
Exposición, venta y servicios:
Montero Ríos, 14 - Teléfono 211263 - LUGO

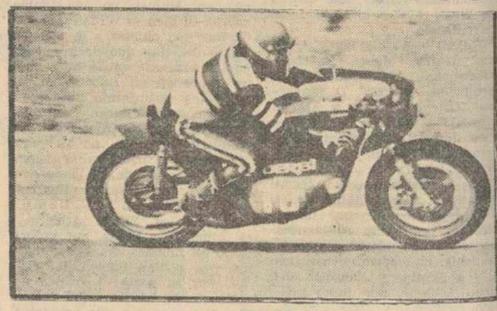
TALLERES CANO
REPARACION COMPLETA DEL AUTOMOVIL
Horno de pintura CATRANGLAS
RADJADORES ORDONÉZ
Avda. de La Coruña, 399-401
Tels. 2135 12 y 2112 50 • LUGO

GARAJE AMERICANO DE LUGO, S. L.
Concesionario de LEVLAND AUTHI AUSTIN y MINI
Exposición, venta y servicios:
Avenida de La Coruña, 442
Teléfonos 212602 y 217303 • LUGO

mercado nacional de ocasión
El coche de ocasión que Vd. busca está en
ABERNATHY R. Cidón, 41 - LUGO
Garantías (motor, cambio y diferencial) RENAULT

CL COMERCIAL LAMAS
La boutique del automóvil
LAS COSAS DE SU COCHE
Avda. de La Coruña, 93
Teléfono 213726 • LUGO

Ante el "Gran Premio San Froilán" de Motociclismo



BENJAMIN GRAU

Desde hace muchos años, en nuestra ciudad nos hemos visto privados en las Fiestas Patronales de San Froilán del número fuerte, del número que el gran público no sólo de nuestra provincia, sino de toda la región gallega y de parte de España. Ese gran "número fuerte", era la prueba motociclista, que se desarrollaba en un escenario ideal, a juicio de todos los participantes, que era las rondas de la muralla, que con un recorrido de 2.300 metros, ponían a prueba no sólo la habilidad meritosa de todos los pilotos que tomaban parte, sino también la fortaleza de los motores.

HUMOR - 75

HUMOR - 75

LOS DIEZ SISTEMAS DE QUITARLE LA COMIDA A UN POBRE

Comprendemos la objeción de nuestros lectores en el sentido de que no tiene sentido quitarle la comida a un pobre cuando sería mejor quitarla a un rico, que tiene más, sin contar la calidad. La experiencia nos dice que a un rico no hay quien le quite la comida ni nada. Esta es la razón científica y moral de que hayamos pensado en los pobres.

SISTEMA NATURAL

Se crea una política de pleno empleo y se le da un empleo otorgándole por imperativo de justicia el salario mínimo. Puede comprarse una boina, y dejarle descansar los domingos si antes no hubiere peligro de muerte o tuviera que confesar. Se le jubila a la edad reglamentaria concediéndosele un premio honorífico a la virtud.

SISTEMA DE URGENCIA

Se le apalea brutalmente hasta dejarle tullido.

SISTEMA DE COTIZACION

Se le convence de la obligación de cotizar conforme a los reglamentos, para su mayor inseguridad. Si no se convence en lo mismo, ya que se le descuenta por el procedimiento normal el triple de su salario mínimo.

SISTEMA DE REAJUSTE DE PRECIOS

La facilidad de este sistema es obvia. Se suben los precios encargando a los economistas que le expliquen al pobre las repercusiones en el sector. Puede citarse a Samuelsson, ya que está probado que el indigente reacciona con disciplina ante ese nombre.

SISTEMA DE REAJUSTE DE CUENTAS

Aquí entra en juego la responsabilidad histórica, ya que, como se sabe todos los pobres son rojos. El pagador tiene que ser

hombre ingenioso capaz de sarcasmos e indirectas al turbio pasado del indigente, que, amedrentado, dejará el salario mínimo para los huérfanos del Opus.

SISTEMA DE EXPORTACION

Se crea el desempleo para hacer emigrar al pobre a Bélgica y Alemania, donde al tiempo que es deslomado se le recogen las divisas que suda. Su lugar en la patria chica es ocupado por turistas.

SISTEMA DEL PAN DEBAJO DEL BRAZO

Siempre ha creído el pobre que todos los hijos nacen con un pan debajo del brazo. Por tanto se le formentará su natural inclinación a la sexualidad bien entendida. A más hijos, más pan. Diez hijos, una panadería. Veintidós, una tahona. Cuando se quiere dar cuenta, será tarde.

SISTEMA DE LA RESIGNACION

Este sistema, llamado también del "qué se le va a hacer", pertenece al esquema de la piedad popular. Dirigir al pobre hacia lecturas edificantes como los "Ejercicios" de San Ignacio, y "La Gula, pecado capital", del Conde de los Andes, es de efecto rápido. Ocho años de mal comer dejan al pobre convenientemente resignado.

SISTEMA DE PALO Y TENETE TIESO

Método eficaz, pero contradictorio, ya que un palo como debe ser dobla invariablemente al pobre. No obstante su idea del jamón va desapareciendo paulatinamente, entre otros malos pensamientos y obsesiones perniciosas.

SISTEMA PROPIAMENTE DICHO

Este es el mejor sistema, y el que recomendamos. Se trata, como acabamos de anunciar, del sistema propiamente dicho.

LICANTROPO



REZAR POR LA LIBRA ESTERLINA

Es cosa sabida que los hombres de ciencia les han quitado mucho trabajo a los poetas y a los sacerdotes.

Antes eran los poetas y los sacerdotes, frecuentísimamente ambos en una sola persona, quienes explicaban todo lo que pasaba de raro o inexplicable; ahora ese papel les incumbe a los hombres de ciencia, y poetas y sacerdotes se limitan a explicar, aquellos lo que sienten cuando ven una margarita, y éstos lo que nos va a pasar cuando nos deje de pasar todo, porque ya hasta la composición química de lo que hierve en las calderas de Pedro Botero es del dominio del hombre de ciencia moderno.

Vate, después de todo, viene de la misma raíz que «vaticinar», de donde el nombre que dieron los romanos al Vaticano, que es una colina donde se sigue vaticinando; el dictador, al principio, en los primeros pasos de los indoeuropeos, era sin duda un poeta, porque «dictare», dar órdenes, en latín, y «dichtens», condensar y hacer poesía, en alemán, vienen también de la misma raíz; luego el poeta «condensaba», daba órdenes y, por extensión, interpretaba los deseos del dios de la tribu. De eso a pasar la vida haciendo sonetos hay mucha diferencia.

Los augures aumentaban el territorio de la tribu nómada, yendo a su cabeza y observando, por los pájaros y el aire húmedo o seco, por dónde convenía ir, y su autoridad era poética, es decir, religiosa; ahora de eso se encargan los meteorólogos, cuya autoridad es exclusivamente científica, y la otra mitad del augur, es decir, la poético-religiosa, se contenta con echar las campanas al vuelo y encontrar la rima de Aganipe.

Todavía alguno trata de mantener viva la tradición, como el arzobispo de Canterbury, que, recientemente, ordenó a los anglicanos ingleses rezar por la libra esterlina.

terlina, pero son pocos y cada vez menos, porque a la libra esterlina sólo la levanta, si ello es aún posible, una buena inyección de petrodólares.

El poeta antiguo, cuando la escritura estaba aún en su infancia, mantenía vivo el recuerdo de las hazañas de la tribu, naturalmente censurándolas a mejor, pero ese papel se ha dividido también: ahora son los historiadores quienes se encargan de ello y los poetas quienes como Quevedo... que llamó a una dama «puta» porque no encontraba otra rima para el primer verso, que terminaba calificándola de «absoluta».

Cuenta Herodoto a este propósito que él, estando en Egipto, pre-

guntó a un sacerdote donde estaban las fuentes del Nilo y el sacerdote le contó que en un lugar donde había dos montañas y un Dios que tenía dos jarras en la mano, con las que iba vertiendo agua en el cauce. «Mentira», respondió

Herodoto, «todo el mundo sabe que las fuentes del Nilo están en Etiopía». «Claro que sí», replicó el sacerdote, «sorprendido, pero pensé que hablaba Usted en serio, eso no es más que geografía».

PARDO

EL PROGRESO EN VIVERO

Se vende en: Gráficas A. Santiago, Avda. José Antonio; Librería e Imprenta Neira, Calle Pastor Díaz; El Estanco, Calle Pastor Díaz; Vda. de Margaride (Librería), Calle Pastor Díaz; en Covas (Bar Pescanova); "Librería Giron", Calle Pardiñas, 7 y en La Miseri-cordia (Bar España)



O NOSO FUTURO

Brillante. Promisorio. Grande. Nuestra gente y nuestro trabajo así lo garantizan.

Banco Pastor

A. B. E. n.º 10707/8

GUIA MEDICA

JOSE ANTONIO REBOLLO MARTINEZ MEDICO OCULISTA SUSPENDE CONSULTA Ciudad de Vivero, 3-2.º Dcha. (Puerta de Santiago) TELEFONO 223696 C. S. P. 173

FELIPE PRIETO GALAN CARDIOLOGO Clérigos, 7-1.º Izqda. o Teléfono 216519 o LUGO C. S. P. 220

PABLO SEOANE RODRIGUEZ Especialista en Partos y enfermedades de la mujer Ronda General Sanjurjo, 58-2.º (Al lado Campo de la Feria) Teléfono 220268 C. S. P.

Jesús Latas López UROLOGO San Marcos, 3-1.º Izquierda LUGO

JOSE ZAERA GAYOSO DERMATOLOGO Especialista en Enfermedades de la Piel, Urinarias y Alergias De la Fundación Jiménez Díaz y Hosp. S. Juan de Dios de Madrid BOLANO RIVADENEIRA, 5 BIS REANUDO CONSULTA

Dr. RAMOS VIVERO Especialista OIDOS - NARIZ - GARGANTA REANUDA CONSULTA Consulta en Quiroga Ballesteros, 15 Opera Policlínico La Milagrosa

A. Rodríguez Castro Medicina interna Reumatismos ENFERMEDADES DE COLUMNA VERTEBRAL Plaza de Santo Domingo, 13-3.º Teléfono 214159 C. S. P. 20

JUAN LAGO FERREIRO PEDIATRA PUERICULTOR Plaza de España, 20-3.º Teléfono 218962 LUGO C. S. P. 199

ALFONSO CHICO ALVAREZ Especialista en enfermedades de los niños PUERICULTURA SUSPENDE CONSULTA HASTA EL DIA 8 DE SEPTIEMBRE Plaza de España, 6-2.º Teléfono 211613 LUGO C. S. P. 202

JOSE PENZOL DIAZ REANUDA CONSULTA San Marcos, 3-4.º Dcha. Teléfono 215208 C. S. P. 174

ALIJA MEDICO - DENTISTA Ortodoncia Cirugía bucal Avda. Coruña, 33-3.º Izqda. Teléfono 21-19-51 C. S. P. n.º 216

FRANCISCO - J. VIDAL PARDO MEDICO PSIQUIATRA ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES C/. Montero Rios, 29-2.º • Telf. 221930 • LUGO C. S. P. 221

CLINICA DENTAL SANTOS MARTINEZ MEDICO DENTISTA Rayos X REANUDA CONSULTA Calle José Antonio, 33-35-4.º Izquierda - Teléfono 212826 C. S. P. 827

MANUEL DIAZ VAZQUEZ (Medicina Interna) PULMON Y CORAZON Rayos X y Electrocardiografía C/. Calvo Sotelo, 19-1.º Teléfono 212706

FERNANDO DE CASTRO GOMEZ Médico ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL APARATO DIGESTIVO (Esófago - Estómago - Hígado y Vías Biliares - Intestinos) Rayos X C/. General Franco, 2-2.º Dcha. - Teléfono 21-65-77 - LUGO C. S. P. 232

Hortensio Díaz Calvo MEDICO ESPECIALISTA ELECTROCARDIOGRAFIA Aparato Respiratorio y Circulatorio Ventiloterapia Oxigenoterapia y Aerosoles General Mela, 42-1.º Izquierda Teléfono 211331 LUGO C. S. P. 144

José Fernández González ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES ELECTROENCEFALOGRAFIA Traslado consulta a B. Rivadeneira, 19-1.º C. S. P. 41

Víctor Arambulo Trelles Médico PEDIATRA PUERICULTOR REANUDA CONSULTA (Consulta previa cita) Dr. Gasalla, 5-1.º (Detrás de Edificio de Obras Públicas) Tel. 21-54-68 C. S. P. 204

Luis García Reverendo TRASLADO SU CONSULTA A Dr. FLEMING, 2-1.º Tel. 223788 (Esquina a la Avenida de Ramón Ferreiro) Edificio de la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana C. S. P. 224

TRIVIÑO SUSPENDE CONSULTA HASTA EL DIA 15 DE SEPTIEMBRE Bolaño Rivadeneira, 17-3.º derecha Teléfono 215939 C. S. P. 223

CARLOS ABUIN MOSTEIRIZ Médico Especialista en PARTOS y enfermedades de la mujer San Fernando, 5-2.º Izqda. (Edificio Almacenes Martínez) Consulta de 10 a 12 y de 3,30 a 5,30 Teléfono 21-12-20 C. S. P. 230

MANUEL RICO MORALES UROLOGO SUSPENDE CONSULTA hasta el próximo día 8 de Septiembre García Abad, n.º 3 1.º D (Acera del Cine Paz) Tel. 22-36-60 C. S. P. 231

DOCTOR A. USERO ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Director del Hospital Psiquiátrico Provincial REANUDA CONSULTA Calle de Orense, 25 LUGO C. S. P. 186

P. de Diego Aragoneses Especialista en Enfermedades de la Piel Consulta mañana de 9,30 a 11,30 y tarde de 3 a 5, excepto sábados Ha trasladado su consulta a la calle Dr. Gasalla, n.º 5-2.º Planta Teléfono 21-20-36 C. S. P. 170

J. ROSSI GARGANTA NARIZ - OIDOS Quiroga Ballesteros, 1-1.º Telf. 21-17-10 - LUGO C. S. P. 226

Dr. Ramón Morales Redondo Médico Pediatra REANUDA CONSULTA

Antonio Rabanal Crespo MEDICO Suspende consulta hasta el día 15 de Septiembre

M. CASTRO VARELA MEDICINA INTERNA TRASLADA CONSULTA CALLE VIVERO, 3-3.º - (Puerta de Santiago) TELEFONO 223637 C. S. P. 139

FERNANDO PARDO GOMEZ Traslado su consulta a ARMAÑA, 9-1.º A (Frente al Gobierno Civil) C. S. P. 206

Manrique R. Villafranca y Díaz de Rábago MEDICO - OCULISTA Armaña, 9-segundo (frente al Gobierno Civil) TELEFONO 216722 C. S. P. 208

José M.º Castro Vázquez MEDICO DENTISTA San Fernando, 5-1.º Izq. (Encima Almacenes Martínez) Tel. 21-72-17 C. S. P. 175

Luis A. Coira Sanjurjo SUSPENDE CONSULTA durante el mes de Agosto Avda. Coruña 26-28-2.º C.S.P. 91

J. A. Ochoa Castromán Cirugía Especial de Ap. Digestivo (Estómago, Hígado, Intestino, Ano, Rectal) Hernias Varices Bocios Bolaño Rivadeneira, 11-2.º LUGO Teléfono 211772 C. S. P. 117

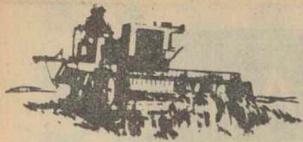
EXIQUIO SANCHEZ CUESTA Director del Sanatorio Nacional de Cuidado para las enfermedades del tórax Corazón Pulmón Bronquios Clínica, Quiroga Ballesteros, 7-1.º Domicilio particular: Avda. Dr. Portela, 1-2.º Izqda. Teléfono 21-29-38 Teléfono 222125 C. S. P. 212

A. Baamonde Ferreiro MEDICO ESPECIALISTA Corazón, bronquios y Pulmones Electrocardiografía Suspende consulta hasta el día 16 de Septiembre C. S. P. 135

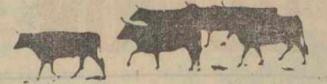
CLINICA DE REHABILITACION JESUS VAZQUEZ GALLEGO MEDICO Jefe Servicio Rehabilitación de la Residencia Sanitaria Rehabilitación post-traumáticos y reumatología Desviaciones columna Lumbocáticas Enferm. de los pies Parálisis (Hemiplegias, paraplegias, parálisis post parto, poliomielitís) Parálisis cerebral G. Ballesteros, n.º 4 Teléfono 21 63 37 C. S. P. 227

El Progreso En Monforte de Lemos Se vende en: imprenta Balado C/ Cardenal, 27 Librería de Ferrucarriles, Estación de t. c. y en casa de nuestro corresponsal don Baldomero Otero, C/ La Coruña, 36 y nuestro vendedor de calle Reserve su ejemplar

Suscríbase a EL PROGRESO



AGRICULTURA Y GANADERIA



EL FUTURO DE LAS EXPLOTACIONES AGRICOLAS FAMILIARES

Por Baudilio JUSCAFRESA

Gran parte de las explotaciones agrícolas de nuestro país son de carácter familiar y, a pesar de sus limitadas dimensiones, han sido y están siendo el puntal de nuestra economía agrícola. Estas reducidas explotaciones autónomas, que durante siglos no persiguieron otra finalidad que la de cubrir por sí mismas sus más acuciosas necesidades, y si hasta hace poco tiempo podían económicamente sostenerse, en la actualidad se les presenta el dilema de modificar de raíz sus estructuras por no carecer de futuro o, en caso contrario, abandonarlas.

En estas limitadas explotaciones, quien más quien menos ha podido adquirir parte de la maquinaria agrícola apta y necesaria para mecanizar el cultivo, ha ahorrado una cierta cantidad

de mano de obra que, de no estar la explotación ubicada en zona donde la industria y los servicios puedan ofrecer puestos de trabajo o de no disponer de otras tierras para ampliar la explotación, la mano de obra obrera se ve obligada a la emigración en busca de trabajo.

En otros casos, la falta de medios para la adquisición de maquinaria agrícola, al tener que sustituirse por la mano de obra, que en la mecanización se haría innecesaria, aumentan los gastos de producción, que de no transformarse el producto obtenido en las cosechas en carne, leche o huevos, la economía de estas explotaciones por producir poco y caro, ya no puede sostenerse.

Por estas y otras causas, la economía de las explotaciones agrícolas familiares está en crisis aguda, inclinada a la banca-

rotta, y, de no transformarse radicalmente sus estructuras, dándose un carácter industrial o de empresa, asociándose con la ganadería, no queda otra alternativa que abandonarlas.

Para salvar esta crisis no basta el producir para cubrir las necesidades de la familia, sino la de producir para el mercado y, a la vez, ser consumidor de éste.

Asociando la agricultura con la ganadería, transformando el producto de las cosechas en carnes, leches y huevos, no sólo estas limitadas explotaciones pueden sostenerse sin ampliar el área de cultivo, sino obtener con ello saneados beneficios.

Para vivir en el campo hace falta, cada día, una mayor renta, la cual no puede lograrse persiguiendo con los mismos cultivos tradicionales y practicando las mismas rutinas, como se ha estado haciendo secularmente. En adelante, las circunstancias actuales obligan a un cambio radical de estructuras y métodos de cultivo, estableciendo actividades nuevas como un medio de poder aplazar toda la mano de obra disponible en todas las épocas del año, procurando, a la vez, que ésta sea suficientemente remunerada y sin la necesidad de adquirir más tierras como un medio de ampliar el área de cultivo y con el fin de poder conseguir un mayor volumen de cosechas.

La explotación agrícola familiar, ante la crisis planteada, no debe quedar limitada a la producción de granos de cereales o semillas de leguminosas, tubérculos, raíces, etc., para ofrecerlos al mercado, sino el de poder ofrecer éstos después de transformados en carnes, leche o huevos.

La asociación ganadera a la agricultura, aunque en sus comienzos no deja de plantear ciertos problemas para el iniciado, con voluntad, esfuerzo y un tanto de ingenio, pueden resolverse satisfactoriamente.

Con esta asociación, el agricultor-ganadero se verá obligado a implantar nuevos cultivos, a veces por él desconocidos, con el fin de adaptarlos al sistema alimenticio requerido por la especie animal explotada o que pretende explotar. El problema más grave que se plantea al agricultor al transformarse en ganadero es la falta de conocimientos y experiencias respecto a la crianza de los animales o aves de corral, que de ignorarlo por completo, requiere un cierto tiempo para adquirir estos conocimientos, iniciando la nueva explotación a manera de ensayo, en evitación de un posible fracaso.

Según la especie de ganado a explotar, de acuerdo con el clima y la situación del mercado, particular de granos, de cereales, tendrá necesidad de forrajes, en forma de semillas de leguminosas, tubérculos, raíces y ciertos frutos, etcétera, cuyos alimentos son de distinto valor biológico y de más o menos interés económico.

La asociación de la ganadería

a la agricultura ofrece muchas ventajas económicas. Permite ampliar la explotación ganadera sin recurrir a la ampliación del cultivo, por disponer de espacios suficientes para ello, y que, de no ser suficientes para la alimentación del ganado los productos cosechados en la explotación, le queda siempre el recurso de adquirirlos de un tercero.

Lo que debe tener muy en cuenta el agricultor iniciado en la ganadería es limitar ésta a las posibilidades de producción y sus economías. La experiencia ha demostrado que, de asociar la ganadería a la explotación agrícola, en tan reducidas proporciones es mejor dedicarse a la explotación de una sola especie animal, y no a muchas, aunque se defía de ser muy aconsejable que ésta sea secundada por la explotación de aves de corral, conejos, etc.

De dedicarse la explotación a una sola especie animal de acuerdo con la capacidad de producción agrícola, se podrá asimismo reducir la variedad de cultivos, simplificando el trabajo y mejorando con ello la economía de la explotación. Además, podrá establecerse un sistema alimenticio basado en las técnicas bromatológicas más avanzadas con más soltura y sencillez, formulando dietas equilibradas según el valor biológico del producto obtenido en cosechas.

Según la especie animal explotada, y de acuerdo con las técnicas preconizadas por los bromatólogos, deberá completarse la dieta a base de ciertas aditivos o condimentos requeridos por el metabolismo del animal, y muy recomendables para obtener una más amplia producción y cantidad de carnes, leche y huevos, y al margen de toda rutina tradicional.

En toda explotación ganadera es de capital importancia el conocimiento del valor biológico de los granos, semillas, tubérculos, raíces y toda clase de productos alimenticios que se ofrecen al mercado, en caso de tener necesidad de ellos, con el fin de poder establecer una dieta equilibrada sin excesos ni mezquindades en ciertos principios alimenticios.

Hay que tener en cuenta que el valor biológico de los productos alimenticios varía según la especie cultivada, el contenido químico del suelo donde se ha producido y, en particular, de los fertilizantes aplicados. De no encontrar la planta en las suertes naturales del suelo todas aquellas sustancias nutritivas para su vida, desarrollo y elaboración y formación de la materia orgánica, su valor nutritivo será insuficiente y el animal que los consume se resentirá en su metabolismo y puede verse afectado de ciertas enfermedades carenciales, que pueden repercutir en su crecimiento, desarrollo y producción.

Como causa de estas carencias en los alimentos, se hace neces-

ario cubrir estas fallas por medio de aditivos u otros alimentos secundarios o condimentos, productos que el ganadero debe conocer, en evitación de posibles enfermedades y como un medio de obtener un mayor rendimiento en la explotación.

Prácticamente está demostrado que la ganadería explotada por los sistemas tradicionales es luchar contra la economía y, como resultado, el fracaso. Toda explotación ganadera debe someterse a los dictados establecidos por la ciencia bromatológica, valorando cada uno de los produc-

tos alimenticios, adaptando al animal a una dieta equilibrada y complementaria con todos aquellos aditivos capaces de acelerar el crecimiento y desarrollo del animal y aumentar su producción en carne, leche o huevos.

El futuro de toda explotación agrícola familiar obliga a asociarla con la ganadería, transformando el producto de las cosechas en carne, leche o huevos, cuya deficiencia de éstos en los mercados de consumo ofrece un venturoso porvenir para estas limitadas explotaciones.

podrían no acudir al mercado cuando los suministros y los precios volvieran a ser normales.

Aunque los pros y contras sobre los cupos de importación seguirán siendo discutidos durante algún tiempo, los economistas del Ministerio de Agricultura simularon lo que podía ocurrirle a los productores nacionales de leche si los Estados Unidos siguieran cualquiera de las siguientes políticas comerciales:

- 1) Continuar con las cuotas de importación y precios de apoyo.
- 2) Liberar el comercio internacional de los productos lácteos, y
- 3) Abrir el mercado de Estados Unidos sin cupos de importación ni precios de apoyo, pero donde otros países tendrían libertad para llevar a cabo la política que les interesara.

He aquí los resultados de los estudios...

MATADEROS FRIGORIFICOS ESPAÑALES, S. A.
SUEVOS (La Coruña)

NOTA DE PRECIOS

Los precios máximos por kilo canal que regirán para la semana del 8 al 14 de Septiembre de 1975, serán los siguientes:

TERNEROS		PRECIO MAXIMO
entre 126 y 130 kg.	.....	160 Ptas. Kg.
entre 131 y 140 Kg.	.....	152 Ptas. Kg.
entre 141 y 150 Kg.	.....	150 Ptas. Kg.
entre 151 y 160 Kg.	.....	146 Ptas. Kg.
entre 161 y 180 Kg.	.....	142 Ptas. Kg.
entre 181 y 190 Kg.	.....	138 Ptas. Kg.
más de 190 Kg.,	precio a convenir	

TOROS		PRECIO MAXIMO
NOVILLOS	.....	100 Ptas. Kg.
BUEYES	.....	102 Ptas. Kg.
VACAS Extra superior	.....	98 Ptas. Kg.
Extra	.....	94 Ptas. Kg.
Primera	.....	83 Ptas. Kg.
Segunda	.....	75 Ptas. Kg.
Tercera	.....	66 Ptas. Kg.
	.....	56 Ptas. Kg.

CERDOS RAZAS SELECTAS PRECOSES

Peso de las canales de 60 a 85 Kgs.

Espesor del tocino:		
Menor de 25 mm.	.....	90 Ptas./Kg. canal
De 26 a 30 mm.	.....	87 Ptas./Kg. canal
De 31 a 35 mm.	.....	86 Ptas./Kg. canal
De 36 a 40 mm.	.....	84 Ptas./Kg. canal
De 41 a 45 mm.	.....	81 Ptas./Kg. canal

Toda el ganado ha de venir amparado por la correspondiente guía de origen y sanidad. En Vacuno Añojos se satisfará la prima de 8 Ptas. Kg. canal, de acuerdo con el Decreto de 26-6-75.

Consultas a:
D. Ramón Cabanela — Teléfono 600450 — LA CORUÑA

VAZEY, S. A.
MATADERO GENERAL FRIGORIFICO N.º 34
Teléfono 132 • CHANTADA (Lugo)

Precios que regirán durante la semana del 7 al 14 de Septiembre de 1975.

VACUNO			
VACAS	Ptas. Kg./c.	TERNEROS	Ptas. Kg./c.
Superiores hasta	95,00	Terneros de 126/130 a	157,00
Extras hasta	87,00	de 131/140 a	149,00
Primera hasta	71,00	de 141/150 a	147,00
Segunda hasta	65,00	de 151/160 a	143,00
Tercera hasta	55,00	de 161/180 a	139,00
BUEYES hasta	92,00	de 181/190 a	135,00
NOVILLOS hasta	100,00	de 190 en adelante,	precio a convenir.
TOROS hasta	98,00		

Se satisfará la prima de 8 Ptas., según Decreto 1472/1975 de 26-6-75, a los vacunos machos que, a partir de 220 Kg. no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

CERDOS SELECTOS ENTRE 60 y 80 Kgs. CANAL

PAGO AL CONTADO

Espeor tocino menor 30 mm. 89,00 pesetas
 Espeor tocino de 30 a 35 mm. 87,00 pesetas
 Espeor tocino de 35 a 40 mm. 85,00 pesetas

SACRIFICIO TODOS LOS LUNES

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

LA PRODUCCION NACIONAL

Si las cuotas de importación se mantienen, la producción nacional de leche aumentaría gradualmente hasta 110.000 millones de litros hacia 1980, cifras que se han de comparar con los 115.000 millones del último año. En tanto que un comercio internacional liberado habría supuesto mayores importaciones y la producción nacional habría sido 2.000 millones de litros menor.

La producción nacional es la que más sufre los efectos de la política del mercado abierto. Las condiciones de un mercado excedentario como consecuencia de la supresión de las barreras habría obligado a los ganaderos a reducir su producción en unos 10.000 millones de litros en 1976. La producción de las ganaderías de leche podría haberse recuperado más adelante, en el curso de la década, pero únicamente hasta 112.000 millones de litros.

EL CONSUMO DE LECHE

El consumo americano de leche ha decrecido durante algún tiempo —una tendencia que permanecerá entre nosotros si los Estados Unidos mantienen sus cuotas y programas de precios de apoyo—. Según los expertos, el consumo será de 523 litros por persona en 1980 —21 litros menos que en 1974—.

Unos precios más bajos como consecuencia de la apertura de los mercados de Estados Unidos habría supuesto una mayor atracción hacia los productos lácteos y el consumo se habría disparado aumentando unos 26 litros por persona. Pero como más tarde, en el curso de la década, las importaciones habrían retrocedido, el consumo de leche habría descendido hasta unos 513 litros por persona en 1980 —el menor en las tres alternativas—.

INGRESO NETO DE LA PRODUCCION DE LECHE

Manteniendo la contingentación, los ingresos de los ganaderos hacia 1980 serían aproximadamente los de 1972, expresados en equivalente de poder de compra.

Sin embargo, con un mercado abierto, las pérdidas serían inmediatas para el productor. La importación masiva de productos lácteos en 1975 habría supuesto una reducción de los precios al por mayor de unos 7 dólares por quintal, en tanto que los ganaderos necesitarían cerca de 9 dólares para mantener los niveles de ingreso de 1972.

Unos precios bajos habrían obligado a un gran número de ganaderos marginales —así como a los ganaderos más eficientes pero muy endeudados— a abandonar el negocio, sobre todo si los precios permanecieran bajos en 1976.

Los ganaderos que resistieran la prueba verían mejorar sus ingresos después de que las importaciones se redujeran y se fortalecieran los precios. Con todo, existen muchas posibilidades de que a principios de los años 1980 tenga lugar otra fuerte irrupción de productos lácteos foráneos y los productores nacionales encuentren nuevas dificultades.

GANADERIAS Y CENTRALES LECHERAS

Descuidando la política de importaciones habría menos ganaderías lecheras en 1980 si continúa la tendencia hacia un menor número de lecherías y una dimensión mayor.

El número de ganaderías lecheras disminuiría menos si contiguas los cupos de importación. Incluso con ello, el número de hatos lecheros bajaría hasta unos 203.000. Las reducciones serían mayores entre las lecherías con menos de 20 vacas, que en 1980 sólo proporcionarían el 2% de nuestra leche.

El comercio libre significaría 4.200 granjas lecheras menos que en el caso de que mantengamos nuestros contingentes. Pero la apertura de los mercados de Estados Unidos supondría una mayor eliminación de lecherías a todo lo largo y ancho de la nación. Hacia 1980 habría menos de 188.000 granjas lecheras.

En el sector de las centrales lecheras, si los Estados Unidos mantienen sus cuotas y sus precios de apoyo, la producción de queso podría aumentar en más de 1.000 millones de libras de 1972 a 1980. Pero casi un quinto de todos los elaboradores de queso tendrían que cerrar sus puertas si el promedio de producción por planta se elevara mucho. El número de los elaboradores de mantequilla se reduciría en más de dos quintos.

Si los Estados Unidos levantaran sus barreras aduaneras, las reducciones serían aún mayores.

LOS PRECIOS AL CONSUMO

Este año, el gasto por el consumo de leche sería aproximadamente un 15% menos si los Estados Unidos hubieran abierto sus mercados en lugar de reforzar las cuotas de importación. La mantequilla, por ejemplo, se habría vendido a 82 centavos la libra —en lugar de los 95 centavos con el mantenimiento de las cuotas—. Pero tan pronto como las importaciones decayeran, el consumidor tendría que pagar más que con las cuotas.

Resumiendo, una política de mercado abierto no podría asegurar unos precios más bajos para el consumidor, pero probablemente habría creado las más inestables condiciones de mercado de las tres políticas de comercio. Si los suministros del exterior decaen, los productores nacionales que redujeron su producción cuando las importaciones invadieron el mercado, se verían incapaces de llenar el vacío producido en la oferta. Los precios, naturalmente, aumentarían.

El comercio internacional liberado originaría los menores precios de las tres políticas de comercio. Comparado con el último año, los consumidores pagarían de 16 a 22 por 100 más por los productos lácteos selectos, en tanto que con las cuotas de importación los precios serían 20-25% más elevados.

LA LECHE AMERICANA EN CIFRAS. GANADERIA DE LECHE

En 1974 se censaron unas 470.000 granjas con vacas lecheras, en tanto que diez años antes existían 1.100.000 granjas.

CENTRALES LECHERAS

Cerca de 3.000, es decir, aproximadamente la mitad de diez años antes.

VACAS LECHERAS

Más de 11 millones de cabezas en febrero. Durante la segunda mitad de 1974, el número de vacas lecheras aumentó por primera vez en más de 20 años.

PRODUCCION POR VACA

Más de 10.000 libras anuales. Esto es, una tonelada más que diez años antes y más que el doble de la media de hace 30 años. (De "Agriculture Situation")

COMPLEMENTO EN LA NUTRICION DEL GANADO

Durante estos últimos quince años se atribuye a numerosos productos farmacéuticos el papel de "estimulantes del crecimiento". Ya que estas sustancias no aportan a la ración ningún elemento nutritivo tal como la energía o las proteínas, se les ha considerado como "adyuvantes". En el momento actual, los ganaderos a menudo sólo tienen una idea muy confusa de los adyuvantes o de sus combinaciones que conviene utilizar en un momento dado.

La administración de ciertas hormonas ha demostrado su eficacia como estimulantes del crecimiento del codo, en la producción de leche, ovulación, superovulación, etc. El medio de influir en estas producciones se

concreta a provocar un mecanismo de hiperfuncionalismo o hipofuncionalismo en algunas glándulas de secreción interna, estado que se reflejará en el fisiológico orgánico.

A la estimulación productiva del animal han contribuido fundamentalmente los avances en la bioquímica de las hormonas, la acción de los estrógenos no se reduce a los órganos de reproducción de la hembra. Actúan también sobre los caracteres sexuales secundarios, incluida la distribución del tejido elástico en la piel. Asimismo condicionan la conducta de las hembras.

Deben distinguirse los efectos fisiológicos de los farmacológicos. Con los primeros se trata de reemplazar las deficiencias

de los órganos sometidos naturalmente a la acción de los estrógenos; con los segundos (generalmente a base de grandes dosis) se busca la inhibición de la prehipófisis. Los efectos sobre los machos y la acción antiovocepción postcoito.

Todas las sustancias estrogénicas empleadas derivan del estrileno, los más importantes son: estilboestrol, dietil-estilboestrol, estradiol, progesterona, hexoestrol y sinestrol.

Las vías de administración son dos fundamentalmente: la vía oral como aditivo a la alimentación y la vía subcutánea por implantación en forma de comprimidos o sustancias oleosas de gran densidad para su absorción lenta.

La administración de sustancias estrogénicas, como el dietil-estilboestrol, el dienoestrol y el hexoestrol, produce los siguientes efectos sobre los bovinos:

1. Aceleración del aumento de peso.
2. Mejora el índice de transformación.
3. No hay aumento del acumulo de grasa.
4. No mejora la calidad de la canal.
5. Aumento de la longitud de los pezones.
6. Aumento de la excreción hormonal de los animales alimentados con sustancias estrogénicas.
7. Estimulación mamaria y genital en los cerdos sucediendo como en los bovinos alimentados, con sustancias análogas a las hormonas femeninas.
8. Depresión de las funciones de los ovarios y testículos (no hay que utilizarlo, pues, en animales reproductores sin control veterinario).

Se ha comprobado que los productos alimenticios naturales, en especial el forraje, el ensilaje y el heno de leguminosas, tienen actividad estrogénica. Es un hecho a tomar en consideración si se administran hormonas al ganado, explicándose con ello en parte que las reacciones de los animales sean variables.

Aunque se han empleado andrógenos han llegado a introducirse como prácticas diarias. Estas sustancias, por definición, controlan en el macho adulto la estrechura, funciones y conducta también por las hembras. En ambos sexos tienen funciones comunes sobre el metabolismo de proteínas electrolíticas y la provocación de la libido.

Los principales compuestos empleados son: el metilandrostenodiol, metil-testosterona y el dianabol.

PIENSOS

- PIENSOS
- HARINAS
- COLONIALES
- VINOS
- PIELES

HERRERO LOBEJÓN e HIJOS, S.L.
 Avda. del General Mola * (Estación)
TELEF. 221111 - 220512 - LUGO

INDUSTRIAS ABELLA, S. A.
 MATADERO GENERAL FRIGORIFICO
 Teléfonos: 213340 - 4 - LUGO

Precios vigentes por Kg. canal para la semana del 7 al 14 de Septiembre de 1975.

VACUNO			
VACAS	Ptas. Kg./c.	TERNEROS	Ptas. Kg./c.
Superiores hasta	94,00	Terneros de 126/130 a	159,00
Extra A	92,00	de 131/140 a	156,00
Extra B	80,00	de 141/150 a	153,00
Primera	68,00	de 151/160 a	148,00
Segunda	62,00	de 161/180 a	143,00
Tercera	54,00	de 181/190 a	141,00
BUEYES	92,00	de 191 para arriba	precio a convenir.
NOVILLOS	100,00		

Se abonará la prima única de 8 pesetas, establecida por las disposiciones vigentes, a los animales machos, que a partir de 220 Kilogramos canal no hayan terminado su 2.ª muda dentaria.

CAMPAÑA VACUNO MENOR (MACHOS) PARA F.O.R.P.P.A.
 Precios de compra (incluidos despojos, cueros y primas)

De 220/270 a 142,50 Ptas. Kg./c.
 De 271/para arriba 141,00 Ptas. Kg./c.

Se reciben ofertas en este matadero colaborador.

CERDOS

Canales 60 - 80 Kgs.

Espeor tocino menor 30 mm. a 90 Ptas. Kg.
 Espeor tocino de 30 a 35 mm. 86 Ptas. Kg.
 Espeor tocino de 35 a 40 mm. 82 Ptas. Kg.

El ganado ha de venir amparado por Guía de Origen y Sanidad

Todas las semillas que ofrecemos a nuestros estimados clientes están garantizadas por nuestros proveedores con el certificado de garantía del I.N.S.S.

Para BUENA COSECHA

El éxito de tus cosechas depende siempre de las semillas por ti empleadas. Las que te ofrece: **DROGUERIA SANAL** te darán siempre buen rendimiento

Las mejores semillas **adquéralas en DROGUERIA SANAL**

José Antonio, 16. Teléfono 21 39 21. LUGO

ORTIZ VARON

"Si su espíritu de humana solidaridad y de caridad cristiana le hacen sentir AMOR AL PROJIMO ENFERMO O ACCIDENTADO, sea quien sea, que necesita sangre para salvar su vida.

"SEA ACCIONISTA" DEL BANCO DE LA FRAIERNIDAD HUMANA.

TABOA REDONDA

«RONSEL» (1924-1974)

Por Ramón PIÑEIRO

No ano 1924 apareceu en Lugo a revista Ronsel. Tivo unha vida breve, como cáseque tódalas revistas literarias xuvenís, mas os seus seis números abondaron para sinalar a presenza luguesa na paisaxe cultural da Galicia de entón. Con Ronsel incorporábase a esa paisaxe cultural uns cantos novos que en Lugo compartían as arelas de afirmación e renovación galega que iban prendendo na nosa mocidade intelectual. Ademais dos lugueses, incluía tamén nomes mozos de outras partes de Galicia.

Esa onda de afirmación galega xurdira con pulo no ano 16 coa creación das Irmandades da Fala. No ano 18 celebrábase en Lugo a

(Pasa a a página seguinte)

¿ESTA LA LITERATURA ESPAÑOLA EN DECADENCIA?

Los de «Ronsel»

Por CELESTINO FERNANDEZ DE LA VEGA

He recibido una carta, firmada por Evaristo Correa, Alvaro Gil y Jesús Bal, que me invita a colaborar en un número extraordinario de Ronsel, conmemorativo de su cincuentenario.

Agradezco mucho la invitación

porque me ofrece la oportunidad de testimoniar mi sincera admiración y estima por los fundadores de la revista.

A los años veinte pertenece una generación muy interesante de escritores lucenses a la que, más o menor arbitrariamente, podemos llamar generación Ronsel, porque alguno de ellos fueron fundadores de la singular revista que, con este título, se publicó en Lugo, por primera vez, en el año 1924. El grupo es muy diverso en vocaciones y talentos. Comprende al gran médico y ensayista Rof Carballo, al docto musicólogo y fino músico Jesús Bal y Gay, a un médico y gran poeta como Luis Pimentel, al excelente escritor y crítico literario Evaristo Correa Calderón, a un hombre emprendedor y de refinado gusto artístico como Alvaro Gil, al fino dibujante y diestro poeta Angel Johan, a un melomano, escritor y trotamundos como



Evaristo Correa Calderón. Retrato de Angel González Doreste

anteriores a la Guerra Civil, los años del "Comité de Cooperación Intelectual", del grupo "ARS", de la fundación de un efímero "Ateneo", de las estancias en Lugo de García Lorca, Gómez de la Serna, Nicanor Zabaleta, etc. Por razones de edad y de contactos racionales y culturales pertenecen a esta generación escritores lucenses tan conocidos como Crecente Vega, Alvaro Cunqueiro, Aquilino Iglesia Alvariño, Francisco Fernández del Riego, Luis Tobío, José María Díaz Castro, Díaz Jácome, Gamallo Pielros, etc.

Tras la trágica discontinuidad de la Guerra Civil, el enlace entre la generación Ronsel y la generación Yunque, es decir, el contacto personal entre los de Ronsel y nosotros, los más jóvenes de los años treinta, se produjo por mediación de Angel Fole que nos descubrió, a Ramón Piñeiro y a mí, el extraordinario y angustiado mundo íntimo del gran poeta Luis Pimentel.

Por supuesto, y por lo que a mí se refiere, cuando Luis me hablaba de sus amigos de Ronsel y me los iba presentando a medida en que se ofrecía ocasión ya existían, a pesar de las diferencias de edad, unos vínculos procedentes de la pequeña ciudad de Lugo.

(Pasa a la página siguiente)

LUGO E «RONSEL»

¿onte ou oxe?

Por Francisco Luis BERNARDEZ



Apunte desde la muralla. El Carmen, por Carlos Iglesias Requejo

Non sei que deivros. Velahí tendes a carta en que Evaristo faimo saber que il, na boa compañía de Alvaro XII, ten o propósito de facer un número de Ronsel, pra sinalar evocativamente o meo século vivido e sufrido dende o tempo en que aquela revista xuntábanos a todos (baixo o ceo de Lugo) nun gran sono de poesía. Non hai dúbida de que a devandita carta é certa e real, aínda pra o discípulo máis afervorado de Berkeley. Madrid, abril, 1974, rúa de Velázquez, número tantos. Sí. Xa vexo, xa vexo. Coñezo, polo demais, o xeito literario do meu vello (¿vello ou novo?) camarada. Estas verbas son súas, este é o seu modo cordial de falar, o seu entusiasmo de sempre. Todo dame a entender que (por máis galego que eu sexa, non embargantes a miña condición natal de arxelino) non teño por qué desconfiar nin pra que trasacoriar de aquí en diante. Pero, ¿que queredes? Cústame moito traballo dar por certo o que coído ver e descifrar nesa folla de papel e nesa letra que pón, ao pé da epistola, o nome do compañeiro que me convoca dende tan lonxe. Deixádmelo saír á rúa e cavillar, que cavilar sempre foi cousa ben enxebre. Adiante, pois.

¿E agora? ¿Non estou acaso en Buenos Aires, a meirande cidade galega de alá e de aquí? ¿Non é ese ceo o ceo da pampa? ¿Non son esas nebulas as nebulas que (terra adentro) espellan a inmensidade dos rebanos e dos trigais celebrados por Lugones? E xa que falamos da inmensidade celeste, ¿estarán de máis dicir que ela non é outra cousa que a resposta exultante a esta outra inmensidade da cidade sin termo e a esa outra magnitudinal inculcable do "gran río color de león"? E polo que toca a estas voces que ceo arredor de min nun castelán desfeito en xiros hállicos, ¿non é certo que sóo nas orellas do Plata pódense ouvir? E, ¿quién negará que aquilo que ergue a súa mole gris no fondo de esta avenida é o benaventurado Obelisco? Non quero afirmar nin quero dicir que non. Quérome deixar levar polos meus sentimentos, pola miña memoria e por esta luz que vaíse apoderando dos meus ollos, da miña alma e das miñas verbas: de todo o meu ser.

E vede agora o que pasa. A luz que me envolve e que enche as miñas veias non tarda en se facer sentir. Veleiqui que, neste intre, o que vexo non é nin o Obelisco, nin as nebulas pampas, nin Buenos Aires, nin a miña rúa, nin a casa en que vivo, nin a vellice que me espereita. Está en 1924. Fai pouco menos dunha hora que chequéi no tren de Vigo ou no coche de Ourense. Aínda non cumpnin vinte e cinco anos, o que quer dicir que levo casi cinco en Galicia, terra dos meus pais, dos meus avós, de tódolos meus ancestrs, gracias a Deus. Tres son (pobre de min) os libros que teño publicado en Madrid: un deles prologado por Ramón, que foi quen, na cripta de Pombó, presentóume unha noite de 1922 a Evaristo. Meus versos son unha mistura de Apollinaire, Kingsor e Cocteau. Non por eso deixo de amar o de louvar o vello chán que piso. Todo o contrario. A poesía é precisamente a forza que me empurra a querer máis fondamente a este currucho de Europa. Tanto é así, que fago o que podo por escribir na súa lingua. Ahí están as miñas colaboracións en Nós, ahí está a miña devoción por Castelao, ahí está a miña presenza na tertulia de Risco, no "Royalty" ourensán, xunto a Montes, a Candido Farrándiz Mazas, a Florentino L. Cuevillas, a Otero Pedrayo. O nacionalismo galego é pra min (primero que todo) un gran poema de fe construído por todos nós nun solar ideal e nun tempo sin tempo. Non esquezades que a mocidade sempre é capaz de facer este mirages.

Eiqui me tendes, pois. En Lugo e na muralla. Como sempre que chego a esta vila (de paso pra Alfoz do Castro de Ouro, terra do Mariscal), emprego cousa dunha hora en rubir amorosamente a estas outuras e vagar sin ouxeto preciso por elas, enxergando de paso unha paisaxe seria, pensativa e delicada como ningunha. E xa me deteño e xa me debruço no parapeto que coró calquera das portas (San Pedro? ¿San Fernán?); e xa miro cara a rúa que, abaixo, atáfégase de xentes e de carruaxes. Mais... ollade, ollade: ¿que enterro é ese que ven do lado da estación? Non. Non é enterro. E o grupo chegado agora de Madrid cos restos de Nicomedes Pastor Díaz, restituídos despóis de tantos anos a Viveiro, pra que o poeta podesa topar o seu descanso definitivo no terrón en que nacéu, e perto da prala onde por primeira vez escoitón o canto da Sirena do Norte, música emporrecida entre célticas brétemas e chorada (con bágoas de moí lonxe) por arpas de cordas de ferro. Sí. Xa sei que na comitiva pasan por esta porta, escoitando o cadeleiro, meus amigos Díez Canedo e Fernández Almagro. Que me perdén eles, porque as cousas que estou vendo non me deixan seguir os seus pasos. Vexo (poño por caso), os nevados curtos dos Ancares, cara ao abrante do Sol. E tamén olló as curvas escuras do monte San Pitoiro e, máis alá, as cumes fantasmás do Incio. E, desta outra parte, a procesión de videoleras ao longo das carreteras que van a Santiago e a Cruña. E os tépodos salgueirás do Miño, agarrado alá embaixo por bimbios dun fresco vedor infantil. E vexo, circularmente, a extensa Terra Chá, peiteada pola terra cór dos vastos centos palpantes. E deste outro lado, vede conmigo as lousas piarrentas e as rosadas tellas do caserío cidadán. E as pedras das nobres eirexas: San Francisco, Santo Domingo, esa capeliña, aquel oratorio. E a materalta Catedral en que sempre agárdame a dozura de Nosa Señora dos Olls Grandes, non lonxe da mesa en que a Custodia Berenice dá senso e razón ao eucarístico brason de Galicia. Como decto, amigos, está na Terra Nai, que pra min é Terra Abó. E aínda non cumpnin vinte e cinco anos. E xa deixo as outuras da muralla. E xa baixo á rúa. E xa vou (porque se fai tarde) camiño do café "Méndez Núñez", onde Correa Calderón, Pimentel e outros rapaces encenden de novo (¿ou reaniman?) o fogo xuvenil de Ronsel, primer sono dos nosos nosos sin fin.

En el carril dos Loureiros había una casa con jardín y huerto. También solas y escalinata exterior. Varios árboles entraban su ramaje en la solana: una higuerá, un cerezo, un manzano. Por la primavera la profusión floral de una glicina, que corría por el barandal de la solana, hacía bullir una nube de abejas.

Por ciertas tardes y noches del otoño, se oía en toda la casa la ratterada percusión de los chubascos sobre el tejado y sobre el ramaje. Daba una ventana del bajo sobre un macizo de dalias y

crisantemos. Correspondía tal ventana a un cuarto de estudio, empapelado con papel dibujado, de tonos verde. Sobre una librería se veía un "moucho" diseado. Este "moucho" inspiró a cierto poeta un "Himno al moucho":

"Tu, la más sabia de las aves, la más sabia, la más esquivia, con tus redondos ojos graves, de fijeza meditativa. Con tu fosco gesto adusto, la más bella para mi gusto..."

En la librería, junto a los seis tomos de la monumental Historia de España, de Modesto Lafuente, una pila de revistas. Una de ellas era Ronsel...

El adolescente hojeaba de cuando en cuando los seis números. Había leído un artículo de Guillermo de Torre, un poema de Teixeira de Pascoas en el idioma original. Recordaría esto por mucho tiempo. También recordaría los admirables retratos en dibujo de Pío Baroja, Miguel de Unamuno y Teixeira de Pascoas; los tres, de Alvaro Cebeiro.

El adolescente estudiante interrumpía su lectura para escuchar las cántigas de los mozos noctámbulos que daban la vuelta a la Muralla.

De la ronda de Santiago llegaba el entrecorrido y reiterante monólogo de un borroche: —¡Hái que pagar, rediez, hai que pagar...

¿Sería Limpachemineas? —Si bebo, é á miña conta, rapeiros. Pra o que sepadés... ¿Sería Guilhermiño?

Por Anxel FOLE

Hacia un año que se había iniciado la publicación de Revista de Occidente. Por unos años más, la producción literaria española sería espléndida, prestigiosa y promisoría. La novela...

(Pasa a la página siguiente)

CANÇÃO MOLHADA

Gotas de som molhada
Com lá-lá-lá,
N un ruído íntimo,
E os sonhos pelados
Da noite que chora
Sobre tudo o que existe

La miña moza
N aquelas gotas de auga
Darece encantar
Vago no somno escuro
Son moito sem sepultura
E sou naveira a chorar.

—Lerisón de Pascoas
—Desenho de Cebeiro



"El posadero de Olalla", dibujo de Rafael Barradas, aparecido en el n.º 2 de Ronsel

Jesús Carracedo y al filósofo Domingo Carvallo, casi desconocido entre nosotros porque su única obra Die ontische Struktur fue publicada en Alemania, en 1961, con un "Begleitwort" del premio Nobel Heisenberg, y acaba de editarse en castellano.

Ramón Piñeiro, en sesión de la Academia Gallega, con motivo del ingreso como académico de Marino Dónega, evocó el momento intelectual de Lugo por su juventud, coincidente con la del que esto escribe. Siguiendo la convención anteriormente establecida, podríamos bautizar a los protagonistas y participantes de ese momento como la generación Yunque, revista literaria de los años treinta. Con notables diferencias de edad y de madurez coincidieron entonces, en la amistad y en la común preocupación, la sorprendente información de José Gayoso sobre las más recientes novedades científicas, la fructuosa literaria y poética de Angel Fole, la melomanía y la exquisitez estética de Luis Manteiga, la plural curiosidad intelectual de Francisco Lamas, el generoso y desenfadado magisterio de Ramón Martínez López y el reflexivo e inteligente aprendizaje de los juveniles Ramón Piñeiro, Lorenzo Varela y Marino Dónega. Se trata de los años



Angel González, "Anxel Xohán", retratado por su hijo, Angel González Doreste

EN LA ESTELA DE «RONSEL»

Por Jesús BAL Y GAY

Seis números de una revista literaria no parece que hayan podido ser gran cosa para la cultura de una región. Y, sin embargo, ahora, a cincuenta años de distancia—cincuenta años a lo largo de los cuales fue un adquirento experiencia, sentido crítico, escepticismo para con muchas cosas, es decir, fue uno contrayendo, en mayor o menor grado, una cierta arterioesclerosis del alma—, la vida de Ronsel no se me antoja un esfuerzo vano de quienes la fundamos. Sobre eso Evaristo Correa Calderón ha escrito con precisión y claridad, y por tanto sería ocioso que yo pretendiera aportar argumento alguno.

Lo que me interesa aquí y ahora es dar testimonio de lo que significó para mí, personalmente, la vida de Ronsel.

En primer lugar, la transformación de mi amistad con Correa, Alvaro Gil, Luis Pimentel de más o menos cordial en auténticamente fraterna, inalterable. Y luego la cristalización de mi vocación artística y literaria con vistas al mundo exterior.

Desde mis años de bachillerato vivía yo interesado en la música y en la literatura. Leía y escribía, pero sin ocurrirme jamás que lo que escribía pudiese cuajar en letra impresa. Admiraba a muchos autores, pero sin imaginar que un día llegase a tratar personalmente a ninguno de ellos. Y de pronto, Evaristo Correa, con su idea de fundar Ronsel y su deseo de que yo participase activamente en la revista. Consecuencias: se publican mis primeros artículos, se publica mi primer libro y, por encargo de Correa, visito en Madrid a algunos escritores importantes, para pedirles colaboración en nuestra revista. Mi vida profesional se había iniciado.

En cuanto a la amistad con Luis Pimentel, Evaristo Correa, Alvaro Gil y Angel González, no tengo dudas de que evolucionó hasta lo fraternal, gracias a las horas que, con todo entusiasmo, dedicamos juntos a nuestra revista—revista convertida o, mejor, madurada al poco tiempo en editora de libros—. Lo que analizábamos o discutíamos en torno a la máquina del Impresor Palacios—el original de un artículo, el de un libro, el dibujo recién recibido, la formación de una página—nos hacía conocernos mejor unos a otros, vislumbrar rasgos hasta entonces ocultos de la sensibilidad estética de cada uno o de su carácter. Tal convergencia sobre objetos tan concretos y que esperaban urgentemente nuestra opinión, era, sin duda, más eficaz para nuestro conocimiento recíproco que las horas sin cuento que pudiéramos gastar en una tertulia de café, ámbito laxo de mil cuestiones más o menos heterogéneas y vagas y de divagaciones más o menos nebulosas y gratuitas.

En esta mirada retrospectiva a aquellos días lucenses y a aquellas tareas literarias nuestras, surge inevitablemente la tentación—en la aceptación segunda que la Academia da a este vocablo—de evocar la personalidad y la obra de cada uno de los que fueron mis compañeros de aventura ronseliana: el entonces balbuciente Luis Pimentel, que con el tiempo llegaría a ser uno de nuestros mejores líricos; Alvaro Gil, que entonces ya sentía la llamada del arte—entusiasta de la pintura de Jesús Corredoira—y que, al cabo de los años, se convertiría en el gran mecenas

RONSEL

REVISTA DE ARTE

Número conmemorativo del cincuentenario de su publicación (1924-1974)

vinieron nuestras primeras conversaciones, en las que brillaba siempre un agudo sentido crítico y con él una gran sensibilidad y un fuerte y contagioso entusiasmo, amén de una curiosidad insaciable por cuanto de nuevo veía la luz en el mundo de la literatura y las artes plásticas. Con esas cualidades—virtudes sería mejor llamarlas—, apoyadas en un tesón flexible pero inquebrantable, pudo llegar hasta hoy Evaristo Correa, a partir de la fundación de Ronsel, en una copiosa serie de iniciativas llevadas gallardamente a cabo.

Desde un cierto punto de vista, hemos de lamentar que sus quehaceres editoriales y docentes hayan acaparado una gran parte de su actividad. Porque ello significó un considerable menoscabo de su creación literaria más personal: la lírica y la narrativa. Pero no se entienda eso de "menoscabo" en el sentido de la calidad, sino en el de la cantidad. Porque en cuanto al estilo, la riqueza de imaginación y el tono personal, ya en sus primeros libros hay una madurez que no veo como podría ser superada, digamos. El Milano y la Rosa y Ontes, para no citar más. Pero la última es que a esas obras no hayan seguido otras muchas del mismo género, que hubiesen enriquecido permanentemente la literatura galaico-castellana.

Del mismo signo que sus afanes fundacionales, editoriales y docentes es su periodismo, una labor al servicio de Galicia. Hay un libro suyo—Índice de utopías gallegas—, recopilación de artículos publicados en El Pueblo Gallego, bajo la rúbrica de "Ara y Cantar", que constituye un espléndido manual sobre nuestros problemas y sus posibles soluciones, además de contener páginas de fino y penetrante análisis del espíritu y el paisaje de nuestra Tierra. Y no se trata de temas que eran actuales antes de 1929—fecha del libro—y que hoy han perdido íntegro su interés; al contrario, mucho de lo que en esas páginas se dice hoy que repetirlo hoy, porque los problemas siguen en pie y su exposición en esas páginas merece la mayor atención de los gallegos que deseamos una Galicia mejor.

Así es como veo, en la estela abierta con Ronsel, la obra tenaz, vigorosa, sin estridencias, realizada en cincuenta años por Evaristo Correa Calderón.

SANATORIO NEUROPATICO DEL DOCTOR LOIS ASOREY ENFERMOS NERVIOSOS Y PSIQUICOS CURAS DE REPOSO. TRATAMIENTOS MEDICOS Y PSICOLOGICOS SERVICIO DE ELECTROENCEFALOGRAFIA CONSULTA Y E. E. G. Preguntito, 91.º Teléfono 581641 DR. LOIS ASOREY, de 12 a 2. DR. LOIS MASTACH, de 12 a 2 y de 4 a 6. SANATORIO: PORTO DE VITE (Al lado del Burgo de las Naciones) Teléfono 581007 - Apartado, 30 SANTIAGO DE COMPOSTELA

Un banco gallego para los gallegos. Conociendo todo lo que es nuestro. Problemas y soluciones de Galicia.

ONOSO BANCO

Banco Pastor

A. B. E. n.º 10707/9

PROGRAMA DE T.V. PARA LA SEMANA PROXIMA

CADENA CADENA

Table with TV program listings for Cadenas 1 and 2, including times and program titles like 'Carta de ajuste de Panorama de Galicia'.

GENERAL ELECTRICA ESPAÑOLA TV - RADIO - TOCADISCOS Distribuidor y Servicio Técnico: RADIO RECORD

CADENA 2 CADENA

Table with TV program listings for Cadena 2, including times and program titles like 'Carta de ajuste. "Okos"'.

A nuestros lectores: EL PROGRESO Se vende desde las siete y media de la mañana en la ESTACION DE SERVICIO "RIO MIÑO"

RADIO LUGO EMISORA ASOCIADA DE LA S.E.R. LA MAS IMPORTANTE CADENA PRIVADA DE LA RADIODIFUSION EUROPEA.

¿ESTA LA LITERATURA..

(Viene de la página anterior) Don Pío, tan misántropo, entre El laberinto de las sirenas y Las Furias...

amenos y original? En cincuenta años... Corredoira, nun espresivo bluxo de Castelaio

TELEVISION, COMENTARIO Y NOTICIA NO SE ADVIERTEN CAMBIOS FUNDAMENTALES EN LA PROGRAMACION "ESTUDIO ESTADIO", SEGUIRA LOS LUNES A LAS NUEVE DE LA NOCHE

MADRID. — Septiembre es ya de alguna manera, un mes en el que todo va recobrando su ritmo habitual. Han quedado atrás las semanas de vacaciones para la gran mayoría de españoles...

Es la historia de un honrado trabajador cuyo parecido con un famoso asesino es extraordinario. Tanto que lo detiene la policía y aunque luego todo se aclara, la vida de este hombre corre grave peligro.



Su pipa DUNHILL y accesorios Véalos aquí

LOS DE «RONSEL»

(Viene de la página anterior) El primer soneto que leí en mi vida, siendo casi un niño, sin saber, claro está, que era un soneto...

vueltas por el mundo, los únicos auditores españoles de su obra serían sus paisanos, los lucenses que el pasado año recibieron con entusiasmo el estreno en España de su "Serenata".

«RONSEL» (1924-1974)

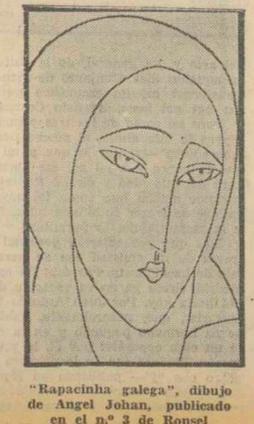
(Viene de la página anterior) I Asamblea das Irmandades, na que se concretou un programa doutrinal e de acción capaz de orientar esas nacentes inquietudes...

Esta fidelidad activa al espíritu animador de Ronsel bófase de ver na decisión de conmemorar os cincuenta anos da súa aparición con un novo número da revista. Pasado medio século da súa publicación, os fundadores que viven mostran a súa identificación con aquela iniciativa xuvenil da maneira que máis se pode asemellar a unha repetición da mesma: publicando un número especial que veña a amentar a colección e, en certa maneira, a actualizala.



Corredoira, nun espresivo bluxo de Castelaio

Rafael Alberti ya había publicado Marinerio en tierra, que sería publicado al siguiente. Muchos cambios, de Antonio Machado, había sido editado el año veinticuatro.



"Rapacinha galega", dibujo de Angel Johan, publicado en el nº 3 de Ronsel

IRAN: UN PAIS SOMETIDO A TRATAMIENTO DE CHOQUE

- ◆ De vivir "al margen del tiempo", la nación ha pasado en pocos años al rango de potencia industrial
- ◆ El "milagro económico" ha engrosado prioritariamente la fortuna de las "mil familias" tradicionales
- ◆ SE ESPERA QUE LA RENTA POR HABITANTE SE TRIPLIQUE EN LOS TRES AÑOS PROXIMOS

Por Jean-Claude BRARD

El Primer Ministro de Irán, Sr. Amir Abbas Hoveyda, presentó recientemente ante el "Majlis" (Cámara de Diputados) un proyecto de presupuesto para el período del 21 de marzo de 1975 al 20 de marzo de 1976, de 33.200 millones de dólares. De ese total, 26.200 millones de dólares provendrán de los ingresos del petróleo.

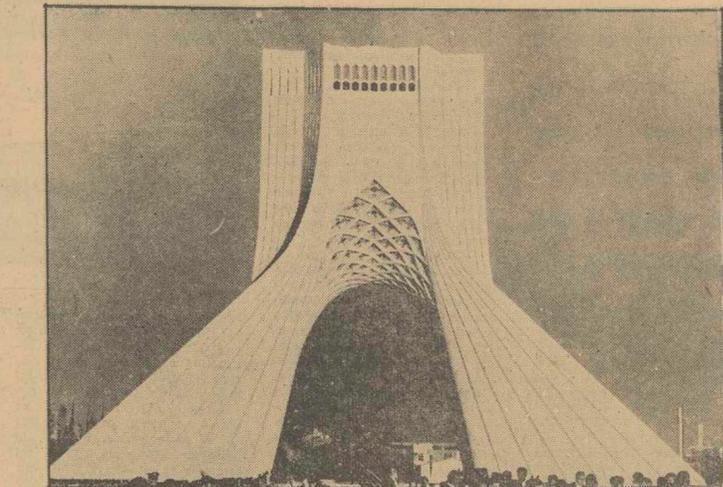
El propio monto de dichos ingresos petroleros registran desde hace cinco años un aumento espectacular: en 1969, el petróleo proporcionó a Irán 1.200 millones de dólares. En 1973, esa cifra pasó a ser de 4.400 millones, y se prevén cerca de 20.000 millones de dólares para este año.

Esos miles de millones de dólares que pagan las compañías petroleras al Tesoro iraní suponen para el Sha y su gobierno una excepcional posibilidad de acelerar un proceso de desarrollo iniciado ya desde hace varios años, pero que actualmente adquiere un ritmo que nadie hubiera podido imaginar hasta ahora.

Aunque es cierto que hay que actuar con rapidez. El Sha lo ha subrayado varias veces en recientes declaraciones: las reservas petroleras del país no son inagotables. Si no se descubren nuevas zonas de explotación, dentro de veinte o treinta años el «oro negro» dejará de brotar, con lo que disminuirán también los recursos financieros correspondientes.

NECESIDADES INMENSAS
Por otra parte, pese a sus desiertos, Irán es un país relativamente poblado: 32 millones de habitantes. Sus necesidades siguen siendo inmensas, por lo que puede absorber fácilmente la influencia de capitales procedentes de los ingresos petroleros.

La infraestructura económica necesita ser reforzada: hay que construir carreteras, ferrocarriles, aeropuertos, mejorar el equipamiento de los puertos, desarrollar las telecomunicaciones. La industrialización exige, a la vez que



El audaz monumento a Akrimel, en Teherán. (Foto Efe Fiel)

la construcción de fábricas, la formación de una mano de obra calificada. Así pues hay que generalizar la enseñanza, sobre todo en la rama técnica, lo cual implica la construcción de nuevas escuelas y de nuevas universidades. Pero es preciso también poder reclutar a profesores y maestros.

La tarea es gigantesca y toda solución aplicada para responder a las necesidades más urgentes, engendra nuevos problemas. Todo el mundo quiere mejorar su nivel de vida. La renta per cápita, que era ya el año pasado de 555 dólares, deberá triplicarse en los próximos tres años, alcanzando de ese modo un nivel comparable

al de países europeos como España o Grecia.

Sin duda, este aumento de riquezas y de bienestar no beneficia a todo el mundo en la misma proporción. Este es uno de los reproches que se hace habitualmente al "milagro económico iraní": el dinero va a engrosar, prioritariamente, la fortuna de quienes constituyen antaño las "mil familias", la antigua aristocracia terrateniente y feudal, muchos representantes de ella han sabido reconvertirse a la industria o a la alta finanza.

Sin embargo, sería injusto negar que la clase más desfavorecida se beneficia también de la mejora general del nivel de vida. Aunque todavía haya en Irán muchas personas que subsisten con un plato de arroz cotidiano, con unas cuantas cebollas, un poco de pan y yogur, el consumo de frutas y de legumbres, de leche y sobre todo de azúcar y de carne, aumenta sin cesar.

Para un observador extranjero, es sin duda en Teherán donde se nota más la transformación de la sociedad iraní. Todos los días abren sus puertas nuevos almacenes y las largas avenidas rectilíneas de la capital evocan, de noche, con sus luces multicolores, la atmósfera de las ciudades norteamericanas.

Teherán se ha convertido hoy en día en una "ciudad-champión". En cada cruce se yerguen los esqueletos de cemento e hierro de futuros "edificios-torre", cuyas fachadas, serán cubiertas enseguida con elementos prefabricados de cristal prensado.

Las fachadas de los Bancos son de mármoles preciosos. Con un capital social que llega a ser de 20, 30 y 50 millones de dólares, no se titubea ante un lujo que a veces resulta chocante. Pero asimismo los Bancos se lanzan a financiar, sin plantearse excesivas preguntas, vastos proyectos industriales. Allí donde no llegan los fondos públicos, toma enseguida el relevo el sector privado. Para el mundo iraní de los negocios, la consigna podría ser la que el barón Louis, ministro de Hacienda de Luis Felipe, respondía a la burguesía francesa de aquella época: "Enrichissez-vous, mes amis."

UN PAIS "EN MUTACION"
Desde todos los puntos de vista, Irán está hoy "en mutación". De vivir "al margen del tiempo", ha pasado en breves años, a un rango de potencia industrial. Una metamorfosis así, no se produce sino que el cuerpo social en su conjunto resulte un tanto conmocionado. El pueblo iraní está sometido hoy a un verdadero "tratamiento" de choque. No es raro, por ejemplo, a un modesto cam-

pesino que se traslada a Teherán a lomos de su asno y que tiene que soportar con su montura los embolamientos más monstruosos que haya conocido cualquier capital del mundo.

El peligro de una transformación tan rápida de un país es que, además de "embalsarse" la economía, los precios suben, vertiginosamente, la diferencia entre

los barrios periféricos, en los que los chimeneas de fábricas escapan sus humos hacia el cielo. La prosperidad producida por el petróleo ha contribuido a dotar a Irán de carreteras, aeropuertos, hospitales y escuelas nuevas, a mejorar las condiciones de vida de gran número de personas que vivían antaño, si no en la miseria, al menos con extrema pobreza. Pero el progreso económico tiene también su reverso...

(ESPECIAL - EFE)

FIN DE SEMANA

CURANDERISMO NO ES LO MISMO QUE BRUJERIA

Por Enrique VALLS

El curanderismo no es lo mismo que la brujería y ésta es más bien, la oveja negra de aquella actividad, según se afirma en Perú, en un intento de esclarecer conceptos sobre el Congreso Mundial de Brujos que desde el día 24 se inició oficialmente en Bogotá, Colombia, y que ha causado un regular revuelo en las opiniones y las conciencias.

El siquiatra Mario Chiappe Costa, miembro del Instituto Peruano de Investigaciones Siquiátricas-Sociales, opina que el congreso de Bogotá no va a tener mucha rigurosidad científica, ya que va a desarrollarse dentro de un esquema conceptual mágico, pero que pese a ello hay que diferenciar entre los curanderos y los brujos.

Para el Dr. Chiappe la brujería es un término peyorativo de las formas populares de la medicina, puesto que el brujo está ya clasificado como un ser maléfico, mientras que el curanderismo ejercido por curanderos, tie-

ne generalmente una finalidad terapéutica o de alivio dentro de los grupos sociales en los que éstos ejercen sus actividades.

Los curanderos se ofenden cuando se les moteja de brujos, pues para ellos los brujos son quienes practican la magia negra o nociva para el ser humano, mientras que ellos ejercen la blanca, que es la benéfica, ya que cura los males corporales. Pero, ¿curan realmente los curanderos o empíricos? Ello depende, dice el Dr. Chiappe del grado en que los pacientes compartan el marco de creencias mágicas que posee el curandero. Sin este requisito es casi imposible que aquel consiga el éxito, es decir, que la fe mueve montañas, y que buena parte del "poder" del curandero depende de lo sugestionable que sea su paciente, como en tantas otras actividades de la vida.

En algunas partes del Perú —dice como ejemplo el Dr. Chiappe— se piensa que el alcoholis-

mo que atezca a una determinada persona se debe a las malas artes de un "malero", es decir, un brujo que practica la magia perniciosa. Es de destacar —señala el profesional aludido— que en 56 casos de alcohólicos tratados por curanderos que hemos estudiado, se obtuvo en muchos de ellos resultados positivos, en la medida que el empírico eliminaba por medio de la sugestión la causa que realmente había precipitado a su paciente en el uso y abuso del alcohol.

Al amparo de la publicidad que se viene dando al traído y llevado congreso brujeril colombiano, y dentro justamente del tema de esta crónica, se anuncia la celebración en la ciudad de Trujillo, a unos 500 kilómetros al Norte de Lima, de una original confrontación entre la ciencia médica y la "brujería".

La confrontación consiste en demostrar qué procedimiento es más eficaz: si un tratamiento por rayos X, o el "pase de un cuy negro". El cuy es un roedor comestible, que se consume mucho en el Perú, ya desde el tiempo de los Incas. El lugar en el que se llevaría a cabo la prueba, si se que se realiza, sería en el hospital de la cooperativa Carfavi, pero falta que el colegio médico del departamento de la Libertad, dé su consentimiento.

Los "médicos tradicionales" o curanderos afirman que en los rayos X no se pueden apreciar las lesiones internas del cuerpo humano con tanta eficacia como

con la "pasada del cuy". Para demostrar la superioridad de los dos sistemas se usaría un mismo grupo de pacientes. Lo curioso es que el Dr. Antonio Rodríguez Suy, director del Museo de sifilo de Chavimochic, que es quien ha gestado la original apuesta, no está muy seguro de la superioridad de los rayos X y dice que en la mencionada prueba, "todo puede suceder".

En fin, todo el mundo conoce en qué consisten los rayos X y cómo se aplican actualmente en la medicina, pero el "pase de cuy" consiste en pasar sobre el cuerpo del paciente un cuy, y de acuerdo a lo que le pasa al animalito se deduce el mal que sufre el paciente. El cuy puede morir incluso puesto que absorbe la enfermedad del paciente. Este sistema es muy antiguo y lo ejercían los médicos-magos del Incaico.

Se trata de creencias ancestrales con un fundamento cierto o no, que se pierde en la noche de los siglos, ya que la brujería, la magia, el curanderismo, tienen su origen en el inicio del tiempo, y existían ya cuando el hombre de la caverna paseaba sus problemas por la superficie del globo.

Seguramente es por eso por lo que resulta tan difícil terminar con este tipo de creencias y prácticas consustanciales con la vida humana misma, desde que ésta hizo su aparición en nuestro complicado planeta Tierra. (ESPECIAL DE EFE)



Una escena callejera en Teherán: personas contemplando retratos de la familia imperial. (Foto Efe Fiel)

COSECHEROS DE UVAS

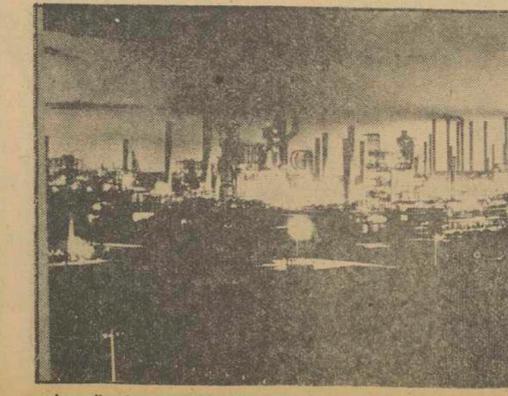
Toldos para el transporte de la uva, garantizados y a precios especiales de fabricante a consumidor. Para pedidos de varias unidades consulte precios.

TRANSPORTISTAS

Toldos ligeros, resistentes, que no se pudren y con precios especiales.

Industrial GALLEGA

Colombia, 1-3 - Telfs. 271388 - 272952 - VIGO
Quintán, 11 - Telfs. 213903 - 212129 - ORENSE



La refinera de petróleo de Abadán es uno de los centros neurálgicos de la economía del Irán. (Foto Efe Fiel)



Altos edificios surgen por todas partes en las calles de la capital iraní. (Foto Efe Fiel)

PROMOCIONES COGALSA
Calle San Pedro, 4-2.^o LUGO
(Horas oficina: de 10 a 1 y de 4 a 7)
Teléfono 21-25-34
VENTA DE VIVIENDAS GRANDES FACILIDADES

Sanatorio Santo Ángel
Especialidad: Huesos-Articulaciones Reumatismos
Jorge Piteira Fernández
Montero Rios, 57 - Telf. 22.12.00 (Chalet Vega Barrera) LUGO
C. S. P. 65

PULSO ECONOMICO

EL TRAMPOLIN DE LA INFLACION

Por Luis Ignacio PARADA

En la última década la historia económica de los pueblos ha estado compuesta por dos etapas, cíclicamente repetidas, entre las que apenas han transcurrido breves periodos de transición: la inflación como "boom" de la producción y el consumo, con continuos encarecimientos de precios, lanzamiento masivo de moneda y crédito al mercado y desvalorización continua de los signos monetarios; y la deflación, situación crítica que ha presentado características, ventajas e inconvenientes completamente opuestas a la situación anterior.

La evolución económica experimentada en los últimos años por los países más prósperos ha llevado consigo, inevitablemente, un cierto proceso inflacionista y la mayor parte de las economías en desarrollo han tenido que sacrificar, en mayor o menor grado, su estabilidad en aras del progreso social.

Cuando el peligro inflacionista ha llegado a un punto crítico, las medidas estabilizadoras y deflacionarias jamás han logrado un éxito total y frecuentemente han hecho oscilar a los sistemas económicos hacia la posición absolutamente contraria.

EL DILEMA
La crisis, la deflación, el "ralentissement", el "Alowdown", el estancamiento económico y la paralización o el retroceso del progreso social han sido, inevitablemente, la secuela de cualquier política de contención radical de los procesos de inflación.

Los resultados de esta experiencia, por otra parte, tan paradójica como real, ha venido reduciendo, en los últimos tiempos, el miedo crónico a la inflación, la cual ha venido, a su vez, a perder fuerza en sus planteamientos teóricos a consecuencia de los problemas que plantea su solución, tan incompleta, en la realidad, como utopía en la teoría.

Siempre se ha dicho que las clases trabajadoras, los perceptores de rentas fijas eran los primeros perjudicados por una economía inflacionaria, pero resulta que, de un tiempo a esta parte, se ha podido comprobar en todo el mundo —Inglaterra, Estados Unidos y Francia incluidos—, que las situaciones de austeridad, crisis, deflación y estabilización perjudican aún mucho más a los trabajadores que una inflación relativamente moderada y con-

trolada. Ello obliga a pensar que la estabilidad es necesaria pero que la expansión es imprescindible. Si fuera preciso elegir, ¿es la segunda la que debe anteponerse a la primera?, ¿es preferible un desarrollo con inflación que una equibridad con estancamiento? Por ello es importante olvidar ciertos "tabus" económicos en torno a la inflación como "maldito de la escena".

LOS HEREDEROS DE LA INFLACION

Resulta sorprendente comprobar, por otra parte, como clamaban al cielo contra la inflación, acusándola de freno al desarrollo, precisamente quienes han encontrado en ella el motor de su prosperidad personal o de su estabilidad política. Si todos los problemas económicos, sin embargo, simplemente con una elevación continuada de los precios al consumo —solución que, aunque parece mentira, es defendida por un gran número de economistas, no pocos políticos y la gran mayoría de empresarios agrícolas, industriales y comerciales— so-

brarían seguramente los políticos, los economistas y hasta los empresarios.

No; ni la elevación continuada de los precios, ni la contención artificial, son soluciones duraderas, suficientes y eficaces para resolver las causas últimas que generan las tensiones alcistas, sino enmascaramientos y aplazamientos de los problemas de fondo que están en las estructuras de los procesos productivos. Los canales de comercialización, en el sistema fiscal, etc., etc.

La lentitud de todo proceso transformados, las enormes dificultades, naturalmente, la actuación sobre las causas profundas de la inflación, pero de ahí a pensar que todo puede arreglarse con medidas estabilizadoras pedidas por los mismos proclaman la libertad de iniciativa empresarial, o aplaudir las declaraciones de quienes defienden el aumento del poder adquisitivo de los salarios —pero no son capaces de aceptar las transformaciones que han de producirse para lograrlo— hay un abismo.

BLAUPUNKT AUTO RADIOS - CASSETTE
ALTAVOCES
ANTIPARASITARIOS
(PUNTO AZUL)
Venta establecimientos del ramo
Distribución:
EDELMIRO RODRIGUEZ, S. L.
Mallorca, 20 LUGO



LIZ TAYLOR y RICHARD BURTON

-Sí, es cierto: ¡Dick y yo volveremos a casarnos! Ni la distancia, ni el cambio de vida, han podido hacernos olvidar nuestro mutuo amor. La vida en común entre nosotros fue muy difícil, pero la separación aún muchísimo más. Dick y yo tratamos de encontrar una fórmula de felicidad...

manera un poco infantil de darnos ánimos. -¿Cómo está su salud? -Me siento bastante recuperada de mi última enfermedad. Me hacía falta un poco de descanso y creo que ahora voy a tenerlo. En una ocasión dije que estaba viviendo de prestado, y es posible que así sea. ¿Sabe usted que he pasado en más de treinta ocasiones por un quirófano? Siempre he sentido un gran temor hacia los dolores físicos. Sin embargo ahora que Dick está otra vez a mi lado ya nada me importa.

★ ATRAS QUEDAN TODAS LAS EQUIVOCACIONES COMETIDAS

Están los dos juntos. Sonrientes. Mirándose a los ojos. Burton fuma nerviosamente un "Player's". Le dice a Liz: "Charli, luego lo haré yo". Y sale a la terraza con un periódico en las manos. -Liz, ¿feliz? -Sí, íntimamente feliz y sofiadora. Detrás de nosotros quedan todas las equivocaciones cometidas. Queremos luz para nuestra vida.

-¿Qué pasó de su "affaire" sentimental con Henry Wynberg? -Nada, absolutamente nada. Henry ha sido un extraordinario camarada, un buen amigo, pero nada más que eso. En realidad puedo decirle con absoluta sinceridad que nunca, ¡¡NUNCA!! tuve la intención de casarme con él. Mi corazón perteneció siempre por completo a Dick, de verdad. Desde el 27 de junio del pasado año, fecha en que obtuvimos el divorcio, no dejé de pensar en él ni un solo instante.

-¿Qué le dijo Burton cuando se encontraron en Ginebra? -Que me seguía amando como siempre. -¿Y usted qué le respondió? -Que yo también le seguiría amando. Y le propuse que busásemos una solución ya que no podíamos seguir separados. -¿Se han enterado sus hijos de que va a casarse nuevamente con Burton? -Sí, ya he hablado con ellos a este respecto. -Se han mostrado contentísimos. Ya sabe usted que mis hijos sienten adoración por Dick. Mi hija Liza se puso a llorar cuando se lo dije por teléfono. Me respondió: "Esa es la noticia más agradable que me has dado en mucho tiempo". Y María también está contentísima. Los dos niñas sobre todo siempre estuvieron muy unidas espiritualmente a Dick.

-Liz, ¿se sintió usted velada en algún momento cuando vea en las portadas de las revistas del corazón a Burton acompañado de Helen Rose, Elizabeth de Yugoslavia o Jim Bell? -Sufría mucho -responde encantadora-. Pero comprendía que Dick tenía pleno derecho a rehacer su vida. Luego, cuando me encontraba en la soledad de la habitación, me decía a mí misma: "Pero sé que me continúa amando a mí". Era una

LA MUJER DE HOY

LIZ TAYLOR y RICHARD BURTON: Declaraciones exclusivas sobre su reconciliación y próxima boda

LIZ TAYLOR: "Dick y yo hemos vivido siempre un amor envenenado. No podíamos vivir juntos ni tampoco separados. Nuestro deseo en estos momentos es hallar una serenidad para nuestras vidas. ¡Y esperamos conseguirlo!"

bida. Tiene que dejar de beber, no sólo para evitar discrepancias y peleas sino por su propia salud. -¿Conseguirá Burton dejar la bebida? -Los dos lucharemos decididamente para tratar de conseguir una serie de cosas que nos serán muy positivas. -Para terminar, Liz, ¿qué desea encontrar en esta nueva vida que va a comenzar al lado de Richard Burton?

RICHARD BURTON: "He cometido muchas tonterías. Busqué en las mujeres y el alcohol un antídoto para mi soledad, pero no pude conseguirlo. Cuando me encontré nuevamente con Liz me di cuenta de que tenía que tratar de conquistarla de nuevo. No hizo falta: el amor no había muerto en ella"

Desde Ginebra: Por Giselle d'ORVALS

* "CONSIDERO QUE LA VIDA ES MAESTRA Y QUE EN MI CASO CONCRETO ME HA DADO GRANDE Y DOLOROSA LECCION". MANIFIESTA RICHARD BURTON

A Richard Burton lo encontramos afeitado, ojoso, con el pelo blanquecino... Mientras Liz Taylor atiende a otra colega, Burton se pone a nuestra disposición. Observamos que está bebiendo naranjada. Ha comenzado ya el cambio... -¿Cuándo será la boda, señor Burton? -Pero no me negaré que en su vida sentimental hubo bastantes escarceos amorosos, ¿verdad? -¿Alguno hubo, lo reconozco. Era una forma de matar mi soledad. Pero ahora todo cambiará. Ya no soy un chiquillo para andar de tontería en tontería.

-Señor Burton, su vida antes del divorcio y después del mismo, fue una larga cadena de "flirts". Comprendemos los celos de Liz sobre este aspecto. ¿No ha pensado en cambiarlo? -En lo referente a mis "flirts" puedo decirle una cosa: no han existido en una gran mayoría. La prensa sensacionalista siempre aprovechaba la coyuntura de fotografiar a cualquier chica a mi lado para inventarse un romance.

dinarias y personas malas, como en todos los estamentos sociales, pero el veneno de la fama y el dinero envenenan a cualquiera. ¡Y no hablemos del sexo!.. -¿No cree, señor Burton, que a usted le está ocurriendo lo mismo que a muchos hombres de su edad que tratando de buscar una juventud que se les ha escapado corren en pos del amor de cualquier jovencita?

¡¡INVIERNO A LA VISTA!!

EL ABC DE LAS SILUETAS OTOÑALES

Por CLEO



He aquí una primera ojeada sobre la moda que dentro de poco veremos en la calle. Es en general, una moda sensata y cómoda en las que dominan las líneas marcando el cuerpo y cubriendo las rodillas. Han vuelto los sastrés negros, severísimos, con un cierto aire masculino. Las faldas rectas y bastante largas, llevan cortas a los costados. Para sport, mucho pantalón de todo tipo "golf", clásico 1900... y blusones de todo tamaño y largo, oscilando desde la cintura hasta las caderas. En los croquis adjuntos vemos las principales características de esta moda del invierno que aún no ha llegado pero que la tenemos ya al alcance. Acompañando a vestidos de moda larga veremos chaquetas 7/8 figura 1. Muchos trajes sastré negros de tipo masculino, figura 2. Amplísimos abrigos en lanas suaves y calientes sobre conjuntos de pantalón, figura 3. Muchos vestidos camiseros de línea tubo y cubriendo las rodillas, figura 4. Chaquetones en terciopelo de algodón, con cuello, tirilla y faldita estrecha y larga, figura 5. Amplísimas capas con largo fleco tanto para sport como para horas de vestir, figura 6. Muchos cortes en los costados de los vestidos de línea túnica, figura 7. Blusones de variadísimo tamaño, largo como en la figura 8, o corto hasta la cintura y con capucha como en la figura 9. También veremos capás bastantes cortas, acompañando a divertidos conjuntos sport, a base de bombachos y medias canalé.

¿Desea un buen internado para sus hijos? Hágalo en el único colegio bilingüe a nivel europeo Colegio-internado VIDELBA (Internado únicamente masculino) Sus hijos: * Alternarán sus estudios en inglés y español. * Vivirán en régimen familiar independiente de la disciplina del Colegio. * Contarán con profesorado español y norteamericano. * Dispondrán de tiempo para la práctica de deportes y tendrán actividades voluntarias en sus días de fiesta. Pte del Pasaje Carretera a Montrove Carretera a Madrid

Oriente HOGAR Y DECORACION OFERTA SEGUNDO ANIVERSARIO Alfombras sala, 750 ptas. Alfombra salón, 1.050 ptas. Alfombra gigante, 1.600 ptas. Alfombras pie de cama (lavables), 165 ptas. Alfombra lana (70 por 140), 375 ptas. Son precios tan baratos que en Oriente las alfombras se venden volando ORIENTE se antes de comprar, en 18 de Julio, 37 Teléfono 218333 LUGO

DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA DE LUGO

Necesidad de ocupación de bienes o derechos para el establecimiento de una instalación eléctrica

A los efectos prevenidos en los artículos 15 y 16 del Reglamento aprobado por Decreto 2.619/1966, de 20 de Octubre, se somete a información pública la declaración de necesidad de ocupación solicitada por Electra de Vieogo, S. A., para la instalación de una línea de transporte de energía eléctrica a 132 KV. entre las Subestaciones de Arboñ (Oviedo) y Mondoñedo (Lugo), cuya declaración, en concreto, de la utilidad pública fue otorgada por la Dirección de Energía, con fecha 28 de Mayo de 1973, llevando implícita tal declaración la imposición de servidumbre forzosa de paso de energía eléctrica, a tenor del artículo 14, párrafo 1.º, del Decreto 2619/1966, de 20 de Octubre, y no habiendo individualizada de los interesados con los que no ha sido posible dicho acuerdo, y de sus bienes o derechos afectados, en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 16 del Decreto citado.
Cualquier persona dentro de los quince días siguientes a la publicación de este anuncio, podrá aportar por escrito los datos oportunos para rectificar posibles errores en la relación indicada, así como formular las alegaciones procedentes por razón de lo dispuesto en los artículos 25 y 26 del mencionado Decreto 2619/1966, de 20 de Octubre, a cuyo fin estará expuesto el expediente, con el anteproyecto de la instalación, en esta Dependencia, sita en Nicomedes Pastor Díaz, 17, de esta ciudad, durante las horas de oficina.

Lugo, 27 de Agosto de 1973. EL DELEGADO PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA

RELACION QUE SE CITA:

AYUNTAMIENTO DE TRABADA

- Finca n.º 3: Vano: 131-132. Lugar: Los Capuzas. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Ramón Amor Petel. Domicilio: Villaferrando - Trabada. Cultivo: Arbolado. Afección: 82 metros de vuelo.
Finca n.º 10: Vano: 133-134. Lugar: Chousa do Trigo. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Ramón Amor Petel. Domicilio: Villaferrando - Trabada. Cultivo: Arbolado. Afección: 80 metros cuadrados de faja desprovista de arbolado.
Finca n.º 12: Vano: 133-134. Lugar: Chousa do Trigo. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Félix Cigarrán R. Arango. Domicilio: Andrés Mellado, 2-3.º izq. Pontevedra. Cultivo: Arbolado. Afección: 9 metros de vuelo.
Finca n.º 17: Vano: 134-135. Lugar: Chousa do Trigo. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Ramón Amor Petel. Domicilio: Villaferrando - Trabada. Cultivo: Arbolado. Afección: 7 metros de vuelo.
Finca n.º 26: Vano: 134-135. Lugar: Chousa do Bau. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Blanca Asenjo Pividal. Domicilio: Víctor Chavarrri, 25-3.º A - Oviedo. Cultivo: Pinos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 31: Vano: 135-136. Lugar: Chousa do Bau. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Luis López Villar. Domicilio: Perú, 35-5.º izq. La Calzada - Gijón. Cultivo: Pinos. Afección: 24 metros de vuelo.
Finca n.º 32: Vano: 135-136. Lugar: Chousa do Bau. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Francisco Huerga Rodríguez. Domicilio: Ronda de Outeiro, 4-2.º decha. La Coruña. Cultivo: Pinos. Afección: 15 metros de vuelo.
Finca n.º 33: Vano: 135-136. Lugar: Chousa do Bau. Pueblo: Villaferrando. Propietario: Félix Cigarrán R. Arango. Domicilio: Andrés Mellado, 2-3.º izq. Pontevedra. Cultivo: Pinos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 61: Vano: 140-141. Lugar: Canceles las Areas. Pueblo: Sante. Propietario: Hdos. Angel Díaz Souto. Domicilio: Dirigirse a José Díaz Fernández, Avda. Parque de Santa Margarita 5-4.º izq. La Coruña. Cultivo: Pinos. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 86: Vano: 151-152. Lugar: Mumián. Pueblo: Vidal. Propietario: Román Rodríguez Fernández. Domicilio: Cedofeita - Ribadella. Cultivo: Pinos. Afección: 14 metros de vuelo.
Finca n.º 88: Lugar: Mumián. Pueblo: Vidal. Propietario: Manuel López Otero. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Pinos. Afección: 180 metros de vuelo y 3,61 metros cuadrados del apoyo n.º 152.
Finca n.º 90: Vano: 152-153. Lugar: Cerrado de Mumián. Pueblo: Vidal. Propietario: Manuel López Otero. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Pinos. Afección: 60 metros de vuelo.
Finca n.º 93: Vano: 152-153. Lugar: Foya. Pueblo: Vidal. Propietario: Carmen Rodríguez Fernández y Manuel López Otero. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Bravío. Afección: 106 metros de vuelo.
Finca n.º 101: Vano: 154-155. Lugar: Chaos dos Tixos. Pueblo: Vidal. Propietario: José A. Rodríguez Villamil. Domicilio: Las Huertas, 9, Cangas de Narcea. Cultivo: Bravío. Afección: 90 metros de vuelo.
Finca n.º 104: Lugar: Chaos dos Tixos. Pueblo: Vidal. Propietario: Carmen Rodríguez Fernández. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Pinos. Afección: 42 metros de vuelo y 3,24 metros cuadrados del apoyo n.º 155.
Finca n.º 117: Vano: 156-157. Lugar: Chaos dos Tixos. Pueblo: Vidal. Propietario: José A. Rodríguez Villamil. Domicilio: Las Huertas, 9, Cangas de Narcea. Cultivo: Bravío. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 127: Vano: 157-158. Lugar: Augueiras. Pueblo: Vidal. Propietario: Carmen Rodríguez Fernández. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Pinos. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 158: Vano: 159-160. Lugar: Pena Mosqueira. Pueblo: Trabada. Propietario: Raúl López García. Domicilio: San Martín de Laspra - El Cueto - Salinas - Avilés. Cultivo: Bravío. Afección: 7 metros de vuelo.
Finca n.º 159: Vano: 159-160. Lugar: Pena Mosqueira. Pueblo: Trabada. Propietario: Raúl López García. Domicilio: San Martín de Laspra - El Cueto - Salinas - Avilés. Cultivo: Bravío. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 160: Vano: 159-160. Lugar: Pena Mosqueira. Pueblo: Trabada. Propietario: Raúl López García. Domicilio: San Martín de Laspra - El Cueto - Salinas - Avilés. Cultivo: Bravío. Afección: 5 metros de vuelo.
Finca n.º 162: Vano: 159-160. Lugar: Pena Mosqueira. Pueblo: Trabada. Propietario: José Pedrosa Santomé. Domicilio: Vidal - Trabada. Cultivo: Bravío. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 163: Vano: 159-160. Lugar: Pena Mosqueira. Pueblo: Trabada. Propietario: Francisco Gómez Rodríguez. Domicilio: Lameelas - Trabada. Cultivo: Bravío. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 178: Vano: 161-162. Lugar: Penalta. Pueblo: Trabada. Propietario: Francisco Gómez Rodríguez. Domicilio: Lameelas - Trabada. Cultivo: Bravío. Afección: 80 metros de vuelo.
Finca n.º 207: Vano: 164-165. Lugar: Monte la Costa. Pueblo: Vilar. Propietario: José María Otero. Domicilio: Cachopa - Vilar. Cultivo: Bravío. Afección: 9 metros de vuelo.
Finca n.º 209: Vano: 164-165. Lugar: Monte la Costa. Pueblo: Vilar. Propietario: Hdos. José María Rodríguez. Domicilio: Dirigirse a Pilar Miranda Masada, Ibaia - S. Justo Barreiros. Cultivo: Bravío. Afección: 19 metros de vuelo.
Finca n.º 215: Vano: 164-165. Lugar: Monte la Costa. Pueblo: Vilar. Propietario: Manuel Ventoso Bolea. Domicilio: Gatzambide, 55, Madrid-15. Cultivo: Bravío. Afección: 32 metros de vuelo.
Finca n.º 219: Vano: 164-165. Lugar: Monte la Costa. Pueblo: Vilar. Propietario: Manuel Ventoso Bolea. Domicilio: Gatzambide, 55, Madrid-15. Cultivo: Bravío. Afección: 9 metros de vuelo.
Finca n.º 223: Vano: 164-165. Lugar: Monte la Costa. Pueblo: Vilar. Propietario: Elena Fernández Lombardero. Domicilio: Generalísimo, 84, Puente Nuevo. Cultivo: Bravío. Afección: 5 metros de vuelo.
Finca n.º 228: Lugar: Monte el Pozo. Pueblo: Vilar. Propietario: José María Otero. Domicilio: Cachopa - Trabada. Cultivo: Bravío. Afección: 42 metros de vuelo y 3,61 metros cuadrados del apoyo n.º 166.
Finca n.º 230: Vano: 166-167. Lugar: Monte el Pozo. Pueblo: Vilar. Propietario: Elena Fernández Lombardero. Domicilio: Generalísimo, 84, Puente Nuevo. Cultivo: Pinos. Afección: 52 metros de vuelo.
Finca n.º 233: Lugar: Monte el Pozo. Pueblo: Vilar. Propietario: Manuel Ventoso Bolea. Domicilio: Gatzambide, 55, Madrid-15. Cultivo: Bravío. Afección: 29 metros de vuelo y 1,45 metros cuadrados del apoyo n.º 167 (medio).
Finca n.º 239: Vano: 167-168. Lugar: Monte el Pozo. Pueblo: Vilar. Propietario: Manuel Ventoso Bolea. Domicilio: Gatzambide, 55, Madrid-15. Cultivo: Bravío. Afección: 32 metros de vuelo.
Finca n.º 245: Vano: 168-169. Lugar: Veixugo sobre la Pena Grande. Pueblo: Fornes. Propietario: Hdos. Amadora Masada García. Domicilio: Dirigirse a Antonio Oro Rego, Feijóo, 3-2.º, La Coruña. Cultivo: Bravío. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 249: Vano: 168-169. Lugar: Veixugo sobre la Pena Grande. Pueblo: Fornes. Propietario: Angel Fernández Estua. Domicilio: Fornes. Cultivo: Bravío. Afección: 7 metros de vuelo.
Finca n.º 191: Lugar: Veiga de Arriba. Pueblo: Trapa. Propietario: Manuel Ventoso Bolea. Domicilio: Gatzambide, 55, Madrid-15. Cultivo: Bravío. Afección: 18 metros de vuelo y 2,89 metros cuadrados del apoyo n.º 171.
Finca n.º 297: Lugar: Carballeiras. Pueblo: Trapa. Propietario: José Antonio Rodríguez Miranda. Domicilio: Ibaia - San Justo, Barreiros. Cultivo: Bravío. Afección: 92 metros de vuelo y 3,24 metros cuadrados del apoyo n.º 202 (medio).

AYUNTAMIENTO DE LORENZANA

- Finca n.º 47: Vano: 185-186. Lugar: Salgueiro de Arriba. Pueblo: Villanueva. Propietario: María Terrón Bargo. Domicilio: San Jorge - Lorenzana. Cultivo: Prado. Afección: 28 metros de vuelo.
Finca n.º 52: Vano: 185-186. Lugar: Salgueiro de Arriba. Pueblo: Villanueva. Propietario: María Otero Estua. Domicilio: Ronda Outeiro, 80, La Coruña. Cultivo: Prado. Afección: 28 metros de vuelo.
Finca n.º 89: Lugar: Granda de Soutelo. Pueblo: Alaje. Propietario: Juan Quiroga Saco. Domicilio: Lorenzana. Cultivo: Arbolado. Afección: 84 metros de vuelo y 3,61 metros cuadrados del apoyo n.º 189.
Finca n.º 92: Vano: 189-190. Lugar: Granda de Soutelo. Pueblo: Soutelo. Propietario: Isidro Rodríguez Rivas. Domicilio: Alaje. Cultivo: Pinos. Afección: 32 metros de vuelo.
Finca n.º 95: Lugar: Granda de Soutelo. Pueblo: Soutelo. Propietario: José Díaz López. Domicilio: Villanueva. Cultivo: Pinos. Afección: 100 metros de vuelo y 3,24 metros cuadrados del apoyo n.º 190.
Finca n.º 97: Vano: 190-191. Lugar: Godón. Pueblo: Lorenzana. Propietario: José Díaz López. Domicilio: Villanueva. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 103: Lugar: Godón. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Andrés Guerrero Rodríguez. Domicilio: Villalba. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 74 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 193 (medio).
Finca n.º 106: Vano: 193-194. Lugar: Godón. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Amada Riego Fernández. Domicilio: Queipo de Llano, 15-2.º. Vigo. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 107: Vano: 193-194. Lugar: Godón. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Antonio Ledos Seijo. Domicilio: Lindín - Mondoñedo. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 114: Lugar: Godón. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Juan Antonio Fernández Fernández. Domicilio: Linares Rivas, 3, Lorenzana. Cultivo: Pinos y prado. Afección: 54 metros de vuelo y 2,89 metros cuadrados del apoyo n.º 194.
Finca n.º 115: Vano: 194-195. Lugar: Cuesta del Arrojo. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Cándido Prados Bouza. Domicilio: Carballas. Cultivo: Prado. Afección: 100 metros de vuelo.
Finca n.º 117: Vano: 194-195. Lugar: Cuesta de Arrojo. Pueblo: Lorenzana. Propietario: Amada Riego Fernández. Domicilio: Queipo de Llano, 15-2.º. Vigo. Cultivo: Pinos. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 124: Lugar: Cuesta de Arrojo. Pueblo: Arrojo. Propietario: Jesús Fernández Loredó. Domicilio: Vilaite. Cultivo: Pinos. Afección: 20 metros de vuelo y 3,24 metros cuadrados del apoyo n.º 196.
Finca n.º 128: Vano: 197-198. Lugar: Lombas de San Jurjo. Pueblo: Arrojo. Propietario: María Alonso Louro. Domicilio: Plaza de España, 10, Mondoñedo. Cultivo: Pinos. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 1: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Santiago Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Pinos. Afección: 300 metros cuadrados de faja desprovista de arbolado.
Finca n.º 3: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Ricardo Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Abedules. Afección: 22 metros de vuelo.
Finca n.º 4: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Rosendo Díaz Amor. Domicilio: Villamor. Cultivo: Pinos. Afección: 80 metros cuadrados de faja desprovista de arbolado.
Finca n.º 5: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Rosendo Díaz Amor. Domicilio: Villamor. Cultivo: Arbolado. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 8: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Jesús Díaz Pedreira. Domicilio: Villamor. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 9: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Emilia Bermúdez López. Domicilio: Villamor. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 10: Vano: 198-199. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Santiago Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Malesa. Afección: 16 metros de vuelo.
Finca n.º 12: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Rosendo Díaz Amor. Domicilio: Villamor. Cultivo: Canteras. Afección: 40 metros de vuelo.
Finca n.º 14: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: María Alonso Louro. Domicilio: Los Remedios, Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 34 metros de vuelo.
Finca n.º 15: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Castaños. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 16: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Pinos. Afección: 240 metros cuadrados de faja desprovista de arbolado.
Finca n.º 17: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: Santiago Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Pinos. Afección: 42 metros de vuelo.
Finca n.º 18: Vano: 199-200. Lugar: La Trinidad. Pueblo: Villamor. Propietario: David Ares López. Domicilio: Colonia Arintero, Santo Angel, Chalet núm. 25, El Pozón - Avilés. Cultivo: Arbolado. Afección 154 metros de vuelo.
Finca n.º 20: Vano: 200-201. Lugar: Airas. Pueblo: Villamor. Propietario: Santiago Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Prado y frutales. Afección: 170 metros de vuelo.
Finca n.º 22: Lugar: Airas. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 20 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 201 (medio).
Finca n.º 23: Lugar: Rego de Cal. Pueblo: Villamor. Propietario: Santiago Longarela Otero. Domicilio: Villamor. Cultivo: Labor. Afección: 22 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 201 (medio).
Finca n.º 24: Vano: 201-202. Lugar: Rego de Cal. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 34 metros de vuelo.
Finca n.º 28: Lugar: Rego de Cal. Pueblo: Villamor. Propietario: María Alonso Louro. Domicilio: Los Remedios, Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 4 metros de vuelo. Vano: 201-202.
Finca n.º 34a: Vano: 202-203. Lugar: Vega de Zulleiro. Pueblo: Vilar. Propietario: María Bermúdez López. Domicilio: Pedrido. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 37: Vano: 202-203. Lugar: Vega de Zulleiro. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Prado. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 38: Vano: 202-203. Lugar: Vega de Achousa. Pueblo: Villamor. Propietario: Carmen Michelena. Domicilio: San Cosme, Barreiros. Cultivo: Labor. Afección: 24 metros de vuelo.
Finca n.º 44: Vano: 202-203. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Elda Fernández de la Peña. Domicilio: General Franco, 11, Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 45: Vano: 202-203. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Rosendo Díaz Amor. Domicilio: Villamor. Cultivo: Labor. Afección: 14 metros de vuelo.
Finca n.º 47: Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Rodrigo Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Selvane, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo y 2 metros cuadrados del apoyo n.º 202 (medio).

AYUNTAMIENTO DE MONDOÑEDO

- Finca n.º 52: Vano: 203-204. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Herminio Camarista Fernández. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 30 metros de vuelo.
Finca n.º 54: Vano: 203-204. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: José Marful Val. Domicilio: Chandoval. Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 55: Vano: 203-204. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Parroquia de Santiago. Domicilio: Santiago - Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 2 metros de vuelo.
Finca n.º 57: Vano: 203-204. Lugar: Chousa Tudón. Pueblo: Villamor. Propietario: Manuel Bermúdez López. Domicilio: Villamor. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 60: Lugar: Preilavare. Pueblo: Villamor. Propietario: Carmen Michelena. Domicilio: San Cosme, Barreiros. Cultivo: Prado. Afección: 60 metros de vuelo y 2 metros cuadrados del apoyo n.º 204 (medio).
Finca n.º 61: Lugar: Preilavare. Pueblo: Villamor. Propietario: Eladio Lorenzo García. Domicilio: Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 32 metros de vuelo y 2 metros cuadrados del apoyo n.º 204 (medio).
Finca n.º 70: Lugar: Preilavare. Pueblo: Villamor. Propietario: Eladio Lorenzo García. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 190 metros de vuelo y 3,61 metros cuadrados del apoyo n.º 205.
Finca n.º 75: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Rosa Leiras Méndez. Domicilio: Formigueiro. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 77: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Antonio López García. Domicilio: Lodeiro Piñeiros, 14, Mondoñedo. Cultivo: Escalcos. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 78: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Justo Esquerdeiro Esquerdeiro. Domicilio: Dirigirse a Enrique Esquerdeiro Esquerdeiro, Leno Bide, 15-3.º B, Pasajes de San Juan (Guipuzcoa). Cultivo: Pinos. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 78a: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Enrique Esquerdeiro Esquerdeiro. Domicilio: Leno Bide, 15-3.º B, Pasajes de San Juan. Cultivo: Pinos. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 79a: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: María Alonso Louro. Domicilio: Los Remedios - Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 22 metros de vuelo.
Finca n.º 80: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Hdos. de Manuela Pernas. Domicilio: Dirigirse a José Mel Pernas, Farmacia Lombardero, Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 3 metros de vuelo.
Finca n.º 83a: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Rosario de Olano Silva. Domicilio: Alférez Provisional, 7, Lugo. Cultivo: Pinos. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 84: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Carmen Michelena. Domicilio: San Cosme Barreiros. Cultivo: Pinos. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 85a: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Carmen García Otero. Domicilio: Casa Morán, Mondoñedo. Cultivo: Pinos. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 85c: Vano: 205-206. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Ramón Díaz García. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Pinos. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 86: Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: María Rúa González. Domicilio: Leno Bide, 17-2.º B, Pasajes de San Juan. Cultivo: Arbolado. Afección: 50 metros de vuelo y 3,61 metros cuadrados del apoyo n.º 206.
Finca n.º 90: Vano: 205-207. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Gloria Doural Rodríguez. Domicilio: Doctor Fleming, 2-2.º izq. Lugo. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 24 metros de vuelo.
Finca n.º 91: Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Manuel Díaz Tobías. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Eucaliptos. Afección: 14 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 207 (medio).
Finca n.º 93: Vano: 207-208. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Carmen Marful Iglesias. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Arbolado. Afección: 16 metros de vuelo.
Finca n.º 96: Vano: 207-208. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: José Díaz Amor. Domicilio: Parroquia de Santiago, Vigo. Cultivo: Arbolado. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 98: Vano: 207-208. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: María Alonso Louro. Domicilio: Los Remedios, Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 100 metros de vuelo.
Finca n.º 101: Vano: 208-209. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Hdos. Manuela Pernas. Domicilio: Dirigirse a José Mel Pernas, Farmacia Lombardero, Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 102: Vano: 208-209. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Julio Rodríguez Díaz. Domicilio: Pedrido. Cultivo: Arbolado. Afección: 13 metros de vuelo.
Finca n.º 104: Vano: 208-209. Lugar: Camba. Pueblo: Pedrido. Propietario: Hdos. Manuela Pernas. Domicilio: Dirigirse a José Mel Pernas, Farmacia Lombardero, Mondoñedo. Cultivo: Pinos. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 109b: Vano: 208-209. Lugar: Lameirão. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Blanco de San Pelayo. Domicilio: Dirigirse a Jaime Díaz Doural, Estanco, Mondoñedo. Cultivo: Arbolado. Afección: 40 metros cuadrados de faja desprovista de arbolado.
Finca n.º 121: Vano: 208-209. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Gerardo Rodríguez López. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Prado. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 124: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Rafael García Anello. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Prado. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 125: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Cayetano Cabañas Alvarez. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 128: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Carmen Marful Iglesias. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 129: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Gloria Doural Rodríguez. Domicilio: Doctor Fleming, 2-2.º izq. Lugo. Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 130: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Higinio Méndez Corral. Domicilio: Bar Central, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 131: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Carmen Marful Iglesias. Domicilio: Doctor Fleming, 2-2.º izq. Lugo. Cultivo: Labor. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 135: Vano: 209-210. Lugar: Las Hebras. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Elijida Marful Ares. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 136: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Manuela García Anello. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 137: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Ersilia Polo Amieiro. Domicilio: San Pelayo. Cultivo: Labor. Afección: 32 metros de vuelo.
Finca n.º 138: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Tito Sánchez Lombán. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 139: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Aurora Lombán Ares. Domicilio: Julia Pardo, 21, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.

- Finca n.º 141: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Manuela García Anello. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 141a: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Gerardo Rodríguez López. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 6 metros de vuelo.
Finca n.º 142: Vano: 209-210. Lugar: Las Calzadas. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Justo Díaz Díaz. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 14 metros de vuelo.
Finca n.º 144: Vano: 209-210. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Aurora Doural Piñeiro. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Prado. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 146: Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Jesús Pedrosa Latas. Domicilio: General Franco, 16, Lugo. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo y 2 metros cuadrados del apoyo n.º 210 (medio).
Finca n.º 148: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Jesús Caselas Rubiños. Domicilio: Recadeira. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 149: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Fernando Piñeiro Caselas. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 150: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Dolores Gómez Rodríguez. Domicilio: Vilaite. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 154: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Carlos Rodríguez Vázquez. Domicilio: Médico Municipal de Grado. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 156: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Rodolfo Rodríguez Díaz. Domicilio: Selvane. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 157: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Vicente Masada. Domicilio: Zofán, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 159: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: José Antonio Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Valiño. Cultivo: Labor. Afección: 4 metros de vuelo.
Finca n.º 161: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Valentín Polo Amieiro. Domicilio: Valiño. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 162: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: José Otero González. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 163: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Jesús Pedrosa Latas. Domicilio: General Franco, 16, Lugo. Cultivo: Labor. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 166: Vano: 210-211. Lugar: Las Pontes. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Jesusa Redondas Polo. Domicilio: Valiño. Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 178: Vano: 210-211. Lugar: Vegalonga. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Valentín Polo Amieiro. Domicilio: Valiño. Cultivo: Labor. Afección: 12 metros de vuelo.
Finca n.º 179: Vano: 210-211. Lugar: Vegalonga. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Jesús Cortiñas Barreira. Domicilio: Selvane. Cultivo: Labor. Afección: 14 metros de vuelo.
Finca n.º 180: Vano: 210-211. Lugar: Vegalonga. Pueblo: San Lázaro. Propietario: Salomé y Jesusa Redondas. Domicilio: Dirigirse a Jesusa Redondas, Valiño. Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo.
Finca n.º 186: Vano: 210-211. Lugar: Gurufeiro. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Salomé y Jesusa Redondas. Domicilio: Dirigirse a Jesusa Redondas, Valiño. Cultivo: Prado. Afección: 8 metros de vuelo.
Finca n.º 187: Vano: 210-211. Lugar: Gurufeiro. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Ricardo Casal Polo. Domicilio: Castro - El Ferrol del Caudillo, (Sacerdote). Cultivo: Prado. Afección: 20 metros de vuelo.
Finca n.º 188: Vano: 210-211. Lugar: Gurufeiro. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Higinio Méndez Corral. Domicilio: Bar Central, Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 14 metros de vuelo.
Finca n.º 193: Vano: 211-212. Lugar: Gurufeiro. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Rodrigo Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Selvane. Cultivo: Prado. Afección: 28 metros de vuelo.
Finca n.º 196: Vano: 211-212. Lugar: Gurufeiro. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Jesús Cortiñas Barreira. Domicilio: Selvane. Cultivo: Prado. Afección: 45 metros de vuelo.
Finca n.º 197: Vano: 211-212. Lugar: Rysa. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Antonio Piñeiro Palacios. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Prado. Afección: 90 metros de vuelo.
Finca n.º 198: Vano: 211-212. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Otilia Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Carretera los Picos. Cultivo: Labor. Afección: 37 metros de vuelo, una sola fase.
Finca n.º 200: Vano: 211-212. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Otilia Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Carretera los Picos. Cultivo: Prado. Afección: 16 metros de vuelo.
Finca n.º 202: Vano: 211-212. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Otilia Vilaiba Piñeiro. Domicilio: Carretera los Picos. Cultivo: Prado. Afección: 5 metros de vuelo.
Finca n.º 203: Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Eladio Lorenzo. Domicilio: Mondoñedo. Cultivo: Prado y labor. Afección: 72 metros de vuelo y 4 metros cuadrados del apoyo n.º 212.
Finca n.º 204: Vano: 212-213. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: José Otero González. Domicilio: San Lázaro. Cultivo: Prado. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 207: Vano: 212-213. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Hermanos Vilela Olmo. Domicilio: Dirigirse a José Castañeda Pernas, Rigueira, 39, Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 22 metros de vuelo.
Finca n.º 210: Vano: 212-213. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Manuel Bermúdez Fernández. Domicilio: Fondoso. Cultivo: Labor y prado. Afección: 38 metros de vuelo.
Finca n.º 211: Vano: 212-213. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: José María Seijas Varela. Domicilio: Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 16 metros de vuelo.
Finca n.º 212: Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: José María Seijas Varela. Domicilio: Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 15 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 213 (medio).
Finca n.º 213: Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Andrés Castro García. Domicilio: Mondoñedo (taxista). Cultivo: Labor. Afección: 10 metros de vuelo y 1,62 metros cuadrados del apoyo n.º 213 (medio).
Finca n.º 214: Vano: 213-214. Lugar: Chanta. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Antonio Amor Masada. Domicilio: Carpintería, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 5 metros de vuelo.
Finca n.º 215: Vano: 213-214. Lugar: Fondoso. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Antonio Amor Masada. Domicilio: Carpintería, Mondoñedo. Cultivo: Labor. Afección: 18 metros de vuelo.
Finca n.º 216: Vano: 213-214. Lugar: Fondoso. Pueblo: Mondoñedo. Propietario: Manuel Lombardía Cayeiro. Domicilio: José Antonio (Edificio B. Bilbao), Mondoñedo. Cultivo: Prado. Afección: 28 metros de vuelo.
Finca n.º 217: Vano: 213-214. Lugar: Fondoso. Pueblo: Mondoñ

FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO



C A N C I O

CONFECCIONES

SINONIMO DE DISTINCION Y ELEGANCIA

Teléfono 5

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

“Dentro de un año estará totalmente asfaltada la carretera de Abadín a Ferreira del Valle de Oro”

- La ampliación y ordenación del parque Concepción Arenal, con aparcamiento y parque infantil, así como la apertura de varios accesos en la zona rural, obras más importantes en realización
- Entrevista con el alcalde, don José María Guzmán Prieto

Por NARCISO GARCIA FERNANDEZ

En nuestra anual visita a Ferreira del Valle de Oro, siempre por el mismo motivo, tenemos ocasión de saludar a viejos amigos. El Alcalde, José María Guzmán Prieto, es uno de ellos, con el que charlamos largo rato sobre problemas municipales.

—¿Cuánto tiempo llevas al frente de la Alcaldía?

—Casi con esta es la diecisieteava vez que me hacéis esta pregunta. Digo casi porque en el próximo mes cumple ese aniversario mi nombramiento. Son bastantes años, ¿verdad?

—¿Estás en plenas facultades, ríndes como en tus tiempos?

—Imposible. Conservas imaginación, tienes ideas... pero te falta tenacidad, insistencia y “correa” que son virtudes imprescindibles en un Alcalde.

—No son de esperar grandes realizaciones, ¿verdad?

—No. Son pocas las realizaciones que podemos reseñar. Son muchas menos de lo que yo desearía reflejar en este “balance” a que anualmente nos somete “EL PROGRESO”.

Puedo como realizaciones el haber logrado el asfaltado del primer tramo (6 km.) de la carretera Ferreira-Abadín, dependiente de la Excmo. Diputación Provincial. Dentro de un año, D. M., lo estará todo, pues es deseo que compartamos Abadín y Valle de Oro y contamos con la Diputación, siempre atenta a mitigar nuestros problemas importantes.

Estamos en plena ejecución de la obra “Ampliación y Ordenación del Parque de Concepción Arenal y obras Complementarias”. De ella está casi terminada el Aparcamiento, el Parque Infantil y el ajardinado de los accesos y se está en el montaje de las máquinas de la Estación Depuradora de aguas residuales.

Hemos establecido el Servicio de Recogida de Basuras. Se ha adquirido y pretendemos adquirir más terrenos para dotar a Ferreira de una más amplia zona de esparcimiento y en donde pueda instalarse una pista polideportiva, piscina... y cuanto bienamente podamos.

En el medio rural se han abierto, en muy estrecha colaboración con los vecinos, varios accesos, alguno de ellos muy importantes, gracias al nuevo plan de ayuda establecido por el Gobierno Civil y la Diputación Provincial, con lo cual se ha logrado y se está logrando redimir de la incomunicación aldeas de montañas apartadas, cuya mejora sería difícil de alcanzar, no solo por lo que la importantísima ayuda económica supone, sino que también porque es además un estímulo muy grande para ellos.

De continuar algún tiempo contando con este Plan puedo asegurar que pronto se habrá transformado “sensiblemente” la fisonomía de lo “malo” en este municipio.

—¿Quiéres explicarme de que Plan se trata y de quién partió la idea?

—La idea es magnífica para nosotros. Consiste en que la Diputación te facilite personal técnico para replanteo y dirección, te da la maquinaria y maquinistas y no te cuesta nada. Los vecinos pagan el combustible necesario para esta maquinaria y el Ayuntamiento les facilita los tubos para la obra de fábrica, explosivos y cuanto humanamente puede, que también es importante.

—¿Tenéis problemas de electrificación?

—Me alegro de que te haga esta pregunta. Creo que ya el año pasado, y posiblemente ya con anterioridad, hemos hablado de esto. Es viejo sueño mío este logro, y lo que es peor es que es aún más vieja la necesidad de muchos. No nos remontemos ahora a lo de “viejo”, ni a su historia, ni hablemos de las mil y una vicisitudes por las que ello pasó. Es una obra costosa del orden de los veinte millones y comprenderás que no se sacan de la manga. La situación actual del problema es el siguiente: Estaba incluida en el Plan Adicional de Servicios Técnicos y por una diferencia de siete millones entre el Presupuesto actual y el del anteproyecto, que se explica por la necesidad de una importante reforma, no fue posible sacarla adelante, pero el Gobernador, señor Barrera Maseda, me prometió solemnemente su inclusión en un plan específico de electrificación que él con todo entusiasmo está redactando para plazo inmediato. Me consta su gran interés y tengo fe en que ahora este, y todos los problemas de electrificación de la provincia, se resolverán. He observado en el CESGA (Consejo Económico Social Sincal de Galicia) un primordial interés en esto por lo que lo del “viejo sueño” espero yo verlo muy pronto realidad.

—Parece que no solo es querer sino poder, ¿verdad?

—Es peor todavía: Quieres y puedes pero aún después te falta algo. Me explicaré: Ahora acaba de quedarnos desierta por dos veces la subasta de la Pista Polideportiva que tiene un presupuesto muy aceptable, 800.000 ptas., inexplicable o te ocurre que somos los propios interesados los que nos oponemos a multiplicar por cien honradamente nuestra fortuna? Ocurrir que el Ayuntamiento lleva varios meses tratando de aunar criterios para poder realizar una importante obra “Nuevo acceso a la Agrupación Escolar” una urbanización por importe de casi un millón y medio consistente en el ensanche de un camino, en el que lo que falta de terrenos lo tiene que dar el colindante y además 500 ptas. por metro lineal. El Ayuntamiento, en contrapartida, le ofrece una urbanización sujeta a proyecto aprobado y consistente en aceras de 1,50, calzada de 9 m., agua potable, saneamiento y alumbrado. No pagar con las 500 ptas. ni uno solo de los servicios. La tierra se multiplica en valor por 20 ó 30, y no creas



que aún están todos de acuerdo.

Otras veces te ocurre también lo contrario. Hay cuatro pequeñas obras: El camino del Cementerio Parroquial, la C/ de Ramón Canoura, el Aparcamiento del Ferial del Campo de la Feria y la entrada al Barrio de La Torre, que nos es urgentísimo afirmar, y siempre antes de que empiece a funcionar la Depuradora de Residuales, pues, en cuanto llueve el agua arrastra tierras al alcantarillado con un grave peligro para este importantísimo

servicio. Y lo contrario es precisamente que no tengo una “peorra” para ello, y no se como lograrlo.

—Veo que los problemas municipales son muchos y variados.

—Hablemos de fiestas: ¿Cómo se presentan este año?

—El programa es estupendo. Los de Ferreira nos disponemos a recibir con cariño y aire festivo a conocidos, amigos y familiares y a cuantos nos visiten y la Villa, lucirá todos sus encantos para que nadie marche de aquí defraudado.

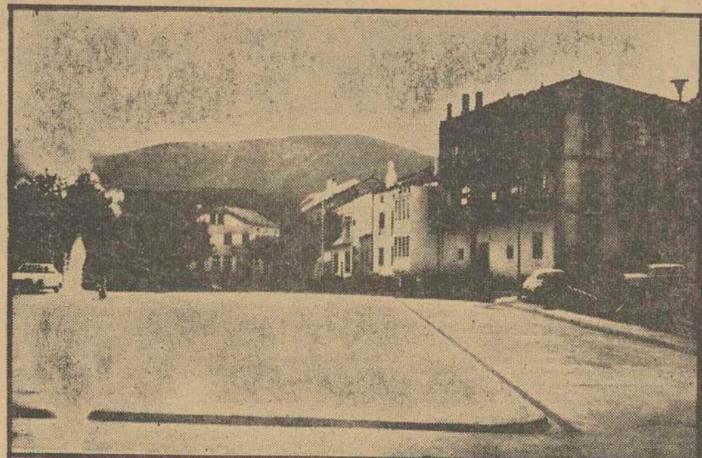
Quiero que quede constancia de mi admiración y simpatía hacia la entusiasta Comisión de esta edición 1975, de Fiestas Patronales, que con tanta ilusión

y esfuerzo han venido trabajando y trabaja para el logro de un programa festivo digno de nuestra Villa.

—Mi saludo más afectuoso a todos y a cuantos nos visiten y el deseo más sincero de que su estancia aquí les resulte grata.

—Mi agradecimiento a cuantos de una manera u otra contribuyen para que estas fiestas se superen de año en año; y un recuerdo cariñoso y lleno de “moñita” hacia los hijos de esta tierra y tantos con ella vinculados que por varios motivos estén ausentes.

Y gracias a ti y a “EL PROGRESO” que siempre tan amablemente estáis dispuestos a prestar vuestra entusiasta colaboración.



Vista parcial del aparcamiento que se ha construido en la prolongación del Parque “Concepción Arenal” (Foto SISO)

TALLERES GEADA



Agencia de CRHYSLER ESPAÑA

TURISMOS - TRACTORES - CAMIONES

Ofrece servicio, garantía y rapidez

Teléfonos 15 y 89

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Pregón y Plegaria

Como la perla en el fondo de su recinto de nácar Nuestra Señora, tiene un hermoso y venerado altar en la villa de Ferreira que es la yema y el eje, el corazón y el espejo del Valle de Oro, de la comarca a la que el Todopoderoso dio configuración de niño para que las gentes felices que la pueblen se sientan acogidos a un regazo accesorio y excelso.

Puede decirse que el Valle es majestuoso templo y Ferreira su altar mayor y que así como en el fondo de la criba se juntan los granos de oro extraído del río, así las felicitaciones del majestuoso oro de montañas y los campanarios del llano surman y conciertan, en una gurgaldada de Sagrados, el tesoro de fe y de esperanza de una tierra privilegiada que agradece al Cielo su constante caricia de armonía y de abundancia, de sosiego y de riqueza.

Ferreira del Valle de Oro conciereta, con la alegría de la cosecha y la acariciadora atenuación del sol, su fiesta patronal y pone a los pies de la Virgen María, como un inmenso montón de espigas doradas, las plegarias sin angustia de petición de auxilio, es decir, las oraciones jubilosas de la felicidad agrarecida.

Toda la comarca, ancha y criadora, murada por los montes donde de tarde en tarde el invierno enseña su blanco casco de nieve, reconoce y agradece, en el 8 de septiembre la puntual caricia de la abundancia que las fértiles tierras ofrecen al pueblo afanoso y ferviente.

Y cada 8 de septiembre, como en un hermoso y voluntario gesto de homenaje a las gentes que llegan para saturar la solemnidad de la fecha, Ferreira del Valle de Oro se esfuerza en acrecer la natural nobleza y la risueña amabilidad de un pueblo que tiene honda vocación



de saludo y arraigada costumbre de caricia, que ni envidia ni estorba, que administra la noble felicidad del trabajo con la más noble sencillez y ofrece su constante progreso con la generosa alegría del desinterés y de la hospitalidad.

El 8 de septiembre concentra en Ferreira del Valle de Oro la hermosa vitalidad de toda la comarca, fértil, pacífica, feliz. Por otra parte, las tierras uberrimas y las gentes nobles y activas se diría que en esa fecha y ante aquel altar agradecen la merecida caricia de la abundancia, con oraciones calientes de felicidad.

El 8 de septiembre es una hermosa solemnidad de gratitud, el jubiloso reconocimiento de los favores del Cielo. «Fructidor» se llamaba estas fechas, hace ya casi dos siglos, al arrasar la Revolución fran-

cesa el calendario romano. En el Valle de Oro, bajo la protección de «Nuestra Señora de Ferreira» la hermosa fertilidad del valle (que es la tierra predilecta de mi corazón por la gratitud y por los hermosos recuerdos), en la riqueza de sus frutos muestra el título inconfundible de la preferencia del Creador.

No ostento honor ni orgullo que se compare al de haber nacido aún mis hijos.

Ramón Fernández Mato

La Mutualidad Nacional de Empleadas del Hogar ha sustituido al antiguo Montepío Nacional del Servicio Doméstico ampliando al máximo el conjunto de sus prestaciones de Seguridad Social.

LIBRERIA BAAMONDE

REVISTAS — CUENTOS — PRENSA

Venta de EL PROGRESO y HOJA DEL LUNES DE LUGO

Teléfono 74

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

COMERCIAL HERPO

Distribuidor de:

LA CASERA

SAN MARTIN

VINO PAZO

Fontecelta

TONICA SCHWEPPS

COMPLESA

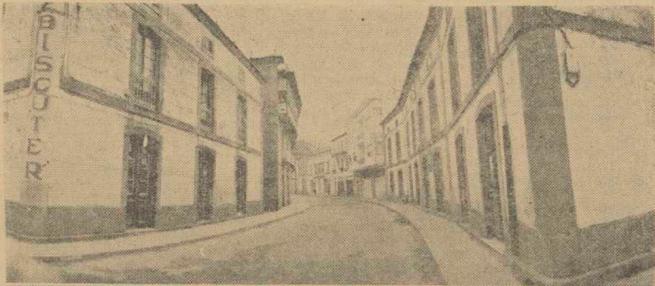
SIDRA MAYADOR

VINO SAVIN

FontenoVA

Teléfonos 140424 y 140430

FOZ



BAZAR PERNAS

MUEBLES - LOZA - CRISTAL - ELECTRODOMESTICOS - FERRETERIA - CUBIERTOS - PINTURAS

Y otros artículos para servicio y decoración del hogar

C/. A. Palmeiro, 50 - Teléfono 1

FERREIRA DEL VALLE DE ORO (Lugo)

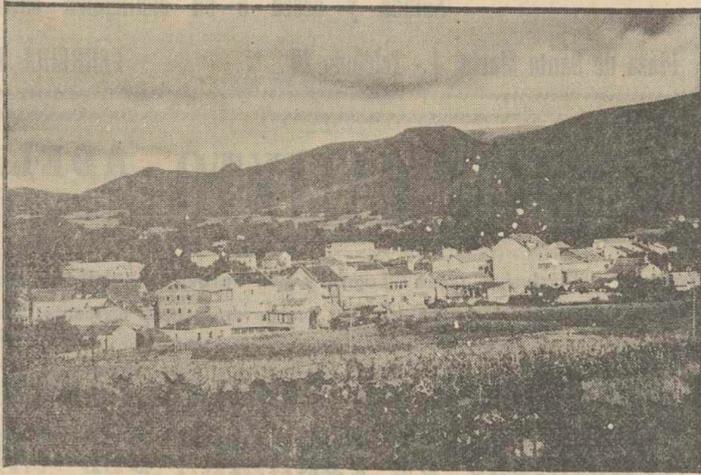
FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO

CUANDO LA BELLEZA DEL PAISAJE RESPONDE A UN NOMBRE

Valle de Oro, una comarca preñada de colorido y exotismo

Texto y fotos: "CHAO DE ZARRIDO"

Cuando el verano entra en su apogeo, una vez recogida la mies, es cuando una fértil vega de nuestra provincia, tal vez la más hermosa comarca de toda la geografía luguesa, se viste de gala. Porque, es el 8 de septiembre cuando Ferreira, capitalidad municipal del Valle de Oro, celebra sus fiestas en honor a Santa María, excelsa patrona de la villa. Unas fiestas, que por su larga tradición y por su importancia han cobrado gran popularidad en muchos kilómetros a la redonda. De las villas y ciudades vecinas afluyen al Ocho de Septiembre numerosos visitantes, sin distinción de edad, porque las fiestas patronales de Ferreira, tienen atractivo para jóvenes y mayores. Aparte de las orquestas de renombre que siempre han animado estos festejos, afluyen, la mayor parte de las veces, famosas bandas civiles y militares, que ponen su nota clásica a las sesiones musicales, que en la plaza de Santa María tienen un acogedor y vistoso escenario.



La gigantesca imagen del Sagrado Corazón de Jesús, asentada en la cúpula de la torre de la iglesia parroquial de Ferreira, parece simbolizar la admiración y la contemplación de tanta belleza natural, que el Valle de Oro —en forma de círculo—, encierra. Al fondo de la fotografía, y por encima de la villa de Ferreira, vemos la cordillera montañosa, que cierra el Valle de Oro, por la parte Noroeste. Padorno, Os Penidos, Pedra Furada y otros lugares montañosos, que resultan muy familiares, perfilan esta estampa

mayor relieve su Plaza Mayor o Plaza de Santa María, enclavada en el centro urbano, el templo parroquial, el Puente sobre el río Ferreira y el Parque, al que ahora se está dotando de una piscina pública. Digamos, por otra parte que el pulso mercantil de esta villa, así como de sus vecinas parroquias, es su mercado semanal de los sábados, en el cual, en tiempos no muy lejanos, se verificaban transacciones de valor, con la venta de productos

típicos del país: trigo, maíz, patatas, frutas, castañas, hortaliças, etc. Actualmente, este importante mercado, no mantiene ese alto grado de esplendor, pero continúa siendo uno de los más importantes de la zona noreste de la provincia.

Las principales vías que unen al Valle de Oro, --y por supuesto a su capitalidad--, con el exterior, son las asfaltadas carreteras de Mondoñedo, Vivero,

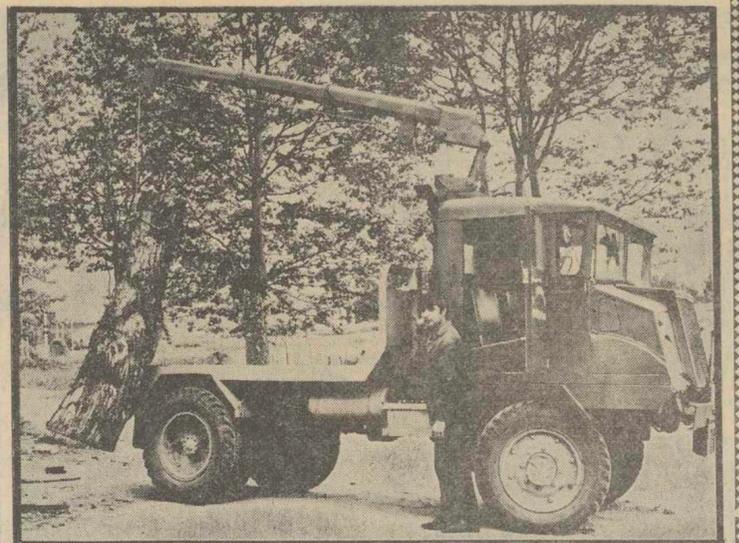
Cangas de Foz, Fazouro y Foz. Siendo la única arteria que queda sin asfaltado, la de Abadín, por el Cuadramón, si bien, está proyectada su mejora, con el fin de paralelizarla a las otras vías intercomarcales.

En realidad se trata de una comarca bien comunicada exteriormente, y con una gran riqueza forestal por medio. Abundando el pino y el eucalipto. Sin descuidar otra gran riqueza --que aún pudo tener más auge-- si no fuese por la primera citada, que es la ganadera. Cuadramón, Vilacampa, Oiras y Pereiro son parroquias con una importante cabaña, por su privilegiada situación para el pastoreo libre, a las cuales, cierta repoblación forestal les aseguró un fuerte palo económico, del que se van reponiendo poco a poco.

También cuenta el Valle de Oro (incluyendo los dos municipios), con muchas vías interiores o caminos vecinales, que unen muchos puntos de no muy fácil acceso, y en estas juegan un papel muy importante la carretera de las Oiras, también asfaltada, así como el camino vecinal que se está llevando a cabo entre

Alaje y Vilacampa, por Villacemil. Los de Recaré, Santo Tomé, Lagoa, Carballido, Baco, Santa Cruz, etc., están llamados a jugar un gran papel, sobre todo el plano agrario y comercial. Sin embargo, por falta de una financiación adecuada --creemos nosotros-- pues, otros motivos no los comprendemos con facilidad-- están, sobre todo en invierno, intransitables. Y esto si que debería solucionarse, porque los accesos, son en definitiva los que en el aspecto socioeconómico juegan un papel muy importante y el medio rural no podría ser una excepción.

Pero, por encima de todo, incluso por encima de esa fertilidad de sus tierras, consideramos que el regalo más grande que la Naturaleza ha podido dispensarle al Valle de Oro, es sin duda su alto grado de belleza, dentro de esa zona de ubicación tan envidiable; la mismo por su clima que por su relativa proximidad al mar. Una comarca, que se viste de fiesta solemne, y que por sus encantos, responde plenamente a ese nombre no menos sugestivo y bonito, llamado Valle de Oro.



TALLERES MECANICOS

JOSE PAZ PALMEIRO

Fabricación y Montaje de GRUAS para CARROCETAS

Teléfono 22

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Tapicerías JAR S. COOP

FABRICA DE MUEBLES TAPIZADOS

Carretera de Santa Cruz, 3

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Teléfono 10

José Mandia Paz

FABRICA DE ALMADREÑAS

Teléfono 42

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

MASSEDA

Una orquesta de siempre

al ritmo de hoy

TELEFONO 19

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

★ LEA EL PROGRESO ★

VALADOURO NO ESPELLO

Non entendemos como o noso Valadouro vai mergullándose de vagarino no pedestal no que xustamente estaba posto, sin existente razóns pra se manter na estacada sin aproveitar as fontes de riqueza que a Natureza sempre donoulle as cheas.

Xa falamos fai tempo con mensura e respecto das fondas raigas do noso mal, cavilando nos saberes de outros pobos axeitados, non achegados ó camiñan das cangrexas.

Compre ter en conta que a este val, verdadeira regalia de quen todo o pode, débese lle dar saída ós problemas que ollamos, verdadeiro pasamento, por estancalos coa recreación das mesmas ideais inmorflentas de sempre, sin loitar por arrincar corpos e almas do perigoso "xa o farán".

Vos daríamos unha morea de xustificacions do antedito, pro deixámo-lo ó parecer de tódolos valadourenses que teñen ollos e ven... Sábemo tamén as carballeiras e piñeirales ategidos de toxos xigantes, as fontes abondoadas, os ríos envoltivos na deixadez, sin aproveitamento, os terreos a bravo, os camiños enzarzallados de ortigas, as moitas leiras pequeniñas e tan espalladas polas aldeas...

Eiquí, sin dúbida, as individualizacións non veñen ó caso. As normas conxuntales hai que madurcelas reconchegadas e a labouira cordada de uns e outros, decidíndose ó enfrontamento cara a desfeita.

Temos resolto a educaza, escomasí algunhas comunicacións (fan falla moísimas máis) e si queredes a probreza, mais pra que o Valadouro sexa un paradiso (que ó que ten que ser) fállanlle moitas cousiñas.

A carón da man, coa ventaxa de que a Administración hoxe axuda doudamente máis que nunca, pro hai que pedirlas buldosamente con degoiro e retea.

Sempre co aneio puro e sinxelo da mellora da terra, pódese pregar coma fixeron noutros eidos, non moí lonxanos, pra abranguer os froitos que hoxe frorécenles enrequecidas con verdadeira forza e desenvolvemento.

AGRADECIMIENTO

Queremos agradecer sinceramente a todo el vecindario de Ferreira del Valle de Oro y a los que sin ser de Ferreira han contribuido con su esfuerzo económico a la realidad de estas fiestas, al propio tiempo que deseamos rogar disculpen las omisiones en que hayamos podido incurrir.

Hemos laborado con entusiasmo en la programación de nuestras fiestas patronales en las que hemos incluido números que son auténtica novedad, como la competición de tiro al plato.

El torneo triangular en disputa del trofeo "Fiestas Patronales" lo disputarán tres equipos, en dos fechas. Nuestro agradecimiento también para la S. D. Burela y Lago Deportivo, que disputarán el primer encuentro --el día 7-- y el que se clasificó disputará la final al Valle de Oro C. F., el día 9.

También nuestro reconocimiento para "La Unión y el Fénix Español", compañía aseguradora que dona el valiosísimo trofeo en disputa.

LA COMISION

"Si la riqueza material de un país puede medirse por las cajas fuertes de sus BANCOS, su riqueza humana se mide por las neveras de sus BANCOS DE SANGRE"

JOALJAMA

Programa de Fiestas

SABADO, DIA 6

POR LA MAÑANA:

A las ocho, bombas de palenque anunciando alegremente el comienzo de las fiestas patronales de 1975.

POR LA TARDE (en el campo del Arbol):

A las cuatro, gran competición de tiro al plato, con participación de las más famosas "escopetas" de la región, con reparto de valiosos trofeos a los primeros clasificados.

Actuación y pasacalles a cargo del grupo de gaitas regionales.

POR LA NOCHE:

Primera gran verbena a cargo de la orquesta "Masseda".

DOMINGO, DIA 7

POR LA MAÑANA:

A las ocho, disparo de una colección de bombas reales a cargo de una acreditada protección.

A las nueve, actuación y pasacalles a cargo del grupo de gaitas regionales, que continuará a lo largo de toda la mañana.

A las doce, misa solemne en la iglesia parroquial, que este día será en honor a San Cristóbal, patrón de los automovilistas.

A la una y media, sesión vermuth, a cargo de la orquesta "Masseda".

POR LA TARDE:

A las seis, primer partido de fútbol del torneo triangular en el campo del Arbol (véase programa especial).

A las ocho, presentación de la orquesta "Variedades", de Vivero.

POR LA NOCHE:

Segunda gran verbena, hasta altas horas de la madrugada, amenizada por las orquestas "Masseda" y "Variedades".

LUNES, DIA 8

POR LA MAÑANA:

A las ocho, gran disparo de bombas. A continuación y durante toda la mañana, tradicional mercado comarcal.

A la una, misa solemne en la iglesia parroquial, en honor de Nuestra Señora, patrona de la villa.

A las dos, presentación y actuación en sesión vermuth de la orquesta "Compostela".

POR LA TARDE:

A las ocho, presentación del conjunto "Los Tarantos".

POR LA NOCHE:

Tercera gran verbena, hasta altas horas de la madrugada, con actuación de la orquesta "Compostela" y "Los Tarantos".

Sesión de fuegos artificiales.

MARTES, DIA 9

POR LA MAÑANA:

A las nueve, disparo de bombas de palenque. A continuación, pasacalles por toda la villa a cargo de la "Banda Municipal de Vivero".

A las doce, misa solemne en honor de Nuestra Señora.

A continuación, procesión acompañada por la "Banda Municipal de Vivero".

A las dos, concierto en la Plaza de Santa María, interpretado por la misma "Banda".

POR LA TARDE:

A las seis, en el campo del Arbol, emocionante final del torneo triangular de fútbol (véase programa especial).

A las ocho, nueva actuación de la "Banda Municipal de Vivero".

Seguidamente, reaparición de la orquesta "Compostela" y presentación de la gran atracción internacional "Promesas Unidas", de Madrid.

POR LA NOCHE:

Ultima gran verbena, en la que actuarán, alternándose, "Promesas Unidas" y "Compostela".

Sesión de fuegos artificiales.

MIÉRCOLES, DIA 10

POR LA MAÑANA:

Disparo de bombas de palenque.

POR LA TARDE:

A las siete, tradicional "Sardinada", en el Parque Concepción Arenal, con actuación del grupo de gaiteros.

A continuación, potente disparo de bombas, que anunciarán el final de las fiestas patronales de Ferreira del Valle de Oro de 1975.

oo oo oo

Como complemento en la sardinada con que la Comisión de Fiestas obsequia al público asistente a este acto, vinos "Marqués", les invita a saborear sus exquisitos vinos, elaborados con uvas escogidas y de primera calidad.

La Comisión



A esta fotografía, nosotros, la definiríamos como coqueta. Porque la capitalidad del Valle de Oro, está vista aquí parcialmente, por el lado que se podría llamar espalda. Pero, al igual que las mujeres guapas, Ferreira, no tiene ese lado feo, porque si algo desentona --que de este pecado nadie está libre-- en este caso, queda paliado perfectamente por esa ornamentación natural que la rodea. La cordillera del Buyo y "O Castelo", aparecen como gigantescos vigías, contemplando un año más la festividad patronal de la villa

ANDRES OROL

CARNICERIA • COMESTIBLES • FRUTERIA • CONGELADOS

Plaza de Santa María, 22

Teléfono 26

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

FIESTAS PATRONALES EN FERREIRA DEL VALLE DE ORO



BAZAR ROMERO ELECTRODOMESTICOS

Distribuidor de BUTANO, S. A. - Agencia número 2703

Saluda y desea a su distinguida clientela felices fiestas

Plaza de Santa María, 4 - Teléfono 20

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Exclusivas CALIXTO ADELAN (Alfoz)

Teléfono, Central de La Seara

Distribuidor exclusivo para Lugo y su provincia del famoso vino de Cariñena "DON RAMON" y demás vinos y licores de la casa «Vicente, Suso y Pérez» (Cariñena)

MEDIO MILLON DE PESETAS PARA LAS FIESTAS PATRONALES DE FERREIRA DEL VALLE DE ORO

♦ "La actuación del grupo "Promesas Unidas", auténtica atracción de las fiestas"

Declaraciones del Vicepresidente de la Comisión, don Luis Martínez

Ferreira de Valle de Oro bulle en fiestas. Los preparativos para honrar a Nuestra Señora tienen en estas fechas su punto álgido. "As fiestas do oito", como popularmente se conocen en el Valle, están a punto de comenzar. Nuestro diálogo con los miembros de la comisión está representado por el Vicepresidente de la misma, don Luis Martínez González.

—Señor Martínez ¿cuánto dinero piensan gastar este año en la programación de fiestas?

—Medio millón de pesetas.

—¿No es mucho dinero?

—Y tanto que es, pero si queremos unas fiestas buenas tenemos que gastarlo.

—Claro.

—¿Y cómo conseguirán cubrir tan alto presupuesto?

—De muchas maneras: hemos sorteado una vajilla de Sargadelos, hemos cursado unas invitaciones para asistir dos personas con todos los gastos pagados a Ferreira durante las fiestas, que nos permite recibir aportaciones voluntarias muy considerables y, naturalmente, el sistema tradicional, tan desagradable como inevitable, de pedir a los industriales y vecinos.

—¿Cuántos miembros componen la Comisión?

—Como presidente de honor, el Alcalde, don José María Guzmán; como presidente, don Arcadio Mandiá Paz; yo soy el vicepresidente; don Manuel Viveiro Prieto el secretario, don José Ramón Lorenzo el tesorero y como vocales, don José Sampayo Casavella, don Manuel V. Iglesias Rouco y don Santiago Balsero Pena.

—¿Cuántos días de fiestas?

—Del seis al diez de este mes.

—¿El día grande?

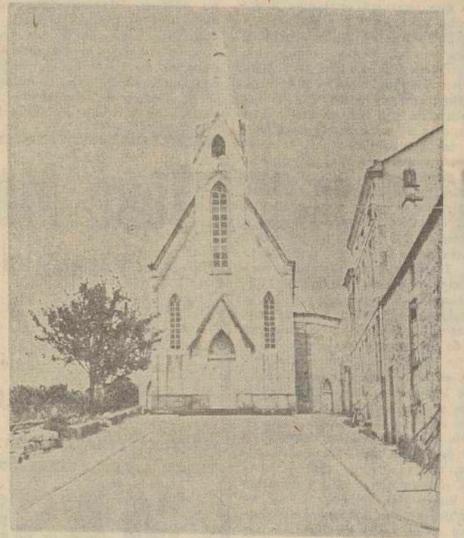
—Por tradición, el día ocho, aunque también el nueve será jornada de gran relevancia.

—¿Algo especial para este día?

—Fundamentalmente la presencia del grupo musical "Promesas Unidas", de Madrid, recientes triunfadores en TV. E., que lo componen cinco chicas y un hombre.

—¿Más orquestas?

—Sí, la "Compostela", "Maseda", "Variedades" y "Taran-tos".



—¿No han contratado Banda?

—Sí, actuará la Banda Municipal de Viveiro, así como varios grupos de gaitas del país.

—¿Número deportivo?

—Este año hemos cuidado mucho esta faceta. Para el día seis tenemos programada una extraordinaria competición de tiro al plato, en la que intervendrán las más destacadas escopetas de la provincia y también un torneo triangular con la intervención de una selección del Valle, la S. D. Burela y posiblemente la S. D. Mindoniense.

Hasta aquí las declaraciones de señor Martínez González, activo ramista de la Comisión de Fiestas de Ferreira que en esta edición alcanzarán una brillantez extraordinaria merced a la gran labor y al ambicioso presupuesto basado en una programación musical de gran altura. Iluminación en las calles céntricas de la villa, fuegos artificiales, cucufas, etc. para los días en que la capitalidad del Valle brillará como su nombre, que según el slogan, lo dice todo...

S I S O

Ultramarinos TANIN

Saluda a sus clientes y amigos y les desea felices fiestas

Avda. de José Antonio, 50 y 52

Teléfono 49

FERREIRA DEL VALLE DE ORO

Hijos de Ramón Rubal, S. L.

SERRERIA MECANICA

Apeas para minas-Barrotillo-Machihembrados y tablilla a medida para cajero

Teléfono 7

ALFOZ-MOR (Lugo)

JOSE RICARDO RODRIGUEZ DIAZ

Agente de las Compañías de Seguros:

LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL Y CAP

Teléfono 76

FERREIRA DEL VALLE DE ORO - ALFOZ

Fernando Geda Mosquera

ACCESORIOS - MOTOSIERRAS

Representante de la CIA. DE SEGUROS

D'ASSURANCES GENERALES

Carretera de Cangas, 3 y 20

Tel. 11 FERREIRA DEL VALLE DE ORO

O RÍO DO VALADOURO

Toxos, froes e piñeiros fende o vello río de Ouro cando mansenño baixa gardadiño nunha caixa polo val do Valadouro.

Leva as augas dos seus fillos deixando as areas de ouro rega leiras, rega hortas rexume pradeiras mortas o río do Valadouro.

Do Cadramón a Frouseira trátano coma un tesouro pois os lixos arrapaña eslaído e sin gadaña o meimo do Valadouro.

XANEIRO DE FONTELO

BAZAR

"FLORITA"

Loza - Cristal

Artículos para regalo

Andrés López Palmeiro, 44

Teléfono 110

Ferreira del Valle de Oro

Saludo de la Comisión

Nos encontramos otra vez, ante las tradicionales fiestas patronales de Ferreira del Valle de Oro. Hemos asumido este año la responsabilidad de organizar el programa de estas fiestas.

Se repetirá la historia de cada año. Un pueblo alegre, sano y laborioso, que espera estas fechas para reunirse con los suyos y hacer un alto en su diario batallar. Un pueblo que desea fiestas para solaz de su espíritu.

Surgirán las absolutamente inevitables críticas, porque sabemos que, se hagan como se hagan, siempre se podrían haber hecho mejor, pues las cosas de los hombres nunca son perfectas, máxime teniendo en cuenta que la Comisión se mueve dentro de unos límites económicamente reducidos.

Todo esto entendemos que es necesario y debe ser así, porque es lo que forma el conjunto armónico de las cosas. No debe faltar la alegría sincera y espontánea del pueblo que sabe reír, ni tampoco la del eterno discrepante, la del crítico severo, que cada año surge al amparo de estas fiestas. Si esto no ocurriera fallaría el concierto y resultaría monótono y desafiado.

Lo importante para todos son las fiestas patronales; y buenas o regulares ahí las tenéis, tal y como nos ha sido posible programarlas, agradeciendo sinceramente la colaboración de todos. La Comisión



MIGUEL PENA CABEZA

ALMACEN DE

PIENSOS COMPUESTOS - ABONOS Y CEREALES - MOLINOS DE HARINA DE MAIZ Y CEBADA - SEMILLAS, Y TODO LO NECESARIO PARA LA AGRICULTURA

Teléfono 39

FERREIRA DEL VALLE DE ORO (Lugo)



ANUNCIOS POR PALABRAS

Automóviles

ACADEMIA Auto Guia. Aprendizaje garantizado en ciudad, en carretera. Muñoz Grandes, 73. Teléfono, 22-02-42.

AUTOS JARAMA
COMPRA - VENTA - CAMBIO
COCHES USADOS
LUGO: Avda. La Coruña, 97
VILLALBA: Campo Feria, s/n.

AUTOMÓVILES Vallejo: Pídale lo que necesite, en locomoción y tractores agrícolas. Tel. 330145. Meira.

AUTOS GENARO antes de vender su coche usado consútenlo. Lo pagamos más y al contado.

AUTOS GENARO compra-venta cambio, vehículos de ocasión grandes facilidades.

AUTOS GENARO. Avda. Coruña, 122 - Teléfono 218387.

AUTOS RALLY. Compra - venta - cambio - automóviles usados. General Mola, 19. Tel. 21-84-26. LUGO y Concepción Arenal, 34 MONFORTE.

BE VENDE D. K.W en buen uso, con 5 plazas autorizadas. José Luis de Arrese, 15-bajo. Teléfono 21-40-91.

AUTOS JARAMA. Simca 1200 especial, casi a estrenar.

AUTOS JARAMA. R-12, varios.

AUTOS JARAMA. 127 de 2 y 3 puertas.

AUTOS JARAMA. R-6.

AUTOS JARAMA. C-8.

AUTOS JARAMA. Seat 124, garantizado 2 años.

AUTOS JARAMA. Citroën G. S. 1 año.

AUTOS JARAMA. Seat 850 Especial, 4 puertas, lujo.

AUTOS JARAMA. En Avda. Coruña, 97.

AUTOS PABLO: Compra - venta - cambio de toda clase de automóviles.

AUTOS RALLY
COMPRA - VENTA - CAMBIO
Si busca seriedad, visítenos
General Mola, 19
Teléfono 218426
LUGO
Concepción Arenal, 34
MONFORTE

AUTOS PABLO: Valora más su automóvil y le vende el nuevo que Vd. desee.

AUTOS PABLO: Seat 1500 gas-oil, 1430, 127, 850, 600, Renault 4 L, Dyane 6, Simca 1200, C/ Santiago, n.º 5. Teléfono 22-18-92.

TALLERES DEKAVOL: Land Rover, usados, todos modelos, revisados en nuestros talleres. Ortiz Muñoz, 22. Teléf. 21-75-09.

ALQUILASE bajo para vivienda. Informes: Serrano Suárez, 19-bajo. Teléf. 21-37-76 y 21-35-02.

ALQUILASE bajos comerciales y entresuelo, próximo Estación de Autobuses. Informes: Teléfono 22-17-79.

ALQUILASE bajo para vivienda. Informes: Serrano Suárez, 19-bajo. Teléf. 21-37-76 y 21-35-02.

ALQUILASE bajos comerciales y entresuelo, próximo Estación de Autobuses. Informes: Teléfono 22-17-79.

ALQUILASE bajo para vivienda. Informes: Serrano Suárez, 19-bajo. Teléf. 21-37-76 y 21-35-02.

ALQUILASE bajos comerciales y entresuelo, próximo Estación de Autobuses. Informes: Teléfono 22-17-79.

ALQUILASE bajo para vivienda. Informes: Serrano Suárez, 19-bajo. Teléf. 21-37-76 y 21-35-02.

ALQUILASE bajos comerciales y entresuelo, próximo Estación de Autobuses. Informes: Teléfono 22-17-79.

ALQUILASE bajo para vivienda. Informes: Serrano Suárez, 19-bajo. Teléf. 21-37-76 y 21-35-02.

ALQUILASE bajos comerciales y entresuelo, próximo Estación de Autobuses. Informes: Teléfono 22-17-79.

SPORT AUTO: Simca 1000 S un año uso, como nuevo.

SPORT AUTO: Mini 1000, maravilloso, barato.

SPORT AUTO: 850 N y E todos precios.

SPORT AUTO: Furgoneta Renault y Citroën.

SPORT AUTO: Documenta en el acto sus vehículos.

SPORT AUTO: Simcas 1000, elegir precio y modelo.

SPORT AUTO: Minis 1275, muchísimos extras, deportivos.

SPORT AUTO: Dyane 6, seminuevo.

SPORT AUTO: M-G y Morris a elegir.

SPORT AUTO: La forma de pago la elige Vd.

SPORT AUTO: Avda. Coruña, 83. Fray Plácido, 9-Lugo.

SPORT AUTO: Avda. Coruña, 97.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

SPORT AUTO: Citroën G S matrícula "B" como estreno.

SPORT AUTO: 1430 maravilloso, letra.

SPORT AUTO: 124-D, y lujo, matrículas letra, elegir color.

SPORT AUTO: 127 matrícula letra, como nuevo.

SPORT AUTO: Renault-12 S.L. como nuevo, extras.

SPORT AUTO: Simca 1200 especial semi-estreno.

VENDO bajos comerciales, pisos modernos, edificados. Facilidades. Informes: Río Neira, 21, entresuelo. Teléfonos 22-23-83 y 22-98-78.

SE VENDE piso, 136 metros cuadrados, calefacción, parquet clavado. Informes: Bolano Rivadeneira, Peluquería.

NUNEZ TORRON vende casas, solares, fincas, pisos. Santo Domingo 1-1.º

VENDO piso, frente Estación Autobuses. Informes: Gestoría Amor. Reina, 23.

¡ATENCIÓN! nos queda un piso totalmente terminado de 140 metros y 200 metros de terraza, equipado con cocina americana, empapelado, parquet, moqueta, ascensor (El precio es estupenda oportunidad). Pastor Díaz, 19.

FRENTE Estación Autobuses, vendense dos pisos a estrenar, propios para hostel-residencia, profesionales u oficinas. Teléfono 22-05-63.

SE VENDE piso en Quinta de Pérez. Informes: Teléfono 21-18-21.

SE VENDEN dos pisos, muy céntricos, con facilidades. Informes: Hermanos Carro, 12-bajo.

SE VENDE piso, buen precio. Teléfono 21-24-46.

SE VENDE junta o separada. Fincas propias para Chalet a 10 kms, buena zona. Informes: Gestoría ROZAS CAMPOS, Avenida Coruña, 69 - Teléfono 21-31-61.

"VENDESE solares, unidad 10x20 / 9x16, céntricos: Prolongación Cervantes. Informes: Teléfono 21-14-49. General Mola, 10-1.º.

VENDO piso de 5 habitaciones, calefacción, precio económico. Informes: Queipo de Llano, 17 bajo.

VENDO finca 30.000 metros lindante, carretera, kilómetro 526, Rábade, facilidades. Tel. 21-23-02 Lugo.

VENDO traspaso o alquiler bajo comercial, Cedrón del Valle, 18. Informes: Cafetería Madrid.

VENDO parcelas de terreno propias para chalets o naves industriales. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

VENDO solares para edificar en 5 y 8 plantas. Agencia Faro. Calvo Sotelo, 24.

¡ATENCIÓN! Antes de comprar, visite a RODRIGUEZ LORIDO, que le ofrecerá muchos pisos, casas, solares, fincas, locales de negocio céntricos, quedará satisfecho. Plaza Ramón Montenegro "AGENCIA". Tel. 22-04-92.

VENDESE terreno apto para cinco solares, en Albetros. Informes: Hermanos Carro, 28-1.º. Teléfono 21-81-17.

BONITOS pisos, 110 m2., inmejorable situación, esmerada construcción. Precios interesantes, facilidades hasta quince años. Garaje y calefacción individual. Teléfono 21-16-06.

LAYBE, Ruanueva, 13. Magníficos pisos, en calle Chantada. Calefacción. Precio 1.450.000 ptas.

LAYBE, pisos con calefacción y plaza de garaje, acogidos, grandes facilidades de pago, diferentes situaciones.

LAYBE, vende piso en calle García Abad. Calefacción y ascensor. Ruanueva, 13.

LAYBE, vendemos bajo, piso y desván, construcción nueva, precio interesante.

LAYBE, vendemos dos fincas de 5.000 m2, a 15 km. de Lugo. Precio oferta 75.000 ptas.

LAYBE, vende maravilloso piso en Ortiz Muñoz, terraza 60 m2.

LAYBE, urge vender por traslado magnífico piso en 18 de Julio, 45. Informes: Ruanueva, 13.

LAYBE, vende magnífico solar en Ortiz Muñoz, 10,60 de fachada.

LAYBE, piso en Niomedes Pastor Díaz. Calefacción y plaza de garaje. Precio interesante.

LAYBE, magníficos pisos con ascensor. Llave en mano. Plaza de Alicante, 15. Precio: 1.500.000 pesetas.

LAYBE, vendemos magnífico bajo, superficie aprox. 600 m2, sin columnas, entrada dos calles, terraza incluida, autorizada a levantar 2,60 metros. Precio 4.500.000 ptas.

LAYBE, magnífico piso en calle del Prado. Calefacción, superficie 136 m2. ¡Consútenlos!

LAYBE, vendemos piso calle Río Eo, 110 m2. Precio: 975.000 pesetas.

SE VENDEN pisos. Calle Chantada y otras zonas. Informes: Teléfono 21-82-49.

VENDESE casa con tierra libre. Barrio Pejóo. San Lorenzo, 13.

LAYBE, magníficos pisos Avenida de La Coruña, 40. Calefacción central; ascensor, superficie útil 155 m2. Precio interesante.

LAYBE, magníficos pisos en plaza de la Milagrosa. Calefacción y ascensor. Informes.

LAYBE, magníficos pisos en plaza de la Milagrosa. Calefacción y ascensor. Informes.

SE TRASPASA Chacinería Mayor. Informes en la misma. Ruanueva, 43.

SE TRASPASA bajo 80 m2. Plaza del Campo. Informes: Teléfonos 21-88-67 y 21-50-90.

BAJO COMERCIAL Propio mercadillo Zona interesante. Con o sin vivienda. Informes: Teléfono 21-25-83 (TARDES)

SE TRASPASA Farmacia Rúa Montero Ríos, 79 - Tel. 22-21-59. Informes en la misma.

SE TRASPASA céntrico Bar-Restaurante. Excelente situación. Mucha clientela. Informes: Teléfono 21-87-61.

SE TRASPASA ultramarinos-frutería con vivienda, renta mínima. Teléfono 22-22-37.

SE TRASPASA Restaurante Bulde, con vivienda, o se vende negocio y casa. Avda. Coruña, 20. Teléfono 21-28-50.

POR no poder atender se traspasa negocio, céntrico. Tel. 22-29-15 (de 9 a 11 mañanas).

SE TRASPASA Bar Barreiro, cualquier negocio. Informes: Plaza del Campo.

TRASPASO Café Bar. Bien situado. Informes: Teléfono 22-07-77.

TRASPASASE Cafetería en buena situación. Facilidades de pago. Informes: Teléfono 21-67-86.

TRASPASO, por jubilación. Autoservicio - Ultramarinos, económico, poca renta. Teléfono 21-55-36.

SE TRASPASA Librería Excelstor. Obispo Aguirre, 14, con mercancía. Teléfono 22-18-20. Facilidades de pago.

SE NECESITA chica fija, cocina sencilla, buen sueldo, hay asistencia. Plaza María Pita, 4-2.º. Teléfono 20-81-71. La Coruña.

SE NECESITA chica fija de 9 mañana a 8 tarde. Lopo Lias, 1-5.º decha.

SE BUSCA chica fija o todo el día. Calle Chantada, 39-41, 1.º izquierda.

NECESITAMOS conductor carnet de 1.º E, con experiencia en rutas Galicia y León. Interesados dirigirse a: Recambios ALTER, Cedrón del Valle, 32 - Teléfono 22-23-89.

TRABAJE en casa. Elevados ingresos. Fácil, único en Europa. Escribir, ALBA, Enamorados, 23 Barcelona, 13.

SE NECESITA chica de servicio, para Barcelona, familia gallega, buen sueldo, vacaciones. Informar, en calle Santiago, 22-1.º.

NECESITO chica fija. Tardes libres. Teléfono 21-11-40.

AYUDANTE de peluquería. Necesitamos. Informar: Teléfono 21-24-19.

NECESITASE chica fija. Dr. Balanzá, 10-12-1.º derecha. Teléfono 22-16-57.

SE NECESITA chica fija. Dr. Galsalla, 30-3.º D.

SE PRECISA camarero para mostrador, Restaurante Campos.

INGLES, clases, cualquier nivel, conversación, dictado, profesora nativa diplomada Escuela Central de Idiomas. Doctor Gasalla, 29-3.º D.

CIL - Inglés, francés, alemán. Ruanueva, 25. Teléfono 21-89-31.

SE DAN clases de E. G. B. a domicilio o grupos reducidos. Plaza de Bretaña, 5-1.º. Teléfono 22-21-49.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gramatical y sintaxis. Llamar al teléfono 21-26-82, de 2 a 4.

SE NECESITA profesor (a) de Francés con experiencia en construcción gram



● Díaz Flor, campeón del mundo de piragüismo



Hagamos un poco de historia. En los primeros días del pasado mes de agosto, cuatro españoles conseguían una medalla de oro y otra de bronce en los Campeonatos del Mundo de Piragüismo celebrados en Belgrado. El seleccionador nacional Herrero, decía a su llegada a España: «Hay cinco naciones muy fuertes y hay que considerar que en un segundo entraron esas cinco naciones. España luchó con más fe. Los palistas españoles tenían el afán de ser campeones y lo han conseguido».

Los piragüistas españoles que alcanzaron las dos medallas, eran cinco. El resto, ya lo saben ustedes. Misioné, lucense de la cabeza a los pies y oro, José Ramón López Díaz Flor, que aunque figuraba en la selección como perteneciente al equipo de Ceuta, tiene todos sus antecedentes lucenses y prácticamente es de Lugo.

Díaz Flor tiene actualmente 24 años y estudia Peritaje Mercantil y según sus propias palabras: «Me imagino que mi sangre será gallega».

—¿Cómo fueron sus comienzos?
—Comencé en el Campeonato de la O.J.E. de Gandarío, bajo las órdenes de Eduardo Herrero, actual seleccionador nacional.

—¿Y cuántos años remanó?
—Aún no llegan a cinco, soy el que menos tiempo llevo de los que fuimos al mundial.

—¿No crees que es muy poco tiempo para formar parte de una selección nacional?
—El piragüismo es un deporte de viejos. Yo ya había practicado antes el fútbol y el balonmano, que me sirvieron de trampolín.

—Imaginas que tu mejor recuerdo como deportista será el triunfo de Belgrado, pero ¿el peor?
—Este año en el Campeonato de España corriendo los 1.000 metros K-1. No me importa que ganara el que ganó, porque es un gran palista, pero yo iba de primero y era imposible que perdiera. Vino una ola y me hundió.

—¿Qué se siente en esos momentos?
—No te da tiempo ni a pensar, pero la moral baja a los pies; menos mal que se recupera enseguida. No te da tiempo a nada.

—¿Qué piensas del piragüismo de aguas bravas?
—Que es un piragüismo de suerte. No vale estar mejor o peor preparado. No está hecho para mí. Ha habido por aquí cantidad de descensos y me han invitado, pero no he acudido a ninguno porque se requiere habilidad y yo nunca he bajado un río.

—Si nunca has bajado un río, ¿cómo estás en la selección?
—Muy fácil. Yo entré a formar parte de la selección porque en unos Campeonatos de España gané a los olímpicos rumanos. Este fue el motivo por el que me concentré el seleccionador sin necesidad de bajar ni de ganar un descenso.

—¿Qué te pareció el recibimiento que te hicieron en Lugo a tu compañero Misioné?
—A mí me gustaría que me hicieran un gran recibimiento. A mi compañero Martín cuando llegó a Ceuta se lo hicieron. Ahora bien, no sé los problemas que puede haber aquí para que haya ocurrido esto con Misioné.

—¿Tú estuviste en Canadá, ¿cuántos como fue aquello?
—Después de la frialdad que habíamos visto en Madrid, no esperábamos nada en Canadá. El recibimiento que nos

(Pasa a la página ocho)

El Progreso

DIARIO DE GALICIA EDITADO EN LUGO

Su traje limpio en 30 minutos
Tintorerías LA EMPERATRIZ
Servicio a domicilio
llamando al teléfono 212517 o 214223
Plaza Campo Castillo y Milagrosa

Las basuras, "yacimientos" de metales y minerales preciosos

- DESCUBRIMIENTO FRANCÉS QUE HACE RENTABLE SU PROCESAMIENTO
- FUNCIONAN INSTALACIONES EXPERIMENTALES DE TIPO SEMI-INDUSTRIAL CON POSIBILIDADES TÉCNICAS
- DE UNA TONELADA DE BASURA DOMÉSTICA: 70 kilos de hierro, 4 kilos de metales no ferrosos,

35 kilos de cristal, reutilizable, y 28 kilos de filtrados metálicos diversos

Por Lucien BARNER



Unos laboratorios franceses acaban de conseguir sacar partidos de las basuras domésticas, como si fueran yacimientos de metales y de minerales preciosos. (Foto Efe - Fiel)

Cerca de Orleans (Francia), en los laboratorios del Buró de Investigaciones Geológicas y Mineras (BRGM), se acaba de conseguir sacar partido de las basuras domésticas, en tanto que yacimientos de metales y de minerales preciosos.

Ya se han registrado las patentes, y funcionan instalaciones experimentales de tipo semi-industrial, que revelan las posibilidades técnicas de los sistemas concebidos por el BRGM.

YACIMIENTOS
De una tonelada de basuras domésticas, se pueden sacar unos 70 kilos de hierro; 4 kilos de metales no ferrosos, como cobre, zinc. A esto hay que añadir 35 kilos de cristal, que se puede volver a utilizar en vidriería, o en

la construcción, y 28 kilos de filtrados metálicos diversos.

Asimismo, se consigue una cantidad variable de carbonatos y de silicatos, útiles para la fabricación de ladrillos de calidad superior. Extraer estas riquezas al menor precio posible, tal ha sido la preocupación del departamento de Mineralurgia, del citado BRGM.

Una primera instalación piloto ha indicado la importancia de las variaciones en la calidad de las basuras caseras. Dependiendo de las épocas, de la situación geográfica y de las estaciones del año.

Las basuras de los años 1930 contenían menos metales no fe-

rosos que las de los años 60. Las basuras del campo son distintas de las de las grandes ciudades. Y las basuras del mes de julio no tienen la misma composición que las de las fiestas de fin de año.

Estas variaciones tienen gran importancia, a causa de la preferencia que se conceda, a un momento dado, a tal metal, o al vidrio, o a los silicatos. De este modo, se llega a considerar una carga de basura igual que si se tratase de un yacimiento minero.

LAS TÉCNICAS DE EXTRACCIÓN
A partir del momento en que se comprendió que los cargamentos de basuras domésticas que existen en todos los países contienen sustancias útiles a la industria, la determinación de las técnicas de recuperación pareció de una importancia capital.

Actualmente se ha decidido utilizar la incineración, ya que se disfruta de la ventaja de un calor producido de forma barata. Además, es más fácil manipular el producto obtenido de esa forma que los enormes volúmenes de las basuras en bruto.

De acuerdo con el método del BRGM, la incineración de una tonelada de basuras caseras produce entre 300 y 350 kilos de "mácher", y una treintena de kilos de cenizas volantes. La diferencia de peso (unos 260 kilos) corresponde a los humos y a las calorías.

UN MINERAL RICO

De una tonelada de "mácher", se extrae, con el procedimiento del BRGM: 200 kilos de hierro, 12 kilos de aluminio, 10 kilos de diversos metales no ferrosos, 180 kilos de partículas metálicas no magnéticas.

El resto lo constituyen materiales que interesan a las industrias de material de construcción. Se trata de silicatos y de carbonatos, que sirven para fabricar ladrillos compactos y muy sólidos.

ABUNDANCIA

Los yacimientos de basura son numerosos. Pese a que su naturaleza varía mucho, siempre se puede sacar un partido muy interesante de la recuperación del contenido de los "detritus".

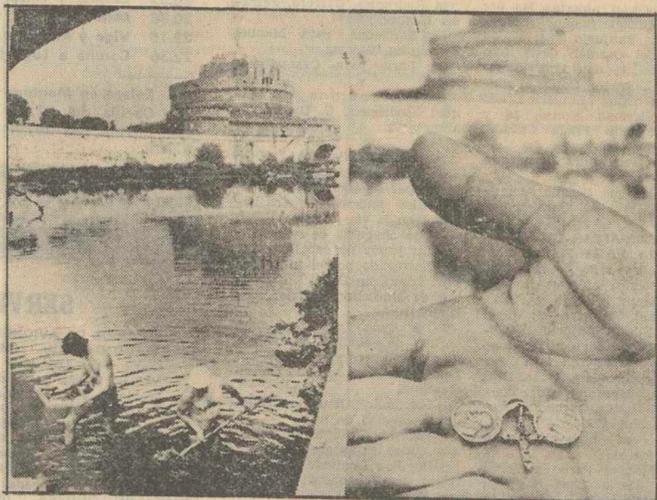
En los países industrializados, la producción de los componentes metálicos es alta, pero se hallan también en ellos sustancias que en este momento son muy útiles. En los países en vías de desarrollo, las basuras de los últimos 50 años tampoco carecen de interés.

Así, pues, se puede decir que las técnicas de reciclaje de las basuras domésticas, descubiertas por el BRGM, ofrecen un aporte nada desdeñable, sobre todo en productos metálicos.

Actualmente, es ya posible pasar a la fase de la aplicación a nivel industrial, de las técnicas de recuperación definidas por los laboratorios del BRGM, bajo la dirección del Sr. Alexandre Benedetto, ingeniero de minas.

(Copyright Fiel-Servicios Especiales de EFE France Presse)

COMO EN LAS ANTIGUAS LEYENDAS



Con el castillo de Sant Angelo al fondo, dos buscadores de tesoros rastrean el fondo del Tiber, en busca de monedas y utensilios antiguos, como los que muestra la fotografía de la derecha. Estos dos hombres utilizaban el mismo sistema de rastreo en la célebre Fontana de Trevi, recogiendo las monedas que allí arrojaban los turistas. Naturalmente, la policía se opuso a modo tan particular de emular a los buscadores de tesoros, de los que nos hablan las antiguas leyendas. (Teléfono Cifra Gráfica - UPI)

A LA SEGUNDA VA LA VENCIDA

Entre los divorciados norteamericanos, la segunda unión suele ser la más sólida

NUEVA YORK.—(Crónica DERI-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Irma GOLD, en exclusiva para nuestro periódico).
Se habla a menudo de norteamericanos que se casan tres, cuatro o cinco veces. Sin embargo, más del 60 por 100 de los hombres y mujeres de los Estados Unidos pasan por el registro civil una sola vez en su vida, lo que no significa que ese sólo y único matrimonio contraído sea feliz, ya sea porque los cónyuges, por razones de conveniencia, profesionales u otras, no quieren divorciarse, o bien cuando uno de los dos muere relativamente joven.

Ahora bien, es sabido que si dos divorciados de cada tres se producen en el curso de los siete primeros años, el tercero viene generalmente después de 15 ó 20 años de matrimonio, provocado por el famoso "demonio del mediodía", en su mayoría entre los hombres pero a veces también entre las mujeres.

BALANCE NEGATIVO
Un reciente estudio, que abarca más de 3.000 casos observa-

dos durante varios años por la socióloga Judith Martins, indica que entre los nuevos matrimonios, es generalmente la segunda unión la que resulta mejor, incluso en comparación con los cónyuges que nunca se han divorciado.

En cambio, cuando esta segunda tentativa fracasa a su vez, las probabilidades de felicidad en el matrimonio se minimizan grandemente, y es raro que el tercer o cuarto ensayo resulte más concluyente, incluso cuando, por cansancio o resignación, los esposos no se separan ya.

Según la Sra. Martins, es la primera reincidencia la que permite al hombre o a la mujer beneficiarse de las lecciones de su primera experiencia. En la actualidad, cuando una persona contrae segundas nupcias conoce claramente el balance negativo de la primera unión, con los errores que no deben cometerse otra vez.

LA VIDA ES ASI

★ RECLAMAN AL MILLONARIO HUGHES

Un juez de Nueva York ha dado al multimillonario escondido Howard Hughes un plazo de dos semanas para que demuestre que está vivo.

Como consecuencia de un caso judicial contra el multimillonario oculto, el juez Bernard Nadel amenaza que en caso negativo, Hughes pueda ser declarado legalmente muerto.

El multimillonario Hughes se esconde desde hace más de una década desconociéndose su paradero. Sin embargo, en varias ocasiones abogados en su nombre han hecho públicas declaraciones del rico norteamericano.

En base a una demanda judicial de 100 millones de dólares presentada por Vic-

tor Kurtz, un accionista de la compañía "Air West" dominada por Hughes, éste debe responder antes de seis años a una reclamación presentada sobre la propiedad de algunas acciones de la compañía. Este plazo expira dentro de dos semanas.

★ SOLICITAN PERMISO PARA EXPOSICIONES

Un grupo de artistas soviéticos disidentes han pedido al alcalde de Moscú que autorice a pintores de varias ciudades celebrar una exposición al aire libre, después de que las autoridades sólo autorizaran una exposición dentro de un edificio y en la que participasen exclusivamente artistas de Moscú.

El grupo disidente compuesto por cinco artistas,

dos de Moscú, uno de Leningrado, otro de Vladimir y un quinto de Odesa, entregaron una carta al alcalde de Moscú, Vladimir Promyslov, solicitando permiso para una exposición al aire libre a celebrarse el 14 de septiembre en un descampado de las afueras de Moscú.

Simultáneamente han enviado una carta al ministro de Cultura Pyotr Demichev, en la que solicitan permiso para una exposición en un local en que puedan participar artistas de todo el país.

Si no recibiesen una respuesta por parte del ministro de Cultura, antes del catorce de septiembre desistirían de la exposición al aire libre.

★ CIEN TONELADAS DE SARDINAS AL MAR

Por segunda vez los pescadores de Sete (Francia) han tirado al mar más de cien toneladas de sardinas que habían sido pescadas por la mañana y no habían encontrado compradores al final de la tarde.

Esta abundancia de pescado no es excepcional, dicen los especialistas. Es el resultado de condiciones hidroclimáticas provocadas por el verano particularmente caliente.

Por su parte los pescadores culpan de esta situación "a la República Italiana, que compite con la francesa al mantener las reservas instaladas cerca de Sete".

★ EN ACTIVO UN ACTOR DE 95 AÑOS

En perfectas condiciones escénicas trabaja en el "Theater Ander Josefstadt" de Viena, el actor Eduard Skler, que cumple este fin de semana los 95 años de edad.

Skler, en posesión del título honorífico de profesor, según la costumbre austriaca para premiar méritos profesionales destacados, ha tenido numerosos discípulos en el teatro austriaco.

El profesor Eduard Skler ha actuado este verano desempeñando uno de los papeles de "El Cisne", de Molnar.

★ HUELGA DE MADRES

Para protestar contra la decisión de cerrar parcialmente una guardería infantil de la empresa ferroviaria, el personal femenino de la dirección de los ferrocarriles italianos llevó a cabo una huelga.

Paralelamente a esta abstención laboral, 250 madres acompañadas por sus respectivos hijos, se congregaron ante la Dirección General de Ferrocarriles, realizando una manifestación de protesta contra el cierre parcial de la guardería, donde 40 niños de 4 y 5 años de edad han sido expulsados porque las autoridades decidieron que de ahora en adelante el Instituto será reservado únicamente a menores de tres años.

★ ANIVERSARIO, BODA Y PRIMERAS COMUNIONES

Ha celebrado sus bodas de oro el matrimonio formado por Víctor Garabana López y Rosario Martelo Allegue, dándose la coincidencia de que también cumplieron sus bodas de plata, María Garabana Martelo, hija del matrimonio, y Antonio Gómez Rodríguez, contrayendo este mismo día nupcias el nieto, Víctor Gómez Garabana con María Cristina Picos Piñero.

Para dar más realce a estas ceremonias la primera comunión dos nietos, Mercedes Garabana García y Beatriz Fuertes Garabana. El hecho ocurrió en Puente deume.

★ GITANA SECUESTRA TRADA POR SU NOVIO

El secuestro de una joven gitana de Roma —Addolorata Morelli—, por parte de su amorado que pretendía así obtener de los padres de la muchacha el consentimiento para la boda, puso en alarma a numerosas patrullas policiales, empujadas en dar caza al secuestrador y sus cómplices.

Poco después de las once de la mañana, una hermana de la muchacha había informado telefónicamente a la policía que, mientras ambas caminaban por una calle próxima al hospital policínico, cuatro individuos capturaron a la joven gitana y le obligaron por la fuerza a subir a bordo de un automóvil en el que todo el grupo se dio velozmente a la fuga.

Numerosas patrullas de la policía fueron enviadas prontamente al lugar del secuestro, iniciándose entonces la búsqueda. Momentos más tarde una patrulla localizó el automóvil buscado y, tras una breve persecución, consiguió bloquearlo.

(Pasa a la página anterior)

A los ricos norteamericanos no les inquieta la inflación

NUEVA YORK.—(Crónica REUTER-FIEL, Servicios Especiales EFE, por Andrew LLUBERES, en exclusiva para nuestro periódico).—No hay necesidad de inquietarse por la suerte de los ricos en los Estados Unidos. Siguen viviendo bien a pesar de la recesión y de un índice inflacionario del 12 por cien. La conclusión es inevitable si se observa algunos de los mejores hoteles, almacenes y restaurantes de Nueva York. Con pocas excepciones, los establecimientos no manifiestan cambios significativos en 1975. En algunas ocasiones el negocio es floreciente y los optimistas predicen que lo mismo va a pasar este año.

Un ejemplo típico es el Club 21, Gerry Berns, vicepresidente y accionista mayoritario del restaurante, dice que no ha habido disminución de la clientela aunque los precios fueron aumentados el año pasado. Berns añade que no ha habido reducciones del personal en 1974 y que no espera cambios drásticos en el negocio este año. Un almuerzo en este restaurante cuesta entre 8 y 11 dólares (de 450 a 630 pesetas).

★ AVALANCHA DE COMPRAS
Algo semejante ha sucedido en Bloomingdale's, un gran almacén selecto. Un portavoz de esta empresa, después de indicar que las pasadas Navidades han sido las más provechosas en la historia del establecimiento, añadió: "Sucedió algo de tipo psicológico; la gente se contuvo hasta cerca de Navidad y de pronto dijo 'al diablo con todo' y empezó a comprar".

La tendencia favorable sigue manifiesta en el hotel Carlyle, un conocido centro de los elegantes internacionales, donde las habitaciones individuales más baratas cuestan 50 dólares (2.850 pesetas), la noche, las dobles 60 dólares y las suites 100 dólares. "Nunca hemos hecho tanto negocio —ha declarado refiriéndose a 1974 el director gerente, Howard Connor—. Nuestro negocio fue excelente en los tres sectores (alojamiento, banquetes y restaurantes). Connor declaró que Carlyle tenía gran número de reserva aunque elevó sus precios de un 4 a un 5 por cien.

★ "BUEN AÑO"
Portavoces de los hoteles Pierre y Stanhope, dos de los más elegantes de la Quinta Avenida, se mostraron menos eufóricos, pero sin manifestar pánico, ni mucho menos. Los dos establecimientos aumentaron sus precios en 1975. El Pierre, donde las habitaciones individuales cuestan de 50 a 85 dólares; las dobles de 62 a 85 y las suites de 140 a 250 (de 8.000 a 14.000 pesetas) informa que las reservas de habitaciones descendieron en 1974 en un 5 por cien y que las personas no hacen sus reservas con tanta anticipación como antes.

El Hotel Plaza, la "gran dama" de los hoteles de lujo de la ciudad, y Sardi's el célebre restaurante del distrito teatral, se alegraron mucho de que acabara 1974. Los costes del Plaza han aumentado ahora, en algunos casos, hasta el 50 por cien y, en el caso del restaurante, ha tenido que eliminar la langosta del menú, se ha reducido el personal y los cubiertos de plata han sido sustituidos por otros de acero inoxidable.

LA PROFESORA DE SURFING



Para practicar el surfing es preciso mantener el equilibrio sobre la tabla y saberse balancear en el momento oportuno. La profesora se encarga de ayudar e indudablemente sirve de estímulo su floreado bikini. Lo cierto es que los alumnos lo deben estar haciendo bien, como parece dar a entender su alegre sonrisa. (FOTOFIEL)

PREGUNTAS INDISCRETAS

La especialista norteamericana observa finalmente que hay mujeres que se casan en segundas nupcias con menos de 18 años —después de un primer matrimonio a los 16 y un divorcio relámpago— y que perseveran luego toda su vida, pero que hay igualmente hombres y mujeres que piden el divorcio a los 50 ó 60 años cumplidos y que, tras casarse de nuevo algún tiempo después, son en adelante totalmente felices.

Judith Martins, planteando preguntas indiscretas, lo que está de moda desde el famoso informe Kinsey en los sondeos de opinión norteamericana, ha preguntado a esposos que estaban en su cuarta, quinta o sexta prueba si eran por fin felices.

Menos de un 20 por 100 han dado una respuesta afirmativa, franca y categórica.